

PRILOGA GORENJSKEGA GLASA ZA ŠKOFJELOŠKO REGIJO

Občine Gorenja vas - Poljane, Škofja Loka, Železniki, Žiri

LOČANKA

Leto: XIII - ISSN 1580-285X

September 2011 • Številka 9

Za vas beležimo čas

Gorenjski Glas

Komar

1971



Šk. Loka, Mestni trg 5
04 5122098, www.komar.si



MEKON LOKA D.O.O.
Podlubnik 253, 4220 Škofja Loka
tel.: 04 51 50 590
info@mekon-loka.si
www.mekon-loka.si

JEZIKOVNI TEČAJI

- Angleščina • Nemščina • Italijanščina
- Španščina • Francoščina • Portugalščina
- Ruščina • Japonščina • Kitajščina
- Poljščina • Hrvaščina • Slovenščina

TEČAJI ZA PROSTI ČAS

- Mozaik • Klekljanje • Nakit • Keramika
- Slikanje • Retorika • Poslikava stekla, svile,...

RAČUNALNIŠKI TEČAJI

- Windows • Word • Excel • Power Point

ZA:
učence
dijake
študente
odrasle
upokojene

KDAJ?
Pričetki od
27.septembra
dalje.
Na voljo je
več kot 150
različnih
terminov.

PONUDBA
Na voljo so začetni
in nadaljevalni
tečaji (od 1. do 7.
stopnje), utrjevanje
šolske snovi,
priprava na matura,
individualni pouk,
tečaji za zaključene
skupine.

MALICE 9-17 ure PON. -PET. OD 3,4 €



NASPROTI ZDRAVSTVENEGA DOMA V ŠKOFJI LOKI

MODRA ŠTEVILKA
● 080 41 45

PIZZE IZ KRUSNE PEČI

PIZZA MALICA 4,50 € DO 12h

<table border="0"> <tr><td>TRJES SRČKI</td><td style="text-align: right;">EUR</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, rukola, brio, sveži kozji sir, kraška panceta, češnjavci</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>ARTIČOKA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, artičoke, gorgonzola, panceta, sveži sir stracchino, brio</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>TRIS</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, pršut, kraška salama, pikantna salama</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>KRAŠKA</td><td style="text-align: right;">4,40</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, pršut, slanina, olive</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>MARGERITA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, origano</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>DUNAJSKA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, hrenovka</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>JESENSKA</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, jurčki, olive, dimljen sir, pospražena čebula, kraška panceta</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>ZELENJAVA</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, razna zelenjava</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>ORIGANO</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>mozzarella, bučke, suhi paradiznik, tartufi, dimljen sir, kisa smetana, goveji pršut</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>LOŠKA</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>pelati, šunka, mozzarella, gobe, smetana</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>TUNA</td><td style="text-align: right;">4,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, tuna, čebula</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> </table>	TRJES SRČKI	EUR	pelati, mozzarella, rukola, brio, sveži kozji sir, kraška panceta, češnjavci	5,99	ARTIČOKA	5,99	pelati, mozzarella, artičoke, gorgonzola, panceta, sveži sir stracchino, brio	5,99	TRIS	5,99	pelati, mozzarella, pršut, kraška salama, pikantna salama	5,99	KRAŠKA	4,40	pelati, mozzarella, pršut, slanina, olive	5,99	MARGERITA	5,99	pelati, mozzarella, origano	4,99	DUNAJSKA	5,99	pelati, mozzarella, hrenovka	5,99	JESENSKA	4,99	pelati, mozzarella, jurčki, olive, dimljen sir, pospražena čebula, kraška panceta	5,99	ZELENJAVA	4,99	pelati, mozzarella, razna zelenjava	5,99	ORIGANO	4,99	mozzarella, bučke, suhi paradiznik, tartufi, dimljen sir, kisa smetana, goveji pršut	5,99	LOŠKA	4,99	pelati, šunka, mozzarella, gobe, smetana	5,99	TUNA	4,99	pelati, mozzarella, tuna, čebula	5,99	<table border="0"> <tr><td>LOSOS</td><td style="text-align: right;">EUR</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, losos, gambi, artičoke, kisa smetana, sveži sir stracchino</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>VRAŽJA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, paprika, pekoči feferoni, pikantna salama</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>MORSKA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, gambi, dagre, lignji, slane sardjele</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>4 SIRI</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, gorgonzola, edamec, parmezan, olive, origano</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>POMIDORCEK</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>sveži paradiznik, mozzarella, panceta, olive, česen, peteršilj</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>BUČKA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, bučke, jajčevci</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>CARBONARA</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, jajce, smetana, parmezan, pršut</td><td style="text-align: right;">5,99</td></tr> <tr><td>RUKOLA</td><td style="text-align: right;">4,60</td></tr> <tr><td>pelati, mozzarella, rukola, parmezan</td><td style="text-align: right;">4,60</td></tr> <tr><td>TELEBAJS</td><td style="text-align: right;">4,60</td></tr> <tr><td>otročka po želji</td><td style="text-align: right;">4,60</td></tr> </table>	LOSOS	EUR	pelati, mozzarella, losos, gambi, artičoke, kisa smetana, sveži sir stracchino	5,99	VRAŽJA	5,99	pelati, mozzarella, paprika, pekoči feferoni, pikantna salama	5,99	MORSKA	5,99	pelati, mozzarella, gambi, dagre, lignji, slane sardjele	5,99	4 SIRI	5,99	pelati, mozzarella, gorgonzola, edamec, parmezan, olive, origano	5,99	POMIDORCEK	5,99	sveži paradiznik, mozzarella, panceta, olive, česen, peteršilj	5,99	BUČKA	5,99	pelati, mozzarella, bučke, jajčevci	5,99	CARBONARA	5,99	pelati, mozzarella, jajce, smetana, parmezan, pršut	5,99	RUKOLA	4,60	pelati, mozzarella, rukola, parmezan	4,60	TELEBAJS	4,60	otročka po želji	4,60
TRJES SRČKI	EUR																																																																																
pelati, mozzarella, rukola, brio, sveži kozji sir, kraška panceta, češnjavci	5,99																																																																																
ARTIČOKA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, artičoke, gorgonzola, panceta, sveži sir stracchino, brio	5,99																																																																																
TRIS	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, pršut, kraška salama, pikantna salama	5,99																																																																																
KRAŠKA	4,40																																																																																
pelati, mozzarella, pršut, slanina, olive	5,99																																																																																
MARGERITA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, origano	4,99																																																																																
DUNAJSKA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, hrenovka	5,99																																																																																
JESENSKA	4,99																																																																																
pelati, mozzarella, jurčki, olive, dimljen sir, pospražena čebula, kraška panceta	5,99																																																																																
ZELENJAVA	4,99																																																																																
pelati, mozzarella, razna zelenjava	5,99																																																																																
ORIGANO	4,99																																																																																
mozzarella, bučke, suhi paradiznik, tartufi, dimljen sir, kisa smetana, goveji pršut	5,99																																																																																
LOŠKA	4,99																																																																																
pelati, šunka, mozzarella, gobe, smetana	5,99																																																																																
TUNA	4,99																																																																																
pelati, mozzarella, tuna, čebula	5,99																																																																																
LOSOS	EUR																																																																																
pelati, mozzarella, losos, gambi, artičoke, kisa smetana, sveži sir stracchino	5,99																																																																																
VRAŽJA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, paprika, pekoči feferoni, pikantna salama	5,99																																																																																
MORSKA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, gambi, dagre, lignji, slane sardjele	5,99																																																																																
4 SIRI	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, gorgonzola, edamec, parmezan, olive, origano	5,99																																																																																
POMIDORCEK	5,99																																																																																
sveži paradiznik, mozzarella, panceta, olive, česen, peteršilj	5,99																																																																																
BUČKA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, bučke, jajčevci	5,99																																																																																
CARBONARA	5,99																																																																																
pelati, mozzarella, jajce, smetana, parmezan, pršut	5,99																																																																																
RUKOLA	4,60																																																																																
pelati, mozzarella, rukola, parmezan	4,60																																																																																
TELEBAJS	4,60																																																																																
otročka po želji	4,60																																																																																

DOSTAVA PIZZ IN OSTALE HRANE

NOVO, DRUŽINSKA KOSILA

GOVEJA JUHA V JUŠNIKU
SVINJSKA PEČENKA
POHANČKA (punanji dunajski)
pariški zrezek
čevapčiči
priloga (pražen krompir, pomfri, riž, zelenjava)
družinska solata v skledi
sladica

19,00€ (4 osebe)

TESTENINE

REZANCI, NJOKI, ŠPAGETI, RIŽ

Z JURČKOVO OMAKO	EUR 6,90
Z MORSKIMI SADEŽI	7,10
Z GAMBERI IN BUČKAMI	7,30
Z OMAKO CARBONARA	5,90
S POLETNO OMAKO (sveža zelenjava)	8,10
S PIŠČANČJIM MESOM IN ZELENAVJO	6,70

GLAVNE JEDI

OCVRTI LIGNJI, Tatarska omaka, pomfri	EUR 7,90
DUNAJSKI ZREZEK S PEČENIM KROMPIRJEM	6,90
PURANJIFILE Z JURČKI IN REZANCI	8,90
PURANJA PRSA V NARAVNIOMAKI Z RIŽEM	6,90
OCVRTI SIR, Tatarska omaka, pomfri	6,40
SOBOTNA IN NEDLJSKA KOSILA	6,99

SOLATE

PARADIŽNIK Z MOZZARELLO IN BAZILIKO	EUR 5,90
PIŠČANČJA SOLATA S SVEŽIMI BUČKAMI	6,20
SOLATA S TUNO	5,90
KRALJEVA SOLATA	5,90

JEDI Z ŽARA

ČEVAPČIČI	EUR 5,90
PLESKAVICA	4,90
ŠPIKANA PLESKAVICA S SIROM	6,90
POLNJENA PLESKAVICA S SIROM, SLANINO IN KAJMAKOM	8,90
SVINJSKI OMOBO NA ŽARU	7,90
DOMAČA PIKANTNA KLOBASA	5,90
PIŠČANČJA PRSA NA ŽARU	6,90
GURMANSKI KROŽNIK	9,90
(čevapčiči, mala špikana pleskavica, pikantna klobasa, piščančja prsa, svinjski omoblo)	9,90
GURMANSKA PLOŠČA ZA 2 OSEBI	17,90

PRILOGE K ŽARU

PREBRANEC	EUR 2,90
KAJMAK	1,90

SOLATE K ŽARU

PEČENA PAPRIKA	EUR 2,80
ŠOBSKA SOLATA	2,90

DOSTAVA PIZZ IN OSTALE HRANE

MODRA ŠTEVILKA
● 080 41 45

Izobraževanje za boljše življenje

"Hvala, ker ste nama omogočili v tako kratkem času stopiti na pot, ki nama bo nedvomno odprla vrata v boljše življenje." S temi besedami sta se Karmen in Adrijana v pismu zahvalili sodelavcem na Ljudski univerzi Škofja Loka, ko sta maturirali in postali vzgojiteljici predšolskih otrok.

Vesela je bila tudi **Mojca Kalan**, ki je pred dvema letoma v izrednem izobraževanju pridobila poklic trgovke, zdaj pa je opravila še maturo v programu Predšolska vzgoja. Zadovoljna, da je vztrajala, da se je dokazala, da je dosegla cilj ... In z njo še 68 drugih, ki so opravili maturo ali zaključni izpit na spomladanskem ali jesenskem roku poklicne mature oz. zaključnega izpita. Skupaj jih je bilo v desetih letih na Ljudski univerzi Škofja Loka več kot 700.

Z uspešnim zaključkom so pridobili tudi možnost za kandidiranje na razpisu Javnega sklada RS za razvoj kadrov in štipendije za povrnitev 90 odstotkov šolnine.

Številni se težko odločajo za ponoven obisk šolskih učilnic. Iz leta v leto zbirajo informacije o možnostih, pretehtavajo čas in denar. Strah jih je neuspeha. Izkušnje udeležencev pa kažejo, da je večina odraslih po odločitvi za vpis zadovoljnih, da ob natrpanem delavniku z veseljem obiskujejo predavanja, pridobivajo nova znanja, znanstva in prijateljstva. In v takem vzdušju je učenje lažje, cilj pa dosegljiv.

Javni sklad RS za razvoj kadrov in štipendije je v januarju 2011 objavil razpis za povrnitev 90 odstotkov šolnine udeležencem izobraževanja odraslih, ki v šolskem letu uspešno opravljajo dogovorjene študijske obveznosti in so stari nad 25 let.



Mojca Kalan prejema spričevalo o poklicni maturi. Čestitamo!

Odrasli se izobražujejo iz različnih razlogov. Najpogosteje zato, da si izboljšajo zaposlitvene možnosti oz. da pridobijo poklic, ki jih veseli. In če ne pričneš, ne moreš končati. Čez leto ali dve se lahko veseliš kakor Karmen, Adrijana, Mojca in ostali.

Pri Ljudski univerzi Škofja Loka je še vedno čas za vpis v naslednje programe:

- PREDŠOLSKA VZGOJA,
- EKONOMSKI TEHNIK,
- BOLNIČAR - NEGOVALEC,
- TRGOVEC,
- ADMINISTRATOR,

Izvajajo tudi Maturitetni tečaj in Priprave na maturo za vse, ki želijo opraviti SPLOŠNO MATURO, ki je pogoj za vpis na različne fakultete.

GG mali oglasi E-POŠTA: malioglas@g-glas.si, TELEFON: 04 201 42 47 www.gorenjskiglas.si



Pogrebno podjetje

Non stop 24 ur
po celotni Gorenjski

gsm: 041 756 173

www.akris.si

Kougasne življenje



Frizeraj
Klementina

tel.: 031/63-39-35

Klementina Pogačar s.p.

Dražgoše 62, 4228 Železniki

LOČANKA

je mesečna priloga Gorenjskega glasa za škofjeloško regijo.

Prilogo pripravlja Gorenjski glas, d. o. o., Kranj
Bleiweisova cesta 4, Kranj

odgovorna urednica:

Marija Volčjak

urednik Ločanke:

Boštjan Bogataj
(bostjan.bogataj@g-glas.si)

novinarji:

Boštjan Bogataj, Vilma Stanovnik, Igor Kavčič,
Danica Zavrl Žlebir, Matjaž Gregorič, Alenka Brun,
Ana Hartman, Andreja Kopač, Maja Bertoncej,
Jernej Červek

fotografije:

Tina Dokl, Gorazd Kavčič, Polona Mlakar Baldasin

lektoriranje:

Marjetka Vozlič

uredništvo, naročnine:

Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj
telefon: 04/201 42 00
elektronska pošta: info@g-glas.si

oglasno trženje:

Gorenjski glas, d. o. o., Kranj,
Bleiweisova cesta 4, Kranj
za Ločanko: Mirjam Pavlič (gsm 031/698 627)

mali oglasi:

telefon: 04/201 42 47

Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek
od 7. do 15. ure, sreda od 7. do 16. ure, sobote,
nedelje in prazniki zaprto.

priprava za tisk Gorenjski glas, d. o. o., Kranj

tehnični urednik:

Grega Flajnik

tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče

distribucija: Pošta Slovenije, Poslovna enota Kranj

Ločanka je priloga 77. številke Gorenjskega glasa,
27. septembra 2011. V nakladi 14.000 izvodov jo
dobijo vsa gospodinjstva in imetniki poštnih preda-
lov v škofjeloški regiji brezplačno. Naslednja številka
izide 25. oktobra 2011.



Na naslovnici: Rebecca Gaber iz Puštala

Foto: Tina Dokl

Smola s poljansko obvoznico



Danica Zavrl Žlebir

Kaj ima svoj začetek in konec, vmes pa ni ničesar? Takšna šaljiva uganka je prejšnja leta krožila na Škofjeloškem. Svoj začetek ima s semaforiziranim križiščem na Ljubljanski cesti, konec pa s krožiščem pri Zmincu. Ali obratno, kakor želite gledati na to, od kod je kdo doma. Vmes bi morala biti poljanska obvoznica, ki bi morala z Ljubljanske ceste zaviti na Suho, peljati prek vasi (domačini bi najraje videli, da dvignjena na stebre) in se skozi predor pod Stenom prebiti na poljansko stran, kjer bi se njena pot iztekla v krožišču pri Zmincu.

Z obvoznico ima Škofja Loka že dolgoletno smolo. Snujejo jo že tri desetletja, preigrali so že številne variante, na koncu pa vendarle našli kompromisno, jo umestili v državni lokacijski načrt in v finančni načrt, ki predvideva državni in evropski denar. Pridobili so dovoljenja za gradnjo, vmes so začetek izvedbe zadrževali pritožbeni postopki in gibanja civilnih pobud. Ne bomo verjeli, dokler ne vidimo gradbenih strojev na trasi obvoznice, so že obupavali Škofjeločani in okoličani, ki bi jim obvoznica prinesla olajšanje. Oddahnili bi si medčani, ki se jim okenska stekla tresejo zaradi težkega prometa mimo njihovih hiš, in tudi vsi tisti, ki se z vozili sedaj gnetejo skozi mestne ožine, namesto da bi gladko zdrsnili po široki cesti v Poljansko dolino ali iz nje.

No, gradbeni stroji so se letos slednjič le pojavili in tistim, ki nestrpno pričakujejo varnejši, hitrejši in bolj tekoč promet po obvoznici, je končno odleglo. A očitno prezgodaj. Ko se je namreč poljanska obvoznica najbolj približala realnosti, je udarila kriza v gradbeništvu. Na Suhi gradbena dela sicer izvaja podizvajalec, uspešnejši od svojega matičnega podjetja, v predoru in nadaljevanju proti Zmincu pa so se zaradi hudih problemov gradbenega giganta dela ustavila. Škofjeločani bi bili sedaj veseli, če bi njihov mir motile detonacije, kot se je to dogajalo še na začetku poletja, vendar so te vse poredkeje, izklopavanje predora pa se je ustavilo na pol poti.

Stodveletni gospod Košir s Poljanske ceste, o katerem pišemo tudi v tokratni Ločanki, že dolgo čaka, da bi z okna svoje hiše ugledal obvoznico in da bi lahko varneje prišel v mesto po domači Poljanski cesti, kjer sedaj hrumijo težki tovornjaki. Ko mu je župan ob obisku odprtje obvoznice obljubil za leto 2013 in da ga bo povabil k slovesnosti, je bil gospod videti rahlo skeptičen. Menda ga je manj skrbelo to, ali bo dočakal leto 2013, kot pa, da bo do takrat gotova obvoznica.

Po poteh Rapalske meje

Ljubitelji zgodovine in spoznavanja življenja ob nekdanji Rapalski meji bodo navdušeni nad nedeljskim pohodom. Ob že znanih pohodih v Žireh in na Sovodnju bo tokrat na Soriški planini. Organizatorji pozivajo pohodnike k zboru pred 8.30, ko se bodo s pomočjo strokovnega vodstva podali po poteh stare meje med Jugoslavijo in Italijo. Utrdbe, bunkerji, vojašnice in drugi objekti, ki so služili nadziranju meje, bodo v štirih do petih urah pohoda obogateni z zgodovinski podatki in dogodki iz časov med obema vojnoma. Zbor na Soriški planini pred Litostrojsko kočo (info: 041/879 267, www.litostrojska-koca.si).

Odtokanja v Muzeju Železniki

V petek, 7. oktobra, bodo ob 18. uri v galeriji Muzeja Železniki odprli razstavo slik akademske slikarke Agate Pavlovec. Info: Muzejsko društvo Železniki (041/753 471, muzej.zelezniki@siol.net).

Male šole podjetništva

Med 7. in 28. oktobrom (petkovi popoldnevi ob 17. uri in sobotni dopoldnevi ob 9. uri) so na Razvojni agenciji Sora namenili izvedbi sedmih delavnic v sklopu Male šole podjetništva - Start!up 2011. Udeleženci delavnic bodo osvojili znanja z različnih področij poslovanja podjetja: seznanili se bodo z generiranjem in vrednotenjem poslovnih idej, z ureditvijo podjetja, izdelavo poslovnega načrta in načrta trženja, upravljanjem in vodenjem podjetja, ustanavljanjem podjetja. Spoznali bodo tudi pravila komuniciranja, uspešne predstavitve ter javnega nastopanja in se pogovarjali z uspešnim lokalnim podjetnikom. Delavnice so brezplačne za dijake, študente, brezposelne in upokojskece ter tudi podjetnike, ki delujejo manj kot tri leta,

za vse ostale pa kotizacija znaša 20 evrov na posamezno delavnico. Info: RAS (Julija Primožič, 50 60 223, julija.primozic@ra-sora.si).

Jesenski plodovi za spretno prste

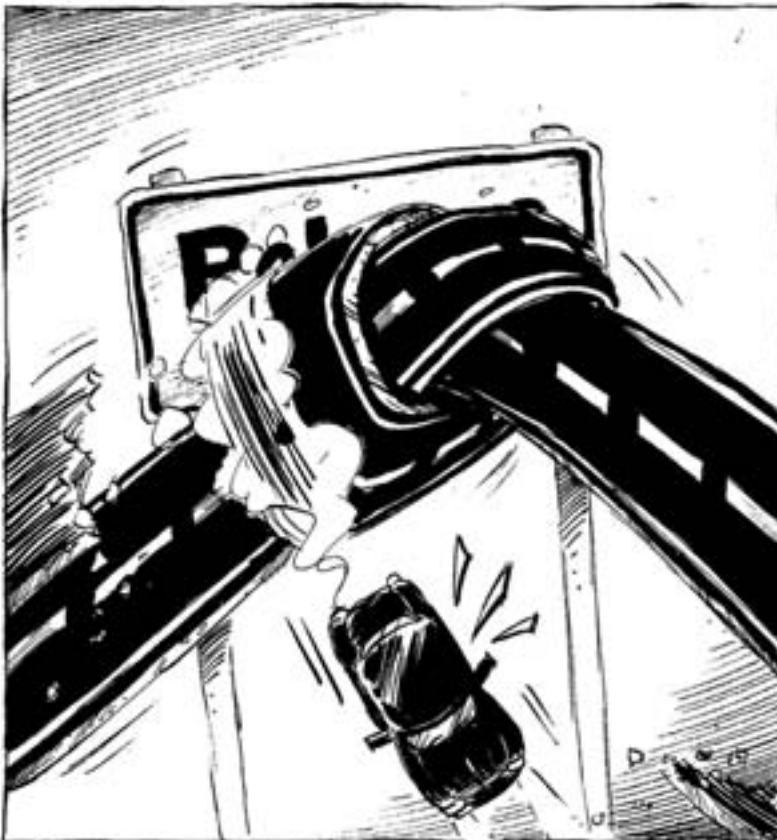
Krajevna knjižnica Žiri, ki spada pod okrilje Knjižnice Ivana Tavčarja Škofja Loka, v sredo, 12. oktobra, vabi na kar dve delavnici za spretno prste. Ob 17. uri bo delavnica Jesenski plodovi, ki je namenjena otrokom, stari od štiri do osem let, vodila pa jo bo Saša Bogataj Ambrožič. Uro kasneje bo vodila tudi delavnico Oljni izparilnik iz gline, ki je namenjena mladini in odraslim. Podobna delavnica bo isti dan, enako ob 17. uri, tudi v gorenjevaški knjižnici, v Krajevni knjižnici Železniki pa bo ob isti uri na vrsti ura pravljičica s Tatjano Šmid. Predstavila bo slovensko ljudsko pravljičico Od enega Pavelčka. Info: Knjižnica Žiri (510 56 20, 031/305 687, knjiznica.ziri@netsi.net), Knjižnica Železniki (510 14 90) in Knjižnica Gorenja vas (510 71 00, knjiznica.gorenja-vas@netsi.net, www.knjiznica-skofjaloka.si).

Mary Popins na Loškem odru

Glasbeno-plesno-gledališka predstava - muzikal Mary Poppins - je zasnovana po Broadwayski predstavi. Gre za prvo izvedbo v slovensščini, ki so jo premierno predstavili 4. junija, ponovitev pa bo na Loškem odru v nedeljo, 16. oktobra, ob 19. uri. Nastopajo sami mladi pevci, sodeluje tudi Mešani pevski zbor Gimnazije Škofja Loka pod vodstvom Ane Prevc Megušar. Vodja projekta je Špela Oblak, ki v muzikalu igra glavno vlogo, njene so tudi priredbe skladb, prevod besedila in režija. V glavnih vlogah nastopajo še Gašper Murn, Patricija Raztresen, Luka Kajzar, Meta Hribernik, Jernej Benedičič, Sabina Krek in Žiga Ravnihar. Info: Prosvetno društvo Sotočje Škofja Loka (Jožica Žnidaršič, 051/344 119, in Špela Oblak, 041/806 833, spelca_oblak@hotmail.com, jznidarsic@gmail.com). **B. B.**

NESE MNO MESTO

KOCIPER



Ločanka je redna priloga časopisa

Gorenjski Glas

Osrednji gorenjski časopis, ki pokriva širše območje Gorenjske. Časopis z bogato tradicijo, saj neprekinjeno izhaja že od leta 1947, njegovi zametki pa segajo v daljše leto 1900. Je poltednik, ki izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 22 tisoč izvodov. Je neodvisen, politično uravnotežen časopis z novicami, predvsem z vseh področij življenja in dela Gorenjcev, pa tudi širše. Pišemo o vsem, kar ljudi zanima, ali kot pravimo: **Gorenjski glas za vas beleži čas. V dobrem in slabem. V veselju in žalosti. Za vas sprašujemo, kaj je novega. Zaradi vas zastavljamo tudi neprijetna vprašanja. Morda vas kdaj kaj naučimo. In seveda poskrbimo za sprostitve in zabavo. Samo zaradi vas predemo misli. Naglas.**

Časopis, ki izhaja dvakrat tedensko, dopolnjujemo z brezplačnimi prilogami, kot sta npr. Kranjčanka in Ločanka, ter ob koncu leta z letopisom GORENJSKA - darilom pred božično-novoletnimi prazniki.

Če vas poleg branja Ločanke zanimajo tudi novice z vse Gorenjske, vas vabimo k naročilu. Kot novemu naročniku vam bomo prve tri mesece časopis prinašali brezplačno (če boste naš naročnik vsaj eno leto) in vas presenetili z darilom ter z drugimi ugodnostmi.

Dobrodošli v družbi naročnikov Gorenjskega glasa.

NAROČAM **Gorenjski Glas** za najmanj eno leto

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Podpis: _____

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

**DRUŽINE,
POSLOVITE
SE OD SKRBI!**

IZKORISTITE POPUST
ZA DODATNI AVTO.
VEČ NA AVTO.TRIGLAV.SI.

PAMETNO JE IMETI DOBRO ZAVAROVAN AVTO.

 **triglav**

www.triglav.si

PRESTON

The advertisement is set in a city street. In the foreground, four blue, rounded cartoon characters with large eyes and small mouths are gathered around the billboard. One character on the left has its hand to its face, another in the center looks thoughtful, and one on the right has its hand to its chin. A fourth character is partially visible on the far right. The billboard is a large, white rectangular sign with a dark blue border. The background shows a city street with buildings, trees, and a clear sky.

Župan občine Škofja Loka Miha Ješe



Miha Ješe

Delovni začetek jeseni

September je v Škofji Loki nadvse aktiven: odprli so obnovljeni vrtec Rožle, dnevni mladinski center na Trati, Loško hišo, podpisali pogodbo za najpomembnejšo naložbo v občini, vrstijo se prireditve, od turističnih in kulturnih do prometno-varnostnih.

Škofja Loka - September je zaznamoval tudi podpis pogodbe z izvajalcem in nadzornikom projekta Odvajanje in čiščenje odpadnih voda v porečju Sore, ki je po besedah župana Miha Ješeta najpomembnejša naložba v občini. "In ne le za nekaj let, pač pa za nekaj generacij. Poleg tega, da je podprta z državnimi in evropskimi viri, bo tudi od občine zahtevala vsaj petletni investicijski proračun, tako da bodo morale druge naložbe malo počakati. Toda če bomo imeli kanalizacijo dobro narejeno, za kar bosta poskrbel izvajalec in njegov nadzornik, potem lahko rečemo, da bomo v prihodnje dobro očistili Loko," pravi Miha Ješe.

Kolikšna bo obremenitev občinskega proračuna?

"V prihodnjih letih to pomeni od osem do devet milijonov evrov brez DDV-ja, se pravi na leto od dva do tri milijone evrov v prihodnjih letih."

Kaj pa načrtujete v zvezi z drugim delom projekta, oskrbo z vodo, ki tu ni vključena?

"V prvem delu gre le za gradnjo kanalizacijskih omrežij in čistilnih naprav. Kanalizacija bo dvojna, meteorna (ta bo potekala neposredno do vodotokov) in fekalna, slednja bo napeljana na čistilno napravo, ki bo v prihodnje zmogla očistiti tudi odpadno vodo iz vseh dodatnih priključkov. Del projekta, ki zadeva vodovod, pa še ni potrjen in ga v celoti tudi ne bi zmogli realizirati, saj bi morali v tem primeru zaustaviti vse druge investicije. Moramo pa na vsak način pripeljati vodo od Trate prek Godešiča v Reteče. Išče mo še manjkajoča soglasja, brez česar izvedba ne bo mogoča. Drug večji projekt je vodovod z Visokega do Škofje Loke, ki trenutno še zadovoljuje zmogljivosti, žal pa preveč pušča in imamo na njem velike izgube. In tretji je vodovod v starem mestnem jedru."

V tem mesecu se je zvrstilo več slovesnosti: odprli ste vrtec, mladinski center, loško hišo. Kaj pridobivate z vsako od teh novosti?

"Odprtje vrtca Rožle prinaša 28 novih mest za otroke prvega starostnega obdobja. Naložba nas je stala sto tisoč evrov. Loška hiša je bogato opremljen objekt, služil bo vsem občanom in naj bo zato nekoliko bolj reprezentativen. To bo mesto srečanj občanov, kjer bodo lahko dobili vse informacije, reševali formalne zadeve, lahko posedeli, pogledali

na internet in prelistali dnevno časopisje. Bo nekakšna dnevna soba ali "hiša", kot so v kmečkem domu od nekdaj poimenovali prostor, kjer so sprejemali domače in goste. Tretja pridobitev pa je mladinski center. Prepričan sem, da bo zelo uspešen. Ko smo v teh dneh odpirali razstavo znamk našega občana Zdenka Tomca ob 80-letnici organizacije gluhih in naglušnih, sta se mi za pomoč pri delovanju centra že ponudili dve občanki kot terapevtki za mladostnike. Pričakujem, da bo ta institucija dobro zaživela in da bomo lahko vsaj do začetka prihodnjega leta enako odprli še v Podlubniku."

Imenovali ste nov vrh občinske uprave. Kako pojasnjujete njeno dvotirno vodenje?

"Direktorica občinske uprave je hkrati tudi vodja oddelka za proračun in finance, zato bi se težko ukvarjala še z organizacijo dela občinske uprave in urejanjem zadev v občini. Dogovorili smo se, da to rešimo na bolj izvirni način. Špela Justin je direktorica občinske uprave, odločevalka na prvi stopnji, podpisnica vseh občinskih zadev in je o vseh občinskih stvareh dobro obveščena. Ne izvaja pa operativnega dela, zato smo se dogovorili, da bo slednja izvajal Igor Juričan, ki je tudi vodja oddelka za splošne zadeve. On bo nekakšen operativni gospodar občine in bo skupaj z županom vodil zadeve v občinski upravi, nanj se lahko obračajo občani z vprašanji in predlogi, zato naj tu navedemo tudi njegov elektronski naslov: igor.jurican@skofjaloka.si."

Kako je občina Škofja Loka sodelovala v letošnjem tednu mobilnosti?

"Teden mobilnosti smo začeli že spomladi z ekološkim mesecem Loško je ekološko, ko smo izboljšali obstoječo avtobusno mestno linijo, ki vozi na 15 minut za ceno 50 centov za vožnjo, oziroma 15 evrov za mesečno vozovnico in še ugodnejše letno prenosljivo vozovnico za 120 evrov. Celo leto vožnje stane toliko kot dva avtomobilska tanka bencina. To smo uvedli zaradi ekoloških razlogov, pa tudi zaradi skrajševanja časa vožnje po preobremenjenih cestah in zaradi boljše pretočnosti cest. V tednu mobilnosti smo predlagali ljudem, da čim manj uporabljajo avtomobile in se čim več vozijo z javnim prevozom, več pa s kolesi in hodimo peš. V prihodnjem letu bomo v teden mobilnosti vključili tudi taksiste. Velik problem povečanega prometa so tudi parkirišča, zato ni naključje, da uvaja-



Župan Miha Ješe v novo odprti Loški hiši

mo plačljivo parkiranje. Loko moramo razbremeniti pločevine, po drugi strani pa poskrbeti tudi za varen promet. Ob tednu mobilnosti smo zato namestili dve tabli prikazovalnika hitrosti, enega v Podlubniku ob izvozu za vrtec in osnovno šolo in drugega pri Sv. Duhu. Slednjega smo dobili kot udeleženci na razpisu družbe Goodyear Dunlop Sava Tires, drugega pa je financirala občina."

Septembra je Škofja Loka spet bogata s prireditvami, končujejo se tudi dogajanja ob Groharjevem letu ...

"September je bil izjemno ploden, začenši na mednarodnem področju. Občinska delegacija je bila v Taboru na Češkem, obisk so nam ta mesec že vrnili, obiskala nas je delegacija iz Freisinga s tamkajšnjim nadžupanom, ki se je ob slovesu od te funkcije želel posloviti od meščanov vseh freisinških mest. Obiskali smo Medicino v Italiji in se pogovarjali o okrepljenem sodelovanju glede kulturnih izmenjav, dogovarjamo se tudi o gospodarskem na ravni območne obrtne zbornice. Oživeti želimo sodelovanje s Smederevsko Palanko, kjer je bil na obisku pevski zbor župnije Sv. Duh. Končuje se tudi zelo aktivno Groharjevo leto, oktobra bo skupna prireditev občin Železniki in Škofja Loka ter vasi Sorica. Ravno v teh dneh je Groharjeva slikarska kolonija, v kratkem pa odprtje zanimive razstave društva likovnih umetnikov Škofje Loke pod naslovom Ivan daj mi rešpetin."

Danica Zavrl Žlebir, foto: Gorazd Kavčič

Največji projekt v občini

Slovesni podpis pogodb za projekt Odvajanje in čiščenje odpadne vode v porečju Sore.

V občini Škofja Loka so na javnem razpisu izbrali izvajalca projekta Odvajanje in čiščenje odpadne vode v porečju Sore, župan Miha Ješe pa je podpisal pogodbi z izvajalcem gradnje, podjetjem Pomgrad in za nadzor s podjetjem Projekt. Operacijo iz kohezijskega sklada delno financira Evropska unija. Sicer pa je projekt Odvajanje in čiščenje odpadne vode v porečju Sore del celovitega okoljskega projekta Ureditve porečja Sore, ki ga sofinancirata kohezijski sklad EU in deloma država, vanj pa so se partnersko povezale vse štiri občine na Škofjeloškem: Škofja Loka, Gorenja vas - Poljane, Železniki in Žiri.

Projekt je sestavljen iz dveh podprojektov in sicer iz oskrbe s pitno vodo v porečju Sore ter odvajanja in čiščenja odpadne vode v porečju Sore. Za slednjega je bila v novembru 2009 izdana odločba o sofinanciranju iz kohezijskega sklada EU. Skupna vrednost skupine projektov odvajanja in čiščenja odpadne vode v porečju Sore, ki zajema vse štiri udeležene občine, je ocenjena na 29,6 milijona evrov, Evropa pa ga sofinancira v višini 15,9 milijona evrov.

Za izvedbo projekta v Škofji Loki je na javni razpis je prispelo šest ponudb, kot najugodnejša sta bila izbrana omenjena. Župan **Miha Ješe** je z **Borisom Sapačem**, namestnikom predsednika uprave družbe Pomgrad, podpisal pogodbo v vrednosti 13,4 milijona evrov, v imenu nadzornega podjetja projekt pa je pogodbo z njim podpisal **Vladimir Durcik**. Vredna je 244.800 evrov.



Slovesni podpis pogodbe o gradnji in nadzoru največjega projekta v občini Škofja Loka

”Gre za gradbeno-tehnično izjemno zahteven projekt, ki obsega izgradnjo in izboljšavo primarnega kanalizacijskega sistema v skupni dolžini 12,78 km ter gradnjo pripadajočih objektov, v projekt pa spadata tudi posodobitev in nadgradnja centralne čistilne naprave Škofja Loka na 45.600 populacijskih enot in gradnja nove čistilne naprave Reteče za 2.400 populacijskih enot,” smo slišali na novinarski konferenci ob podpisu pogodbe. Primarni kanalizacijski sistem obsega naslednje investicije: zbirni mestni kanal, zbirni kanal Trata, kanalizacija v naselju Puštal (2,24 km) in v naseljih Stara Loka, Virlog, Binkelj, Trnje in Vešter ter na Godešiču, Retečah in Gorenji vasi - Reteče.

Projekt bo končan predvidoma oktobra 2014, ko bo zaključeno enoletno poskusno obratovanje na novi čistilni napravi v Retečah. Gre za največji projekt v občini, je dejal župan Miha Ješe. Koristil bo generacijam Ločanov. Želeli pa bi uresničiti tudi drugi del projekta, ki zadeva vodovodno omrežje, vendar še vedno ni odločbe o evropskem sofinanciranju. V prihodnje bi radi pridobili vsaj tri glavne vode: vodovod Trata-Godešič-Reteče, od Visokega do Škofje Loke in glavni vodovod po starem mestnem jedru.

Danica Zavrl Žlebir,
foto: **Matic Zorman**

Novosti v občinski upravi

Škofja Loka - Župan občine Škofja Loka **Miha Ješe** je končal prvi del reorganizacije občinske uprave, drugi sledi v prihodnjih mesecih. V prvem je na novo postavljen vrh občinske uprave, oba direktorja in vodje oddelkov. Direktorica občinske uprave je **Špela Justin**, ki sicer vodi oddelek za finance in proračun, izvršni direktor pa **Igor Juričan**, vodja splošnega oddelka. Oddelek za stavbna zemljišča vodi **Andreja Troha**, oddelek za gospodarske javne službe **Olivera Malijanska**, oddelek za družbene dejavnosti pa **Hermína Kranjc**. **Miloš Bajt** še naprej ostaja vodja oddelka za prometno infrastrukturo. Vsi so bili že dosednji sodelavci občinske uprave, povsem nova pa je vodja oddelka za okolje in prostor **Tatjana Bernik**. Novo vodstvo občinske uprave je župan predstavil tudi občinskim svetnikom. **D. Ž.**, foto: **Gorazd Kavčič**



Ločani so za trajnostno mobilnost

Škofja Loka je ena od tridesetih občin v Sloveniji, ki so se pridružile letošnji kampanji ob Evropskem tednu mobilnosti.

Škofja Loka - Letos se tej kampanji, ki ima že desetletno tradicijo, pridružuje prvič, kot nalašč v letu prizadevanja za trajnostno mobilnost. Tudi v Škofji Loki so namreč letos začeli z gibanjem za alternativno mobilnost, ki je osrednja tema letošnjega Evropskega tedna mobilnosti in se zavzema za učinkovito rabo energije v prometu. Da bi prihranili energijo in obvarovali čisto okolje, namreč kampanja poziva k večji rabi javnega prevoza, k pešačenju in kolesarjenju, za kar so se v akciji Loško je ekološko že spomladi zavzeli tudi v Škofji Loki.

Med akcijami Evropskega tedna mobilnosti v tej občini pa je potrebno omeniti brezplačno izposajo električnih koles pri Turističnem društvu Škofja Loka, otroško risanje prometnih motivov na asfalt, predavanje srednješolcem na temo Potujmo varno - naj hitrost ne ubija, brezplačen prevoz na mestni avtobusni liniji 22. septembra, ko je bil dan brez avtomobila. K temu so Ločani dodali še dva trajna ukrepa: uvedbo nove letne prenosne vozovnice na avtobusni liniji Podlubnik-Lipica za ceno 120 evrov, kar je nadaljevanje spomladi začete akcije, ki s cenejšimi in pogostejšimi prevozi vabi na mestni avtobus. Druga pa je bila postavitve dveh tabel, prikazovalnikov hitrosti. Eno so namestili v Podlubniku, na križišču, ki vodi do osnovnih šol in



Slovesni prevzem prikazovalnika hitrosti v Podlubniku

vrta. Ob tej priložnosti sta o varnosti spregovorila Robert Strah, predsednik Sveta za preventivo in varnost v cestnem prometu občine Škofja Loka, in Miha Ješe, škofjeloški župan, dijaki pa so se srečali tudi s predstavniki policije in avto šole. Drugi prikazovalnik hitrosti pa je odslej nameščen pri Sv. Duhu pri delavnici podjetja Profil. Tega je občina Škofja Loka dobila na razpisu, ki ga je obja-

vilo podjetje Goodyear Dunlop Sava Tires v sodelovanju z Agencijo za varnost v prometu RS. Komisija je, na podlagi strogih kriterijev in upoštevanja stopnje prometne varnosti po regijah, skupno izbrala 13 občin, ki jim je predala prikazovalnike hitrosti. Vi vozite v skupni vrednosti 45 tisoč evrov.

Danica Zavrl Žlebir,
foto: Gorazd Kavčič

Loška hiša je odprta

Škofja Loka - Septembra so v pritličju občinske stavbe na Mestnem trgu odprli Loško hišo, kakor se bo imenovala "sprejemnica" na občino, kjer bodo lahko občani dobili prve informacije in uredili tudi marsikatero formalnost. Tu se bodo lahko tudi družili, brskali po internetu, listali po časopisih, sestankovali v manjših skupinah, tu bo prostor za manjše sprejeme. Stene Loške hiše krasijo grbi s Škofjo Loko pobratenih mest, strop pa posnetki sklepnikov, kakršne Ločani sicer lahko vidijo v cerkvi sv. Jakoba. Ureditev Loške hiše je stala 25 tisoč evrov. **D. Ž., foto: Gorazd Kavčič**



V Rožletu je 28 otrok

Trata - Sredi septembra je bila slovesnost ob odprtju obnovljene vrta Rožle na Trati, otroke pa so vanj sprejeli že 1. septembra. V njem je 28 malčkov, starih od enega do tri leta, razporejeni so v dve skupini, za njih pa skrbi pet strokovnih delavk, je povedala ravnateljica škofjeloških vrtcev **Janja Bogataj**. Loški vrtci imajo sedaj 47 oddelkov na sedmih lokacijah in kar 840 otrok, od tega 206 v prvem starostnem obdobju. **D. Ž., foto: Gorazd Kavčič**

Dom na Lubniku (1025 m)

Dom stoji na vrhu Lubnika, naravnega ozadja Škofje Loke. Enega od najbolj znanih planinskih domov na Gorenjskem oskrbuje Planinsko društvo Škofja Loka, ki ga je tudi s pomočjo evropskih sredstev in republike Slovenije v letu 2010 temeljito obnovilo in posodobilo, da bo služil vsem nam, ki ga radi obiskujemo. Dom je odprt in vas v teh jesenskih dneh pričakuje v vsej svoji lepoti narave, ki ga obkroža. Od Doma na Lubniku se vam ponujajo prekrasni razgledi na Julijce, Kamniško-Savinjske Alpe, Škofjeloško in Polhograjsko hribovje.

Dostopi: Iz Škofje Loke čez Gabrovo 2 uri, skozi Vincarje po grebenih 2 uri, iz Breznice 40 minut, s Praprotnega čez Sv. Tomaža 2 uri. Poti na Lubnik so primerne za vse in ob vsakem času.

Prehodi: Koča na Blegošu (1391 m) 4 h 30 min, Zavetišče na Jelencih (1185 m) 4 h 45 min.

V Domu je restavracija 56 sedeži, na terasi je dodatnih 50, na voljo je tudi 18 ležišč.



Koča na Blegošu (1391 m)

Na grebenu med Poljansko in Seliško dolino je pod 1562 m visokim vrhom Blegoš koča, ki jo oskrbuje Planinsko društvo Škofja Loka. Koča je stalno odprta še do konca oktobra. Od novembra do aprila pa bo odprta ob sobotah, nedeljah in praznikih. Blegoš je izredno razgleden vrh. Krasni razgledi se vam ponujajo na Julijce, Karavanke, Kamniško-Savinjske Alpe, Škofjeloško in Polhograjsko hribovje.

Dostopi: Z osebnimi avtomobili iz vseh smeri do Črnega kala, od koder je še 1 uro hoje. Z avtobusom iz Škofje Loke v Poljane in Javorje, od tu 3 ure, s Hotavelj 3 ure, iz Potoka 2 uri, iz Leskovic 1,5 ure. Od Koče na vrh Blegoš se boste povzpeli v 30 minutah. Poti so dobro označene, primerne za vse, posebno še za družinske izlete.

Prehodi: Dom na Lubniku (1025 m) 4 h 30 min., Zavetišče na Jelencih (1185 m) 45 min., Koča na Črnem vrhu 2 h.

V Koči sta dva gostinska prostora s 120 sedeži, na voljo je tudi 26 ležišč in 35 skupnih ležišč. Koča je znana tudi po organizaciji mladinske planinske šole.



Dodatne informacije za Dom na Lubniku in Kočo na Blegošu dobite na:

Spletna stran: www.pd-skofjaloka.com

Telefon, fax: 04/512 06 67

GSM: 051/332 777

Planinsko društvo Škofja Loka veliko pozornost posveča gospodarjenju s kočama, ki jih sami tudi upravljajo in skrbijo, da se posodobljajo. Zelo pomembne so poti in dobro označevanje, za kar skrbijo markacisti. S cilji varovanja narave društvo seznanja vse skupine planincev, posebej mlade. Pohvalijo se lahko, da je njihovo delo zelo uspešno, saj Loška planinska pot in njihovi organizirani pohodi dajejo zadovoljstvo številnim udeležencem. Lepo in vredno je biti član škofjeloškega planinskega društva.

Milan Čadež, župan občine Gorenja vas - Poljane



Milan Čadež

Igrišče bo kmalu oživel

Športno igrišče na Sovodnju je asfaltirano, z deli bodo gradbinci zaključili še ta mesec. V občini pa je še veliko odprtih del.

Gorenja vas - Spomladi je občina začela graditi športno igrišče na Sovodnju. Zaradi zahtevnega terena je bilo nekaj težav pri gradnji, zato tudi nekaj zamika pri dokončanju. Ali je sedaj gradnja zaključena, kdaj bo igrišče v uporabi?

”Igrišče je asfaltirano, z deli pa bomo dokončno zaključili še ta mesec. Vesel sem, da smo projekt kljub težavam v začetku skupaj s podporo Lokalnega okolja uspešno pripeljali do zaključka. Tehnični pregled je bil opravljen prejšnji teden in moramo še odpraviti nekaj manjših pomanjkljivosti. Uporaba bo možna po pridobitvi uporabnega dovoljenja.”

S pomočjo evropskega denarja gradite tudi kanalizacijo in vodovod v vaseh pod Starih vrhom. Tudi tu gre za zahteven teren, ali gre vse po terminskem načrtu?

”Obe investiciji intenzivno izvajamo. Gradnja kanalizacije gre po načrtu, trenutno se polagajo kanalizacijske cevi v vasi Četena Ravan, kjer se je tudi že začela gradnja čistilne naprave. Sočasno je že pripravljena gradbena jama za temelje čistilne naprave v Dolenčicah. Pri vodovodu pa se je plan nekoliko zamaknil. Imamo težave z izvajalcem, ki prvič dela v naši občini. Menim, da lahko gradbinci še ves sedaj izgubljeni čas nadoknadijo in opravijo dela do zaključka predvidenega roka.”

Kako se je razpletel razpis za nadgradnjo čistilne naprave v Gorenji vasi?

”V postopku je še vedno pregled ponudb, predloženih na javni razpis, in pojasnil nejasnosti v ponudbah ponudnikov, kjer moramo biti, glede na izkušnje, zelo, zelo pozorni. Končno odločitev o izbiri izvajalca pričakujemo v začetku oktobra 2011.”

Vsa gospodinjstva v občini ne bodo priključena na javno kanalizacijsko omrežje, kar pomeni, da morajo sami zgraditi lastno malo komunalno čistilno napravo. Projekt z enakim imenom se zaključuje, zanima pa nas, ali občani vedo, da morajo naprave zgraditi do leta 2017?

”Mislim, da so občani o tem obveščeni, saj je ozaveščanje potekalo večstransko in intenzivno. Kdor se je odzval povabilom na različna predavanja, predstavitev ponudnikov malih komunalnih čistilnih naprav, ogleda že delujočih malih komunalnih čistilnih naprav in individualna svetovanja, je lahko prejel vse potrebne informacije. V okviru projekta je bila izdana tudi obsežna zloženska, ki so jo prejela na dom vsa gospodinjstva. O malih komunalnih čistilnih napravah so bili občani



Športno igrišče na Sovodnju je skoraj nared.

obveščeni tudi preko lokalnih medijev. Ob tem bi rad poudaril, da smo želeli občanom posredovati informacije s ciljem, da se začne pravočasno razmišljati o opremljenosti objektov z malimi komunalnimi čistilnimi napravami in da se z ozaveščanjem - posredovanjem potrebnih informacij zmanjša tveganje opreme objektov z neustreznimi malimi komunalnimi čistilnimi napravami.”

Ali drži, da nekatera gospodinjstva, kljub temu da so že sklenila naročniško razmerje na novem optičnem širokopasovnem omrežju, ne bodo letos priključena na omrežje?

”Po zagotovitvi upravljavca omrežja - Tritel, naj bi letos izvedli priključke vsem, ki so že sklenili naročniško razmerje z enim od izbranih operaterjev. Hišni priključki se na terenu izvajajo v polni meri, posamezni hišni priključki so že zgrajeni na območju Fužin, Žirovskega Vrha, Lučin, Prelesja, Kladja, Trebije, ... Glede na to, da je to začetek prehoda na novo širokopasovno omrežje, pa je seveda gospodinjstev, ki so naročili prikljop, v prvi fazi veliko in zato prihaja do določenih zamud.”

Kdaj bi lahko zaživele Terme Kopačnica?

”Pridobili smo enostavno gradbeno dovoljenje za postavitev začasnega objekta, za zaščito vrtine, prihodnje leto pa bomo objekt lahko uporabili tudi za spremljajoče turistične dejavnosti. Bistveno je, da bomo na ta način omogočili kopanje v že dolga stletja znani zdravilni vodi. Sočasno pa pripravljamo tudi vso potrebno dokumentacijo za pripravo širšega projekta ureditve Term v Kopačnici.”

V utrdbi na Golem vrhu ste sredi meseca gostili arhitekturno delavnico. Študenti so predstavili neobremenjene predloge za vsebino in arhitekturo utrdb in bunkerjev. Se bo dalo kaj uporabiti?

”Na vsak način. Podali so več predlogov, ki so vredni razmisleka, nekaj je popolnoma realnih. S projektantom jih bomo obdelali in najbolj primerne tudi uresničiti. S Fakulteto za arhitekturo sodelujemo že dlje časa, pripravili so nam idejno zasnovo za Terme Kopačnica in za center Poljan. Potrebujemo veliko različnih idej, ki je prava pot do dobrih rešitev.”

Utrdbo na Golem vrhu ste prek projekta Culth:ex CAR-GOR ponovno odprli z ureditvijo prvotnega vhoda.

”Projekt je sofinanciran s sredstvi Evropske unije - evropskega sklada za regionalni razvoj ter Službe Vlade Republike Slovenije za lokalno samoupravo in regionalno politiko. Vrednost projekta je 89.760 evrov, od tega 85 odstotkov financira EU, 10 odstotkov državni proračun, 5-odstotni je delež občine. V okviru projekta smo izvedli odkop prvotnega vhoda v utrdbo Rupnikove linije na Golem vrhu, saj je bil pred tem vhod v utrdbo možen le skozi strelno lino, kar je bilo za nekatere obiskovalce zelo naporno ali celo neizvedljivo in tudi nevarno. Izdelan bo tudi revitalizacijski koncept za utrdbo, ki bo pripravljen tako, da bomo dobili konkretne usmeritve glede možnosti nadaljnje rabe objekta in za to potrebnih posegov. Najpomembnejše enote dediščine bodo vpisane v sistem GPS, postavile se bodo tudi obvestilne table.”

Boštjan Bogataj, foto: Denis Bozovičar

Na Loškem vedo, kaj jedo

”Pred petnajstimi leti so vsi pravili, da se ne spleča delati na kmetiji, saj je v trgovini vse tako poceni. Potem smo se začeli spraševati po izvoru pridelkov in izdelkov, danes pa v Poljanah dobivamo kotichek domačih izdelkov in pridelkov,” je ob odprtju domačega koticčka Ko vem, kaj jem povedal župan Milan Čadež.

Poljane - V sklopu projekta Leader so v trgovini Kmetijsko gozdarske zadruge Škofja Loka v Poljanah prejšnji teden odprli t. i. domači kotichek Ko vem, kaj jem oziroma kotichek izdelkov in pridelkov kmetij s Škofjeloškega. ”S takšnimi koticčki uresničujemo dva cilja: potrošniku ponudimo kvalitetne izdelke s kmetij na enem mestu, hkrati pa kmetovalcem olajšamo prodajo. Upam, da bo še več kmetij v tej potezi videlo priložnost za obstoj in razvoj,” je ob odprtju povedal predsednik zadruge Zdravko Bogataj.

”Potrošniki smo začeli povpraševati po kvalitetni, domači hrani in izdelkih, ni pomembna samo cena in se čudimo solati, ki je zelena ves mesec. Prepričan sem, da je domači kotichek prava pot do uživanja kvalitetne, doma pridelane hrane. V Sloveniji je še premalo ponudnikov,” je povedal domači župan Milan Čadež. Upa, da bo kotichek prerasel v velik kot, sicer pa na občini pripravljajo Pot poljanskih dobrot, ki bo povezal ponudnike. In kaj pravijo kmetovalci, ki ustvarjajo ponudbo koticčka? ”Pozitivno je, da imamo možnost prodaje v domačem kraju, saj se tudi naša okolica vse bolj zanima za domače

izdelke,” pravi Majda Hladnik s kmetije Lužar v Kladju. Ponuja pekovske izdelke, domač kruh, piškote, kmetija pa je najbolj poznana po domačih jušnih rezancih.

Dodaja, da je kotichek dobra promocija za njihove izdelke: ”Še vedno pa nas je premalo, saj več kot delamo, sedaj ne moremo in niti ne smemo. S primerjavo med seboj pa lahko tudi veliko pridobimo.” ”Takšna prodaja veliko pomeni, saj bodo naše izdelke spoznali tudi novi kupci,” pa pravi Irena Kejžar s kmetije Na Polud v Robidnici, ki ponuja domače mesnine, pripravljene na tradicionalen način, in nadaljuje: ”Do sedaj smo lahko prodajali le doma in na kmečkih tržnicah, sedaj bo lažje.”

”Idejo o domačih proizvodih na policah naših prodajalnih je dala že moja predhodnica Anica Freljih, mi pa smo v tem našli tržno nišo, ki jo želimo širiti. Do konca leta bo takšen kotichek na voljo tudi v trgovini na Češnjici v Železnikih, če bo le dovolj dobaviteljev, pa razmišljamo tudi o širitvi v Kranj, Ljubljano. Potrošniki cenijo domače in naravne izdelke, čeprav so nekoliko dražji,” pa je povedal direktor zadruge Mitja Vodnjov. V koticčku je pestra ponudba domačih pekov-



Domači izdelki iz okoliških kmetij so se dobro prijeli tudi pri otrocih, ki so ob odprtju koticčka prišli mimo.

skih izdelkov (kruh, piškoti), mesni in mlečni izdelki, siri, vloženo sadje in marmelade, ..., in tudi izdelki loške mlekarne in kmalu loške klavnice.

Boštjan Bogataj

Nov vhod, nov bo tudi objekt

Goli vrh - Pred meseci je Občina Gorenja vas - Poljane v sklopu projekta Culth:ex CAR-GOR (skupna vrednost projekta 90 tisoč evrov, 95-odstotno sofinanciranje iz EU in države) uredila novi-stari vhod v utrdbo Goli vrh. Glavni vhod so med vojno Nemci minirali, sedaj pa so ga obnovili zaradi lažjega in predvsem varnejšega dostopa. Sredi meseca so v utrdbi predstavili rezultate delavnice tudi študenti ljubljanske Fakultete za arhitekturo. ”Pred sedmimi desetletji so zelo dobro zgradili utrdbe, saj so danes kljub pronicanju vode in brez resnega vzdrževanja v dobrem stanju,” je povedal Igor Seljak, ki je bil s kolegom Aleksandrom Ostanom mentor študentov.

Na površini so utrdbe komaj vidne, nekoliko bolj bunkerji na Rupnikovi liniji. Študenti so se lotili arhitekturnih rešitev na utrdbah Goli vrh in Hrastov grič. Pri prvi bi ob na novo urejenem vhodu uredili večnamenski objekt s sprejemno dvorano, sanitarijami in predstavitvenim prostorom, pri drugi pa je nujna predvsem ureditev nedokončanih vertikalnih stopnišnih jaškov oziroma predvidenih bojnih blokov, kot jih poznamo na Golem vrhu. ”Zagotovo pa mora biti prej izvedeno sondiranje materiala in morebitna sanacija podzemne gradnje in morebitnega radioaktivnega sevanja v utrdbah,” je povedal Seljak. Študenti so se posvetili tudi osvetlitvi, prezračevalnim sistemom, nanizali bolj ali manj uresničljive ideje o vsebini utrdb ter posredovali kup arhitekturnih rešitev za prej omenjene objekte, ’oblekli’ so tudi bunkerje v okolici utrdb. ”Naše rešitve so povsem neobremenjene, upoštevali smo izjemno krajino, bogato naravno in kulturno dediščino, ki jo je smiselno vključevati v ponudbo za obiskovalce Rupnikove linije,” je razložil Ostan.



Udeleženci predstavitve rešitev arhitekturne delavnice pred novim vhodom na Golem vrhu, ki morda kmalu ne bo več tak.

Občina želi z vrsto aktivnosti pridobiti čim več idej za oživitve Rupnikove linije ter s pomočjo različnih dogodkov privabiti večje število obiskovalcev. ”Nekatere ideje so ambiciozne, nekatere blizu našim razmišljanjem, vse pa nakazujejo pot do našega cilja: privabiti obiskovalce in jim pokazati atraktivne objekte, ki so jih gradili naši predniki,” pa je vtise strnil župan Milan Čadež. Ideje bodo predstavili tudi na občini. **Boštjan Bogataj**



Mihael Prevc

Mihael Prevc, župan občine Železniki

Saniran je plaz v Smolevi

Pogovor z županom Mihaelom Prevcem se je začel z dobro novico: končana je sanacija zemeljskega plazu v Smolevi.

Železniki - "Že leta 1998 se je pojavil zemeljski plaz v Smolevi, ki je resno ogrozil dve stanovanjski hiši, gospodarsko poslopje in dovozno cesto v vas. V jesenskih poplavih leta 2000 se je stanje močno poslabšalo, zato smo naročili izdelavo geološko-geotehnične poročila o možnosti izvedbe sanacije plazu. Na osnovi sondažnih vrtin je bilo ugotovljeno, da je plaz zelo aktiven, saj je v določeni plasteh veliko vode, zato je treba takoj pristopiti k sanaciji," pojasni Mihael Prevc.

Ste za sanacijo dobili državni denar?

"Sanacijo smo izvajali v sodelovanju z ministrstvom za okolje in prostor, vso projektno dokumentacijo pa smo financirali sami. Projekt je predvidel celovito sanacijo plazu v treh fazah. Prva je zajemala odvodnjavanje z izdelavo globokih drenaž. Nato bi sledile meritve in če bi se plaz še zmeraj aktivno premikal, bi bili potrebni druga in tretja faza, gradnja dveh pilotnih sten, gradnja opornih zidov in sanacija dovozne ceste. Leta 2002 je kranjsko Vodno gospodarsko podjetje izvedlo prvo fazo, meritve pa so vsako leto po sanaciji pokazale, da se je stanje na plazu bistveno izboljšalo, tako da takrat izvedba druge in tretje faze ni bila potrebna. Po poplavih leta 2007 pa se je plaz začel drastično premikati, tako da smo v programu okoljskega ministrstva za sanacijo škode po poplavih vključili tudi sanacijo plazu v Smolevi. Leta 2009 je izbrani izvajalec, Podjetje za urejanje hudo-urnikov iz Ljubljane, začel z drugo in tretjo fazo. Dela so bila vredna blizu milijon evrov, vsa sredstva je zagotovila država."

Je sedaj sanacija povsem dokončana?

"Sanacija je zaključena, urejena je tudi dostopna cesta. Prebivalci Smoleve, ki so se zavedali nevarnosti plazu in težavne sanacije, ki je dolgo časa hromila gibanje v vasi, so hvaležni, da je to urejeno. Zato vabijo vse, ki so delali na tem plazu, na simbolično odprtje."

Kako pa ste štiri leta po katastrofalnih poplavih zadovoljni s to sanacijo?

"Sanacija po poplavih 2007 gre počasi h koncu. Obnovljena je bila občinska komunalna infrastruktura: občinske ceste, komunalni vodi, sanirani plazovi, obnovljeni javni in zasebni objekti. Za sanacijo občinske infrastrukture bi občini Železniki pripadalo dobrih 9 milijonov evrov, do danes smo od države dobili dobrih 8 milijonov, tako da lahko rečem, da je država svojo nalogo dobro opravila in smo z njimi tudi zelo dobro sodelovali. Pohvalil bi občinsko upravo, ki je ob sanaciji po poplavih opravila ogromno dodatnega dela. Pohvaliti je

potrebno tudi vodarje, ki so v teh letih na naših vodotokih naredili toliko kot prej v petdesetih. Pomembna je zlasti izgradnja številnih zaplavnih pregrad na hudourniških pritokih, ki zadržujejo rečni material in pripomorejo k večji poplavni varnosti Železnikov. Omeniti je potrebno tudi obnovo regionalnih cest, povsem ob poplavih uničeno cesto v Davčo. Veseli smo novic, da je država za rekonstrukcijo te ceste pridobila evropska sredstva in da

znižanju Dermotovega jezua. Žal tu naše prošnje in opozorila ne naletijo na plodna tla. Sanacija Dermotovega jezua je vključena v državni prostorski načrt in bi v najboljšem primeru prišel na vrsto leta 2013, a bojim se, da je to nemogoče. Ocena vrednosti sanacije ni zelo visoka, okoli 2 milijona evrov. Za stoodstotno varnost pa je treba poglobiti strugo skozi Železnike in nad mestom narediti zadrževalnik, kar predvideva tudi državni načrt."



Domačini so veseli, da je sanacija plazu v Smolevi končana.

DRSC že vodi postopke za izbiro izvajalca, kar pomeni, da se rekonstrukcija davške ceste lahko začne že letos. Zaključena naj bi bila leta 2013. Zelo je bila poškodovana tudi cesta Železniki-Zali Log, ki se še gradi in v letu 2012 naj bi bila dokončana."

Še vedno pa niste zadovoljni s siceršnjo poplavno varnostjo Železnikov?

"Razumeti moramo ljudi, ki v Železnikih bivajo na najbolj poplavnih območjih, da se ob večjih neurjih (taki sta bili po letu 2007 še 2009 in 2010) ne počutijo varne. Ob tem imamo v občini pripombe na počasnost izvedbene državnega prostorskega načrta, ki ga vodi okoljsko ministrstvo za večjo poplavno varnost Železnikov in gradnjo obvoznice. Vendarle se tudi tu premika. Že za oktober obljublajo javno razgrnitev tega projekta. To pa še ne pomeni, da bo izvedba in realizacija že naslednje leto. Ministrstvo čakata še priprava projektov za izvedbo del in odkupi zemljišča, drag in zahteven postopek, ki lahko zadevo zavleče. Odkar se v Železnikih pojavljajo poplave, opozarjamo, da je ključ, ki odpira večjo poplavno varnost Železnikov, v

Občinski svet je sprejel investicijski program izgradnje večnamenske dvorane v Dražgošah. Je bilo kaj nasprotovanja, češ da gre za predimenzioniran objekt?

"Glede na število otrok in na merila, ki jih postavlja šolsko ministrstvo, so ti projekti res predimenzionirani. Vendar se v teh prostorih ne izvaja le šolski pouk, pač pa bodo namenjeni aktivnostim v kraju. Za obnovo šole v Dražgošah je bil v vasi ustanovljen poseben odbor. Zdelo se jim je smiselno, da se v sklopu rekonstrukcije strehe (ta je zaradi zamaknjenja nujna) pridobijo dodatni prostori, ki bodo namenjeni oddelku vrta. Teh prostorov imamo v občini še vedno premalo. Predmet investicijskega programa pa je bila večnamenska dvorana, ki je za leto 2013 uvrščena v tretjo fazo obnove šole, ki bo v dopoldanskem času služila šolanju za izvajanje telesne vzgoje, v popoldanskem in večernem času pa dejavnosti krajanov. S to investicijo se občina namerava prijaviti na razpis ministrstva za kmetijstvo - obnova in razvoj vasi, kjer računamo na 50-odstotni delež sofinanciranja.

Danica Zavrl Žlebir / Foto: Gorazd Kavčič

Znova povezati dolini

Svetniki občine Železniki so na septembrski seji prisluhnili študentu Mihiu Marklju, ki jim je predstavil raziskavo Tirolska arhitekturna dediščina v vaseh zgornjega dela Selške doline, osnova za spodbuditev osemsto let starih povezav s Puštarsko dolino na Južnem Tirolskem.

Naj spomnimo, da je **Miha Markelj** iz Železnikov, ki zaključuje magistrski študij na portoroški Turistiki in Fakulteti za humani-



Miha Markelj, nagrajenec Karla Velikega, je svoje ideje o povezovanju domače doline s Puštarsko na Južnem Tirolskem predstavil tudi občinskim svetnikom.

stične študije v Kopru, konec maja skupaj s še 26 mladimi nadarjenimi Evropejci v nemškem Aachenu prejel nagrado Karla Velikega. Nagrado je prejel iz rok predsednika evropskega parlamenta Jerzija Buzeka, in sicer za raziskavo o skupnih značilnostih Selške doline (Železniki) in Pustarske doline na Južnem Tirolskem ter možnostih sodelovanja na področju kulture, turizma in izobraževanja. Obe omenjeni dolini povezuje srednjeveška freisinška kolonizacija. Kot je znano, so pred osemsto leti na območju zgornjega dela Selške doline začeli naseljevati Tiroolce. Kot v raziskavi piše Miha Markelj, sta območji obeh dolin skozi stoletja gojili kulturne stike in tako ohranjali vez med dolinama, potem pa se je vez zaradi različnih geografskih, družbenih in političnih posledic razrahljala in se sčasoma zabilasala.

”Arhitekturna raziskava tirolske arhitekturne dediščine v vaseh zgornjega dela Selške doline in srednjeveške freisinške kolonizacije pa je na povezavo ponovno pokazala ter osvetlila njen pomen, ki ga je imela pred osemsto leti. Prav tako je s tem neposredno postavila osnovo za vnovično vzpostavitev v današnjem času,” pravi Miha Markelj. Občinskim

svetnikom je na seji predstavil tri področja, kjer bi lahko zaživela nova vez. Turizem, ki je na Južnem Tirolskem zelo razvit, je že eno od njih, njihove strategije bi lahko prenesli tudi v Selško dolino. Področje izobraževanja ponuja možnost dijaškim in študentskim izmenjavam. Kultura pa tako ali tako ne pozna meja. Miha Markelj, ki je sam v pogostih stikih s turistično informativnim centrom v Inichenu in z univerzo v Trentu, predlaga, da bi medsebojne vezi vzpostavili s pobratenjem, morda s tamkajšnjim mestom Inichen. Poskusi takšnega povezovanja so že bili, je na seji občinskega sveta povedal župan **Mihael Prevc**. Potrebno po tem so začutili zlasti v Sorici, kjer so se s predstavniki mesteca Inichen pogovarjali predstavniki krajevne skupnosti. Župan omenja tudi maratonce iz Sorice, ki je tekel do Inichena, sicer pa se je s tem mestom povežalo tudi muzejsko društvo. Na seji je svetnik **Matjaž Čemažar** poudaril, da je vesel pobude o oživljanju stikov med obema dolinama. Vire, ki bi finančno podprli morebitno sodelovanje, pa Miha Markelj vidi v mednarodnih razpisih, saj Evropska unija v veliki meri podpira tovrstno sodelovanje.

Danica Zavrl Žlebir, foto: Katja Štruc

Soriški sadovi jeseni

Sorica - Po številnih dogodkih, ki jih je ob letošnjem Groharjevem letu že doživela Sorica, je tamkajšnje turistično društvo pripravilo še prireditev Sadovi jeseni. Kot nam je povedal predsednik **Marjan Peternelj**, je trajala kar tri dni, od petkovega otroškega živ-žava in ogleda leta 1966 v Sorici posnetega filma Lucija do sobotnega pohoda in veselice, v nedeljo pa so dogodke zaokrožili z ogledom znamenitosti Sorice, odprtjem razstave domačih umetnikov in z etnološko prireditvijo. To so zaznamovali glasba, folklor, recitacije in prikaz starih kmečkih opravil, značilnih za jesenski čas. Prireditev je večje povezovala **Ana Golja**, ki nam je povedala, da jo prirejajo že nekaj let in da so jo s prizorišča na prostem pri Šimanu sedaj preselili pod šotor pri kulturnem domu.



Marjan Peternelj



Ana Golja

Kako so včasih spravljali seno, pobirali sadje, ga sušili v ”pajštah”, iz njega prešali mošt ali kuhali sadjevec, od katerega si bil potem malo ”čukast”, kako so sekali in pospravljali les, vse to smo lahko videli na soriški etnološki prireditvi.

Danica Zavrl Žlebir / Foto: Matic Zorman



Domačinka Marina je urezala dve ali tri na harmoniko.

Janez Žakelj, župan občine Žiri



Janez Žakelj

Varčevanje z rebalansom

Zaradi zamud pri izvajanju projektov v proračunu ostaja nekaj denarja, ki pa ga bo občina zelo potrebovala prihodnje leto.

Žiri - Šolski pouk je že v polnem razmahu, gradbeniki v žirovski osnovni šoli pa še opravljajo dela pri nadzidavi objekta, s katero bodo šolarji pridobili pet učilnic. Ali delo poteka po terminskem planu?

”Pouk poteka po načrtih, spodnje učilnice so bile do 1. septembra usposobljene. Nove učilnice izvajalci gradijo po načrtu in dela bodo predvidoma zaključena prej, kot je bilo prvotno načrtovano. Vsekakor bomo morali to upoštevati pri rebalansu občinskega proračuna, ki ga bomo obravnavali na naslednji seji občinskega sveta.”

Katere spremembe proračuna boste predlagali in zakaj?

”Razlog za sprejem rebalansa je predvsem v zamiku izvajanja večjih projektov, ki jih financiramo iz občinskega proračuna in s pomočjo evropskih sredstev. Tako bomo za projekt gradnje kanalizacije Rakulk-Dobračeva pogodbo podpisali čez nekaj dni. Pri tem projektu smo zaradi zgodbe z SCT, ki je bil izbran v prvem razpisu, izgubili precej časa. Izvajalci bodo z deli lahko začeli takoj, ko bodo vremenske razmere to dopuščale. Tu je tudi gradnja čistilne naprave, kjer smo v fazi projektiranja. Projekta se lotevamo z vso zavzetostjo, saj gre za pomemben, največji projekt v zgodovini naše občine (1,7 milijona evrov), ki bo v uporabi vsaj 30 let. Pred nami je tudi začetek izvajanja projekta Obnovljivi viri v Alpskem prostoru (fotovoltaika) in toplotna črpalka za osnovno šolo ter gradnja garderob ob nogometnem igrišču. Tudi iz Direkcije RS za ceste smo prejeli osnutek sporazuma za gradnjo obvoznice med Občino in Ministrstvom za promet. Pri slednjem potekajo pogovori še o delitvi stroškov. Za vse naštetu pa velja, da bomo v prvi polovici prihodnjega leta imeli veliko izdatkov. Tudi zato moramo letos varčevati.”

Ob začetku šolskega leta ste uvedli novosti pri prevozu otrok v šolo. Zakaj?

”Ker je potekla prejšnja pogodba, smo morali v izvedbo novega razpisa. Sledili smo cilju, da bi našim otrokom omogočili, da pridejo k pouku le malo pred njegovim začetkom. Tokrat smo uspeli v projekt poleg logaške vključiti tudi idrijsko občino, tako da sedaj obe sofinancirata proge, na katerih so otroci iz njihovih občin. Upam, da bodo kljub nekaterim začetnim težavam na koncu s storitvijo zadovoljne vse strani, predvsem pa starši in otroci.”

Z novim šolskim letom je tu tudi nov vpis v vrtnice. Ste že odprli dodaten oddelek vrt-



Nadzidava šole poteka po terminskem planu oziroma celo nekoliko hitreje. / Foto: Polona Mlakar Baldasin

ca oziroma koliko otrok je ostalo brez organiziranega varstva?

”Dodaten oddelek vrtca bo odprt po zaključku nadzidave šole. Po zadnjih podatkih je devet otrok ostalo brez varstva. Z veseljem pa ugotavljam, da je nekaj staršev izkoristilo ukrep subvencije in so svoje mesto prepustili drugim, ki si varstva doma ne morejo organizirati.”

V občini je bilo v zadnjem mesecu precej privlačnih prireditev, kljub temu pa prave turistične ponudbe ni. Ali ima občina načrt spodbujanja razvoja turizma?

”Letos smo naročili izdelavo študije pri Razvojni agenciji Sora, ki bo predstavljena na oktobrski seji občinskega sveta, kjer računamo tudi na pripombe turističnega in drugih društev pa tudi gostincev. Želimo spoznati naše potenciale in odkriti pomanjkljivosti, s tem pa dati usmeritve vsem, ki želijo vlagati v turizem. Poudarjam pa, da občina igra le vlogo usmerjevalca, nima pa denarja za vlaganje v to infrastrukturo. Možnosti se kažejo v različnih segmentih: zaradi nordijskega centra je v zadnjem času v Žireh prenočilo štiristo športnikov, vsaj toliko jih prispevajo poslovni partnerji žirovskih podjetij, več poudarka moramo dati ribiškem turizmu, naš adut sta čevljarska in klekljarska muzejska zbirka, ne pozabimo na lego Žirov med Rupnikovo linijo in Ralpalsko mejo, veliko stavimo tudi na neokrnjeno naravo.”

Je ena od privlačnosti Žirov tudi tradicija s klekljanjem?

”Tradicionalne Slovenske klekljarske dni bomo skušali še popestriti, da bi te dni v Žireh živeli s ‘pouštrom in kleklji’. Ni dovolj, da za dogajanje skrbijo le Cvetke, za negovanje tradicije moramo skrbeti vsi.”

Za šport v občini dobro skrbite: sredi meseca so skalalci predstavili novi skalalnici, prihodnje pomlad bodo nogometaši lahko zaigrali na novem igrišču.

”Smučarsko skalalni klub Alpina skušam spodbuditi, da bi poiskali dodatne aktivnosti v centru in s tem privabili še več obiskovalcev. Tudi nogometaši bi lahko prispevali svoj delež k bogatitvi ponudbe v Žireh in upam, da tudi obljubljeni delež za dokončanje investicije. Pogovori o novi športni dvorani ob šoli potekajo, pripravljamo se na izdelavo kvalitetne projektne naloge, ki bo podlaga za izbiro projektanta. Čaka nas še izdelava finančne konstrukcije in iskanje investitorja, saj Občina nima denarja za tako veliko investicijo.”

V Starih Žireh ni niti enega prehoda za pešce. Ga bodo tamkajšnji prebivalci dobili?

”Občina je to že skušala urediti, vendar so nam odgovorni z DRSC povedali, da je nestrokovno zarisani prehod za pešce celo nevarnejši od sedanjega stanja. V tem delu imamo pločnike, kar že zagotavlja določeno varnost, pobudo pa bomo ponovno posredovali na Direkcijo.” **Boštjan Bogataj**

Ponosni na sodoben nordijski center

Ob mednarodnem tekmovanju deklet Ladies Cup in tekmovanju za Pokal Alpina so tudi uradno odprli s plastično prevleko pokriti 40- in 66-metrski skakalnici, ki pomenita nov velik korak k urejenemu državnemu panožnemu nordijskemu centru za osnovnošolsko mladino v Žireh.

Letošnji 10. september je bil velik dan za žirovski in slovenski skakalni šport, saj so v nordijskem centru za osnovnošolsko mladino v Žireh tudi uradno namenu predali novi skakalnici s plastično prevleko. V lepem sončnem vremenu se je odprtja udeležilo tudi precej gostov, od predstavnikov Ministrstva za šolstvo in šport, Fundacije za šport, domače občine Žiri, Smučarske zveze Slovenije, sponzorjev, nekdanjih predsednikov, trenerjev in tekmovalcev SSK Alpina Žiri, pa tudi drugih prijateljev smučarskih skokov, ki jih v Žireh in okolici ne manjka. Vse skupaj so najprej pozdravili zvoki Pihalne godbe Alpina, nato pa še predsednik SSK Alpina Andraž Kopač.

„Nove skakalnice v našem nordijskem centru so velik športni projekt, še posebej velik za žirovske razmere. V zadnjih desetih letih nam je namreč uspelo uresničiti sanje številnih rodov žirovskih skakalcev, ki imajo sedaj optimalne pogoje za treninge,“ je poudaril predsednik **Andraž Kopač** in dodal, da smučarski skoki že dolgo niso samo zimski šport in da je tudi poletni trening vse pomembnejši.

„Nordijski center Žiri je za treninge na voljo tudi športnikom drugih slovenskih klubov in klubov iz tujine. To pa pomeni tudi prepoznavnost Žirov in možnost razvoja turizma,“ je tudi povedal Kopač in opozoril, da okoli 1,5

milijona vredna investicija še ni končana, saj klub čaka še razsvetljava skakalnic in izgradnja objekta pri spodnji postaji tirne vzpenjače.

Celoten projekt naj bi bil zaključen v dveh letih, kako je potekala gradnja od začetkov leta 2002, ko so se v klubu odločili, da je posodobitev skakalnic nujna, pa je opisal vodja gradbenega odbora **Marjan Šinkovec**. „Za današnje razmere je sicer nenavadno, toda izpostaviti je treba velik zanos klubskih delavcev in staršev tekmovalcev, saj za ure, ki smo jih namenili pripravi dokumentacije ter izgradnji, ni nihče prejel plačila,“ je poudaril Šinkovec ter dodal, da so z nordijskim centrom omogočili nadaljnji razvoj nordijskega centra tako v Žireh kot okolici.

Res lepo urejen nordijski center so pohvalili tudi številni gostje, novo 66-metrsko skakalnico pa so dobro preizkusila tudi dekleta, ki so se pomerila na dveh mednarodnih tekmah Ladies Cup. Na obeh tekmah je prvo mesto v kategoriji do 15 let osvojila domača skakalka Alpine **Ema Klinec**, v kategoriji do 18 let pa je bila oba dneva najboljša **Špela Rogelj**, domačinka **Barbara Klinec** pa je obakrat osvojila drugo mesto.

„Vesela sem, ker imamo doma dobre razmere za treninge, kar nam seveda olajša sicer zamudne poti. Ko pridemo s tekme, lahko



Na tekmi deklet se je izkazala članica domačega kluba Ema Klinec, ki je na prvi domači tekmi zmagala pred Italijanko Manuella Malsiner in Julijo Sršen.

treniramo doma tako na skakalnici kot kondicijo. Zlasti 66-metrška skakalnica je zelo dobra, saj če mi dobro gre na njej, potem vem, da bo šlo tudi na drugih,“ je povedala Ema Klinec. **Vilma Stanovnik**



V družbi mladih žirovskih skakalcev je vrstico pod novima skakalnicama v nordijskem centru prerezala odlična mlada skakalka in šolska prvakinja Nika Križnar.

Atletika in pika

Tako o svoji športni odločitvi pravi Katja Stanonik, sedemnajstletna obetavna atletinja iz Žirov.

Vaši športni začetki?

”Tečem že, od kar vem zase. Gre predvsem za mojo veliko ljubezen do športa, do gibanja. Vedno sem bila rada v gibanju in pristala sem v atletiki.”

Izhajate iz športne družine?

”Bo kar držalo. Tako po očetovi kot tudi po mamini strani sem v sorodu s precejšnim številom dobrih športnikov. Prav tako pa je tudi moj oče v svoji mladosti veljal za perspektivnega tekača na smučeh, duatlonca, a mu je doseganje vrhunskih rezultatov žal preprečila poškodba.”

Kako to, da ste se odločili za atletiko?

”Povsem spontano. Verjamate ali ne, tek v stadionskih krogih me vse prej kot dolgočasi in mi je dobesečno pisan na kožo. Sicer sem se preizkusila v še več športih, a je moja odločitev vedno ostala enaka. Atletika in pika.”

Kdaj je prišel prvi vidnejši uspeh?

”Začetek lanske sezone, ko sem osvojila tretje mesto na državnem prvenstvu v krosu. Bila sem presrečna.”

Verjetno vam je predstavljal velik motiv za naprej?

”Tako je. Potem ko sem ugotovila, da tudi jaz nekaj zmorem, so se želje in pričakovanja le še stopnjevala.”

Ste tekačica na dolge proge.

”Tečem tudi na srednje proge. Prav tako uživam v krosu in gorskem teku, ki pa mi sicer ni tako zelo pisan na kožo. Preizkusila sem se v skorajda vseh atletskih disciplinah. V osnovni šoli sem redno zmagovala v skoku v daljino in višino. Na Zlati ligi Gorenjske sem se preizkusila tudi v sprintu. V prvi vrsti pa je kar ostalo pri dolgih tekih.”

Napredujete iz leta v leto. Kaj to pomeni v številkah, osebnih rekordih?

”Letos je bil napredek res velik. Popravila sem vse svoje osebne rekorde in obenem odtekla časovno najhitrejši tek na stezi na 3000 m (10:05) med ženskami v Sloveniji. Prav tako sem krepko izboljšala svoj osebni rekord na 1000 m, ki je 2:53.”

Kdo je vaš trener?

”Moj trener je Rafko Povhe in Sevnice, sem pa članica domačega ŠD Tabor Žiri.”

Če prav vem, je bil vaš prvi trener oče? Koliko let?

”Moj prvi trener je bil res moj oče, vse od okrog tretjega pa do devetega razreda osnovne šole. Še vedno je moj koordinator na treningih in mi z nasveti stoji ob strani.”

Trenirate sami ali imate morda že na treningih kakšno konkurenco?

”Večinoma treniram sama, občasno pa se mi na treningu pridruži tudi bratranec Bor Grdadolnik, ki je eden najboljših pionirjev na

srednje in dolge proge. Trenira pod mentorstvom mojega očeta. Treninge imam šestkrat na teden, delam tudi vaje za moč, raztezanje. Trenutno zaradi poškodbe bolj kolesarim.”

Letošnje leto si boste verjetno zapomnili tudi po bronasti medalji na ”domači” mednarodni tekmi v gorskem teku v Gorenji vasi. Kakšni so spomini na ta nastop?



Med letošnjimi uspehi Katje Stanonik je tudi 3. mesto na mednarodni tekmi za mlade v gorskem teku (WMRA International Youth Challenge), ki je bila 25. junija v Gorenji vasi.

”Seveda si ga bom zapomnila tudi po tem. Bila je nepozabna in zelo pozitivna izkušnja, najbolj zaradi neverjetne podpore s strani gledalcev. Dvomim, da bom imela kaj takega še kdaj moč izkusiti. Po pravici povedano medalje nisem pričakovala. Bila pa je lepo in dobrodošlo presenečenje. Pomeni mi spomin na nepozabno izkušnjo.”

Je bil to le naključni skok v gorski tek ali imate morda cilje tudi v tem športu?

”Lahko bi rekla, da bolj naključen skok.”

Ostali vaši letošnji uspehi v atletiki?

”Letos sem se udeležila dveh mednarodnih mladinskih tekem na Hrvaškem (Savaria pokal in četverboj mladinskih reprezentanc). Z obeh sem se vrnila z zlato medaljo v

žepu, ki sem ju osvojila v teku na 3000 m. Izpolnila sem tudi normo za Olimpijski festival Evropske mladine v Turčiji, a se tekme žal nisem udeležila. Uspešna sem bila tudi na domačih tekmovanjih in prvenstvih.”

Kaj vas letos še čaka?

”V načrtu sem imela Šparovo Evropsko prvenstvo v krosu in solidno udeležbo na Ljubljanskem maratonu. Načrti so mi zaradi

poškodbe splavali po vodi. Upam, da bom poškodbo sanirala vsaj do decembra, ko se začnejo priprave na naslednjo sezono.”

Imate kakšnega vzornika, vzornico?

”Petro Majdič. Res da ni atletinja, je pa izjemna borka, ki jo nadvse cenim.”

Kako pa preživljate prosti čas?

”Lahko bi rekla, da imam zelo natrpan prosti čas. Rada pišem in ustvarjam, sodelujem na raznih natečajih, rada se družim s prijatelji, preberem dobro knjigo ali pogledam film, posebno sprostitiv pa mi nudi tudi reševanje matematičnih nalog. Nekaj časa pa, kot odličnjakinja, seveda porabim tudi za učenje. Sem dijakinja gimnazije Jurija Vege Idrija.”

Maja Bertonec / Foto: Denis Bozovičar

V sebi hočeš najti nekaj, česar sicer ne bi iskal

Z glavno vlogo v igri *Vražji fant* zahodne strani bo igralec Loškega odra Iztok Drabik zabeležil jubilej, 20 let gledališkega igranja, ki se mu bo v prihodnje še posebej skrbno posvetil.

Kje ste ta trenutek, na začetku ali koncu? Slišim namreč, da ste bili sprejeti na Akademijo za gledališče, radio, film in televizijo, kar po dvajsetih letih bržkone pomeni konec vaše kariere v ljubiteljskem gledališču ...

”Trenutno sem na vmesnem času. Moji igralski začetki pa segajo že precej nazaj, najbrž v tista leta, ko smo še kot mulci prvič začeli ”igrati” pred starši in učitelji ... Mislim namreč na moje življenjske igralske izkušnje. Ja, nekoliko pozno sicer, ampak res sem se vpisal na akademijo. Mogoče je prav Meta Petrač, ki že dolga leta vodi naše gledališče, najbolj zaslužna za to. Pred kakimi tremi leti mi je predlagala, naj že končno naredim to maturo in grem študirat kaj v povezavi z gledališčem, mogoče dramaturgijo ... Res sem šel gledat predmetnik na ljubljanski akademiji in se ”zataknil” pri dramski igri in se odločil, da me zanima samo dramska igra. Spominjam pa se, da me je igra v študijskem smislu močno navdušila že v času, ko smo na Loškem odru nekoliko eksperimentirali v predstavi *Reykjavik*, ki jo je v sezoni 2005/2006 režiral Miha Kalan. Če sem dotlej predvsem užival pri igranju in na odru sploh, so me takrat potegnile predvsem priprave na igro, produkcija sama.”

Ste na sprejemnih preizkusih poskušali večkrat?

”Dvakrat. Lani sem se jih udeležil povsem nepripravljen. Vzel sem neke stare monologe iz ene naših predstav, jih povedal pred komisijo in to je bilo to. Pravzaprav se tudi letos nisem kaj dosti bolj pripravljaj, bistveno pa je bilo, da sem se pred dvanajstčlansko komisijo pojavil veliko bolj sproščen. Pripravil sem vlogo Maksa iz Zupančičevega besedila Hodnik, pa monolog iz Molirovih *Improvizacij v Versaillesu* ... Tokrat pa je sledil drugi krog, v katerem so se tri dni ”ukvarjali” z nami, vsak dan je bilo na vrsti osem kandidatov, osem fantov, osem punc. In deset nas bo prvega oktobra začelo v prvem letniku.”

Nek nov začetek, kolikor se to sicer sliši obrabljena fraza, pa študij igrilstva za vas vendarle bo, mar ne?

”Seveda je to neka prelomnica v življenju, čeprav mi je že sedaj čisto v redu. Prav nič mi ne manjka. No, res pa bom moral prekiniti z igranjem na Loškem odru. Igral bom še našo novo predstavo *Vražji fant zahodne strani*, pa še nekaj starih, za nove predstave pa naj se ne bi več angažiral. Kot sem rekel, veseli me, da se bom igrilstva lotil tudi študijsko.”

Se vam zdi dvajset let odrskega nastopanja pri vaših ”Jezusovih letih” veliko?

”Niti ne. Kaj je dvajset v primerjavi z milijoni let ... Pravzaprav je let toliko, kolikor se ti jih samemu sebi zdi, da jih je. Jaz jih štejem s tem, koliko sem v našem gledališču doživel, koliko sem se napolnil s spomini, kako za vedno mi ostajajo razni dogodki, in predvsem po tem, koliko izkušenj sem tu pridobil. Lahko rečem, da jih je bilo zelo veliko.”

Se spominjate vaših prvih korakov na odru? Menda vas je v gledališče pripeljal kar vaš oče Jože, prav tako dolgoletni igralec Loškega odra?

”Drži. Za mladinsko predstavo so potrebovali otroke, pa je Meta naročila očetu, češ ti imaš tri otroke, pripelji kakšnega v teater. Sestra je bila premlada, brat mogoče nekaj let prestar, pa je rekel meni. Po mojem bi rekel ne, če bi mi predlagal kdo drug, oče pa vendarle velja za neko avtoriteto.”

Je res, da ste rekli ”igral bom samo, če mi na odru ne bo treba govoriti”?

”Točno tako je bilo. Sedel sem v tej pisarni, prav tu, kjer sedite vi, in sem moral pokarati soigralce, vsakemu kakšno psovko v obraz ...”

Vam je šlo?



Pred dvajsetimi leti: ”Igral bom samo, če mi na odru ne bo treba govoriti.” / Foto: Simon Pavlič

”Ah, ni mi šlo. Saj sem vse opravil, kar je bilo treba, ampak pri tem po moje nisem bil prav nič avtentičen.”



Z Bojanom Trampušem v predstavi, ki se je rad spominja: *Improvizacije v Versaillesu* - Scapinove zvijače.

Igrali pa ste glavno vlogo v mladinski predstavi Medvedek na obisku Leopolda Suhodolčana ...

”Spomnim se prvega prevala, ko sem se za kotalil na oder, ko so me klicali gor. Imel sem tak nežen, piskajoč glas. Mislim, da je bilo na premieri, ko sva morala s soigralko Nino Bandelj improvizirati, ker je tehnik pozabil pritisniti kasetofon za glasbo. In sva se izmišljevala, medvedek si ti pokvaril kasetofon, ne, pa ga nisem, zakaj pa potem ne dela ... Sledile so številne mladinske predstave.”

In prišla je prva ta velika ...

”Manjšo vlogo sem odigral že v sezoni 1994/95, ko sem odigral lutko v *Vstajenju Jozeфа Švejka*. Tri leta kasneje sem bil poročnik v *Naših treh angelih*, kot Izidor Kalan sem vskočil v *Coprniško krvavo rihto v Loki*, vskozi pa sem sodeloval tudi v tehnični ekipi. Najbrž je še vedno moja najpomembnejša predstava *Improvizacije v Versaillesu - Scapinove zvijače* iz leta 2002/03, v kateri sem igral vlogi poeta Du Crosyja in Oktava. Mislim, da je bila to igra, ki je največ zahtevala od mene. V tej predstavi je blestel Bojan Trampuš in smo jo kar precej igrali.”

Kaj se mlad igralec lahko nauči od starejših, načina igranja najbrž ne, saj je danes to precej drugačno ...?

”Naučiš se predvsem discipline, resnosti in predanosti gledališču. Kot mladiča te razmetavajo hormoni in je še kako pomembno, da ti vse te ”stare korenine” dajo neko oporo pri tem, ko moraš na odru vendarle pokazati, kaj znaš. Jaz sem bil vedno znova prevzet, s kakšnim zanosom pristopajo k vsaki predstavi. Naše legende, žal že pokojni Janče, pa Matjaž, Juša, moj oče ...”

Je težko igrati na istem odru z očetom. Je Jože kdaj deloval na vas kot oče?

”Oče je večkrat tudi v predstavi igral mojega očeta, v Moliereu pa sva bila s sestro Tjašo Ljubimca. Ne, delo na odru nima nobene povezave s tem, kdo je komu kaj. Oče nas je vedno jemal kot samostojne ljudi, ki imajo svojo pamet in glavo, puščal nam je kar precej svobode. In na odru je najin odnos kot igralec do igralca in nič drugače. Mogoče je malo ovira kdaj, če si z nekom v bolj poglobljenih odnosih. Midva z Bojanom sva recimo res zelo dobra prijatelja, pa je kdaj težje pozabiti, da smo tokrat na odru ..., hkrati pa greš tudi veliko raje na vajo, ker boš spet z najboljšo družbo ...”

V vseh teh letih so na Loškem odru gostovali različni režiserji, vam je kateri posebej ostal v spominu?

”V zadnjih letih je, mislim, da pri nas največ delal Matija Milčinski. Zanj lahko rečem, da je res super, ima odgovor na vsako vprašanje in nikoli nečesa ne razklada kar tako brez zveze ... Prav tako lahko rečem, da za novo predstavo odlično sodelujem z Jašo Jamnikom ...”

Igra Vražji fant zahodne strani, v kateri igrate glavno vlogo, je na neki način namenjena tudi vam in vašemu dvajsetletnemu jubileju ...

”Taka je na neki način tudi praksa pri nas, da se ob igralskih jubilejih pri izboru predstave daje več pozornosti jubilarantu. Jaša je tokrat Meti ponudil tri predstave in ona je izbrala to, v kateri je v njej najbolj videla mene ...”

Ste se tudi sami našli v vlogi Christopherja?

”Uživam sto na uro. Jaša je odličan režiser. Ko se začne vaja, kar zažari, začne goreti ... Njega bi lahko poslušal še in še, toliko koristnih napotkov za samo predstavo nam vselej daje ...”

Ste v predstavi vražji, menda je originalni naslov predstave Playboy?

”Nasprotno. V predstavi sem bolj navadna reva, ki je zadel glavni dobitnik na lotu, čeprav sam pri sebi vem, da lota sploh nisem vplačal. Na koncu se pojavi resnični dobitnik ... Gre za irsko tragikomično dramo s podeželsko tematiko ... Predstava je precej ostra ... ”beton” bi lahko dejal, hkrati pa je tudi smešna, saj je tekst zelo sočen. Večinoma se dogaja v krčmi, veliko je alkohola, čeprav celo predstavo nič ne pijemo ...”

Se zavedate, da je to mogoče vaša zadnja vloga na Loškem odru?

”Seveda se. No, še vedno imam za kakšni dve leti ponovitev, upam, da brez večjih zapletov in da na akademiji to ne bo problem. Kaj bodo prinesla prihodnja leta, pa res ne vem ...”

... vlogo Hamleta, delo v repertoarnem gledališču, svoboda ...?

”Res ne vem. Zdaj trenutno me ne zanima nič od tega. Predvsem si želim spoznavati igro po študijski plati. Res je, da ko začneš razmišljati o igri, izgubiš spontanost, ki je lastna amaterskim igralcem in nas ljudje zato radi gledajo. Množice v gledališče hodijo gledat preproste komedije in znane obraze s televizije ...

Eno je igralsko poslanstvo, kaj boš s svojim delom, z igro prinesel, dal temu svetu, drugo pa je tisto, kar igra da tebi. Zadnje čase mi je proces nastajanja predstave skorajda ljubši, kot pa samo igranje v predstavi potem. Skozi vaje spoznavаш sebe, iščeš neke svoje registre, ki bi šli k določeni vlogi. Trudiš se, da bi zaradi lika, ki ga igraš, v sebi našel nekaj, česar sicer ne bi nikoli iskal. To je tisto, kar mi daje igra.”

Četrtek (premiera na Loškem odru) ali ponedeljek, prvi dan študija na AGRFT?

”Vsekakor najprej četrtek, ponedeljek je šele naslednji teden.” Igor Kavčič



Prvi začetki v mladinskih predstavah: (gusar na levi) Krtačka Zobačka v sezoni 1995/96

Pisana Loka že petič

Avgusta je v Škofji Loki potekal tradicionalni festival Pisana Loka, namenjen vsem generacijam in okusom.

Škofja Loka - Letos so izvedbo festivala Pisana Loka prvič ponudili preko javnega razpisa, na katerem je bil najuspešnejši Zavod O, pri čemer sta vodilno vlogo pri pisanju razpisa oziroma načrtovanju prevzela **Miha Eržen** in **Krištof Bozovičar**. "Škofji Loki, njenim prebivalcem in vsem ljubiteljem Škofje Loke smo ponudili inovativen program, ki je zaradi svojevrstnosti izstopal iz obilice drugih okoliških poletnih prireditvev," je povedal Krištof Bozovičar. Obiskovalci so lahko obiskali koncerte najrazličnejših zvrsti, gledališke predstave za odrasle in otroke ter delavnice za najmlajše. "Obisk je bil tolikšen, kot smo ga pričakovali. Sicer smo se malce bali muhastega vremena, pa nam je na srečo šlo na roko. Festival smo tako lahko izvedli v celoti. Z obiskom smo vsekakor zadovoljni, še posebej na koncertih, katerih zvrsti niso komercialne narave; jazz, etno in folk. Z dobro obiskanimi koncerti v atriju Škofjeloškega gradu, na Cankarjevem trgu, pred Čirom na gradu, Mestnem trgu smo znova začutili pravi utrip in živahnost ti-sočletnega mesta. Dokazali smo, da Škofja Loka premore veliko število slikovitih lokacij za izvedbo različnih koncertov, za katere je



Festival Pisana Loka je z različnimi predstavami poskrbel tudi za najmlajše.

škoda, da jih v ta namen ne uporabljamo pogosteje," nadaljuje Bozovičar.

Na festivalu se je predstavilo veliko nastopajočih, najbolj odmevna pa sta bila koncert Elde Viler s škofjeloškim godalnim orkestrom Arseia in koncert Zorana Predina, ki je prav za ta namen zbral Lačne Franze v svoji osnovni zasedbi, kot jo poznamo izpred let. Vendar prav pri Predinovem koncertu ni šlo brez zapletov, saj so ga morali zaključiti petnajst minut prej, kot je bilo načrtovano. "Zaključni koncert je bil malce glasnejši, ampak še to le toliko, kot je lahko glasen Zoran Predin. In je bilo očitno preveč, saj je Policijska postaja prejela več klicev občanov zaradi hrupnosti. Policist v civilu je tudi na kraju samem naštel štiri reditelje namesto prijavljenih šestih. Prek klica iz postaje me je poklical k sebi, mi razložil situacijo in napovedal sodne in finančne sankcije. S takim odnosom, z ozkim gledanjem, nerazumevanjem, se bojim, da Škofji Loki ne bo pripadla prihodnost. Vendar se je upanje hitro povrnilo. S policijo smo zgladili zamere, Občina nam stoji ob strani, mi pa smo še vedno usmerjeni k svoji viziji Škofje Loke kot uspešnega festivalskega mesta," pojasnjuje programski koordinator **Katja Štruc**

Otroci uživajo v glasbi

Kulturni center Sokolski dom je letos pripravil tri glasbene abonmaje v lastni produkciji: Kristalni abonma, Abonma mladih glasbenikov in otroški abonma Umetnost otrokom.

"Po uspešni lanski sezoni smo se odločili, da nadaljujemo s pravo otroškega abonmaja, tako se bo ob sobotah skozi vse leto zvrstilo sedem predstav. Sodelovali bodo vrhunski glasbeni izvajalci iz Mini teatra Ljubljana, Glasbenega ateljeja Tartini, Plesnega teatra Ljubljana ter domače institucije, glasbena šola in vrtci. Še prav posebej smo ponosni nad krstno izvedbo glasbene pravljice Lunina čarobna flavta Škofjeločana, skladatelja Blaža Puciharja. Abonma pa bo odpirala vrhunska koncertna predstava Mala tolkalna glasba v izvedbi Slovenskega tolkalnega projekta, in sicer 15. oktobra. Otrokom želimo ponuditi kvalitetne glasbene predstave, saj pripomorejo k dvigu kulturne pismenosti in oblikovanju bodočih kulturnih ustvarjalcev in "potrošnikov", letošnjo ponudbo otroškega abonmaja predstavlja **Andreja R. Megušar** z Občine Škofja Loka.

Otroci in njihovi starši so abonma dobro sprejeli. "K obiskovanju abonmaja nas je pritegnilo to, da nam je ponudil možnost nekaj sobotnih dopoldnevov preživeti v Kristalni dvorani ob kakovostno izbrani glasbi za najmlajše," o lanskem abonmaju pove **Bernarda Pavlovec Žumer**. "Z mojem obiskujeva koncerte Slovenske filharmonije, otroka pa sta lahko obiskovala svoje koncerte. Program se mi je zdel zanimiv in raznolik. Starejšemu sinu je bilo poleg tega, da je spremljal glasbo oziroma predstave, všeč tudi druženje z vrstniki.

Všeč so mu bile prav vse prireditve, najbolj pa se je vživel ob predstavitvi glasbe sveta. Motiv, da abonma spet vpisujemo, je enak kot lani. Razlika je le ta, da imamo zdaj še pozitivne izkušnje iz lanske sezone in da smo se na abonma "navadili".

"Hčerki Manca in Mija, stari pet in pol ter eno leto, uživata v glasbi. Mlajša sicer zraven zaspi, pa vendarle," je nad glasbeno ponudbo Sokolskega doma navdušena **Mateja Oblak Perdan** iz Ljubljane. "Ni se nam težko pripeljati iz Ljubljane v Škofjo Loko. Idejo za abonma nam je dala gospa Ana (Kavčič Pucihar - op. avt.) in veseli smo, da smo ji prisluhnili. Najbolj nam je všeč različnost žanrov: glasba, gledališče, vokalna, instrumentalna ponudba ... Za letos abonmaja sicer še nismo vzeli, imamo pa namen, ker nam je bil lanski program všeč."

"Letos smo se odločili znova vpisati abonma zaradi kvalitetnega in pestrega izbora vsebin, ki so najinim trem fantom zabavne in hkrati poučne. Lanskoletni abonma smo redno obiskovali s 7-letnim Davidom in 5-letnim Matejem, medtem ko je 2-letni Urban videl dve predstavi. Vsem nam je bilo najbolj všeč koncertno popotovanje Glasbila sveta. Skoraj leto dni bo že od te predstave, pa David in Matej še vedno poznata indijski instrumentitar in razna afriška glasbila. Mateju je bila zelo všeč tudi govorjeno peta lutkovna predstava Obuti maček. David pa je zelo užival v baletni predstavi Baletna pravljica, kjer so nastopale tudi nekatere njegove sošolke," lanski program ocenjujeta **Tatjana** in **Andrej Šuštar**.

Danica Zavrl Žlebir

111 ali Ločani v Kranju

Kranjsko galerijsko podobo v teh dneh bogati razstava škofjeloških likovnih umetnikov z naslovom 111/Združenje umetnikov Škofja Loka.

Glede na sosedstvo so Kranjčani prav redko deležni tako konkretnega gostovanja škofjeloških umetnikov v kateri od njihovih galerij in roko na srce, promet tudi v obratni smeri ni preveč pogost. Da, tudi zato je tokratna skupinska razstava Združenja Loških umetnikov v galeriji stanovskih kolegov, Mali galeriji Likovnega društva Kranj, še toliko bolj veselje in hkrati zanimanje vzbujajoča. Na razstavi z naslovom *111/Združenje umetnikov Škofja Loka* se s po enim delom predstavlja kar petnajst umetnikov različnih ustvarjalnih usmeritev, ki bi jih po abecednem redu zapisali: BERKO, Matej Bizovičar, Rado Dagarin, Barbara Demšar, Janez Hafner, Barbara Kastelec, Simon Mlakar, Franc Novinc, Agata Pavlovec, Mirna Pavlovec, Petra Plestenjak, Matej Plestenjak, Martina Štirn, Maja Šubic in Marjan Žitnik. Prevladujejo slikarji, ne manjka kipar niti oblikovalec, vsak pa se predstavlja z delom, značilnim za njegovo umetniško govorico.

Pomenljiv naslov 111 pa v sebi skriva kar nekaj skrivnosti, kot smo izvedeli od akterjev tokratne razstave. Letos Ločani beležijo 500-letnico potresa (1511), 100-let Groharjeve smrti (1911), 111 so trikrat po ena različna generacija, ki je pri različnih stvareh enaka in enotna, v posameznosti in individualnosti pa še kako raznolika. Jasno je, da bomo v tem letu doživeli štiri numerološko neobičajne dneve 1.1.11, 11.1.11, 1.11.11 in 11.11.11. Mar ne gre za posebno leto - poskusite zadnjima dvema števila svojega leta rojstva prišteti svojo starost v tem letu, pa boste dobili vsi enak rezultat: 111.

V naslovu pa umetniki iščejo tudi simboliko: I je simbol pokončnega človeka, predstavlja



Ob stolu oblikovalca Marjana Žitnika so se na odprtju razstave zbrali: (z leve) Petra Plestenjak, Rado Dagarin, Simon Mlakar, Agata Pavlovec, Marjan Žitnik, Matej Plestenjak, predsednik Likovnega društva Kranj Nejš Slapar in Barbara Demšar. / Foto: Kaja Smole

aktivnega človeka, povezanega z ustvarjalno dejavnostjo, 11 je takoj za 10, ki simbolizira popoln ciklus, in zato je 11 čezmernost, prekipanje v kakršnem koli redu, nezadržanost, izzivalnost. Ambivalenca 11 je v tem, da je eksces lahko imeti bodisi za začetek obnavljanja bodisi za prelom ali poslabšanje 10, za razpoko v univerzumu. Toliko o naslovu, več v Mali galeriji, kjer je na ogled odlična razstava. Naj na rob k razstavi dodam, da je bila ta

pripravljena z namenom, da bi utrdili sodelovanje med Društvom likovnih umetnikov Kranj in Združenjem umetnikov Škofja Loka. "Nejš Slapar, predsednik Likovnega društva Kranj, nas je povabil v Malo galerijo Kranj in upam, da se bo v naslednjem letu lahko Likovno društvo Kranj predstavilo tudi v Škofji Loki," je povedala predsednica Združenja umetnikov Škofja Loka, slikarka Agata Pavlovec. **Igor Kavčič**

Vodnik Jernejevih slik na Loškem

V založništvu Muzejskega društva Škofja Loka je s "popotniško" predstavitvijo pretekli četrtek izšel vodnik z naslovom *Slikar Jernej iz Loke in njegova dela na Loškem*. V društvu izid vodnika združujejo s letošnjo 500-letnico velikega potresa na Kranjskem, saj je prav slikar, ki ga poznamo pod imenom Jernej iz Loke, eden tistih, ki je v svojem času v popotresni obnovi na novo poskrbel za številne poslikave cerkva na Loškem, v Posočju in Benečiji. Vodnik je napisal poznavalec starejšega stenskega slikarstva, umetnostni zgodovinar Dušan Koman. V uvodnem delu vodnika je avtor podal kratek pregled gotskega slikarstva na Loškem, ki ga je s svojim opusom zaključil prav mojster Jernej iz Loke. Navedene so tudi njegove poslikave cerkva na Gorenjskem, v Posočju in Benečiji, osrednji del vodnika pa je seveda namenjen njegovim delom na Loškem. Od skupaj devetintrideset poznanih lokacij jih je kar devetnajst na območju nekdanjega loškega gospostva. Predstavljene so tudi tiste, ki na terenu

niso več ohranjene. Vodniku je dodan tudi zemljevid z označenimi kraji poslikav. V zaključku je še slovarček manj znanih umetnostnozgodovinskih izrazov, razloženi so tudi nekateri ikonografski motivi. Vodnik je namenjen najširši publiki, izšel pa bo kot deseta številka zbirke Vodniki po loškem ozemlju. Namenjen je vsem ljubiteljem umetnosti, s povzetki v angleščini pa bodo Jernejeve freske bližje tudi tujim popotnikom in turistom. **I. K.**

Premiera na Loškem odru

V četrtek, 29. septembra, ob 19.30 bodo na Loškem odru premierno uprizorili tragikomično dramo *Vražji fant zahodne strani* irskega avtorja Johna M. Synga, v režiji Jaše Jamnika. S predstavo bo v glavni vlogi Christopherja Mahona dvajset let umetniškega ustvarjanja zabeležil Iztok Drabik. Oktobra bodo sledile abonmajske predstave in v nadaljevanju še nekaj ponovitev. **I. K.**



Jesenske kulinarične razvade v Zlati ribici

Kitajska kuhinja je že našla mesto pri vseh ljubiteljih neevropske hrane. Zlata ribica pa se še vedno trudi biti najboljša predstavnica te zelo raznolike in zanimive azijske kulinarike. V **Zlati ribici** lahko izbirate med meniji za dve, tri ali več oseb, tudi za osem. Iz široke ponudbe kitajskih specialitet lahko pri nas naročite **mongolsko meso**, **raco na način osmih zakladov**, **slavno pekinško raco** (za najmanj štiri osebe, naročiti pa jo je treba vsaj en dan prej), **okusne kitajske juhe**, kjer sladkost in kislost očarata vaše brbončice, **zanimive predjedi**, **jedi iz vseh vrst mesa**, **ribje jedi s škarpno**, **kalamari**, **osličji**, **škampi**, imamo veliko izbiro **vegetarijskih jedi**, lahko si privoščite tofu - sojin sir, na različne načine, za slaščico pa izberete **mandlje z medom ali pečen sladoleđ**, **pečene banane**, **kokos** ali kaj podobnega iz menija kitajskih sladic. Zanimivi in okusni so tudi kitajski **aperitivi** in **kitajsko pivo**.

Obiščite Zlato ribico, kitajsko restavracijo v **Retečah**, na polovici poti med Medvodami in Škofjo Loko, zunaj mestne gneče. Prepričajte se, zakaj smo znani po izredno okusni hrani, gostoljubnosti ter lepo urejeni notranjosti in terase. Zgrešiti nas ne morete, z rdečimi lampioni vam odpiramo vrata nedaleč od glavne ceste. Parkirišče je prostorno in prijazno invalidom.

Hrano lahko naročite tudi po telefonu in jo odnesete domov ali pa vam jo kar dostavimo na dom. Tel.: 030/302 661, 04/502 1808

Kitajska restavracija Zlata ribica je odprta vsak dan od 12. do 22. ure, tudi ob nedeljah in praznikih. Rezervacije sprejemamo po 12. uri vsak dan na tel.: 04/502 1808. Vabljeni!

e-pošta: zhang@volja.net, www.zlataribica.net, www.zlata-ribica.si

KITajska RESTAVRACIJA ZLATA RIBICA V GORENJI VASI - RETEČAH PRI ŠKOFJI LOKI VAS PRISRČNO VABI, DA SE PREPUSTITE KULINARIČNIM UŽITKOM

ZHANG, d.o.o., Reteče 17, Škofja Loka

www.skb.si / SKB TEL (01) 471 55 55

Vabljeni v SKB po paket otvoritvenih ugodnosti.

Posodobljena poslovalnica Škofja Loka, Kapucinski trg 4

Pridite in sodelujte tudi v **nagradni igri** in zadenite polet z balonom.

Za vaše najmlajše imamo tudi PAPI kotichek, v katerem se bodo lahko zabavali, medtem ko boste vi urejali finančne posle.

Osební bančnik bo za vas v poslovalnici od ponedeljka do petka od 8.30 do 12. ure in od 14. do 17. ure.

SKB
SOCIETE GENERALE GROUP

10
let

Lepo vas je **videti**.

Ni vsak sesalnik sesalnik

Naloga, kupiti nov sesalnik za prah, ker je "tastar" umrl, se zdi na prvi posluš lahka. Greš v Merkur in kupiš novega. Kam drugam naj še grem? Pridem med police, na katerih se bohotijo veliko lepši, mlajši in čisto drugačni sesalniki kot tisti pokojni, ki je tako dobro delal mogoče dvajset let? Cene so primerne videzu. V akciji ga dobiš še za 60 evrov, ampak je tako majhen, da sem za trenutek pomislil, da gre za otroško igračko. Gledam večje, ki imajo tudi višje cene. Lepi so, a dragi. Naj grem pogledat še drugam? Ah, sesalnik je sesalnik in tu ni kaj komplicirati. Pride prodajalka in me vpraša po željah. Pogledam jo in misli mi uidejo od sesalnika, čeprav se vrnejo v neki daljni povezavi. Rabim sesalnik za hišo, kar precej je velika in če dobro posemam vse prostore, mi žena potem zvečer pomaga likati. Prodajalka pogrunta moj osladen štos, zato se niti ne nasmehne. Tale tukaj, ki ga tako gledate, ima motorni filter, pralno izhodni HEPA H 12, ne bom razlagala, kaj pomeni, ker za vas ni tako pomembno, ima mehak vzgon motorja, regulacijo moči, mehanski prikaz polnosti vrečke, teleskopsko cev, mehka kolesa, da vam ne praska parketa, kot dodatke pa dobite zraven še nastavek za reže, nastavek za oblazinjeno pohištvo, krtačo

"prahmagnet", sesalni set za hišne ljubljence in še turbo krtačo ...Cena 169 evrov minus popust in zadovoljni boste. Pogledava se in jasno, da ženska vse ve o sesalnikih. Vseeno vprašam: Kaj pa tale? In pokažem s kazalcem na enega, ki se mi zdi lep in stane manj kot sto evrov. Tale je super, vendar morate vedeti, kaj rabite in za kakšno uporabo. Če nimate izkušenj s sesalniki, vprašajte ženo, kaj od njega pričakuje. Naj jo pokličem v službo? Ne. Saj zmorem. Saj znam. Ugotovim, kaj v bistvu najbolj rabim pri sesalniku. Rabim takega, ki dela zelo potih. Neznosen hrup sesalnika ob gledanju košarke na televiziji zna biti zelo moteč. Potem pa je ta pravi za vas. Prodajalka pokaže na sesalnik belo rjave barve, ki bi se strašno prilegal hišnemu interjerju, pa še drag ni. Zelo tih je in zelo močan. Zdaj je v akciji. Kupljeno. Nauk zgodbe. Ni vsak sesalnik sesalnik. Preden greste v nakup, morate vedeti: Kako veliko površino sesate, kolikokrat, ne sme biti prevelik in pretežak, ne sme imeti premajhne vrečke, ne sme biti glasen in mora soditi k pohištvo. No, super je, če ima dolg kabel in gumijasta kolesa. Če imate majhno stanovanje, pa razmišljajte o pokončnih sesalnikih ... **M. B. C.**

Nadaljevanje na naslednji strani



Dizajn, ki navdušuje tudi moški svet.



Ne, to ni zadek novega "Lamborhinja".

AKCIJA MESECA!

Več na www.prevc.si



Prevc, saloni pohištva, d.o.o.

SALON PREVC Ljubljana

BTC hala 10

tel.: (01) 541 18 20

e-pošta: prevc@btc-city.si

SALON PREVC Kranj

Dorfarje 17, Žabnica

tel.: (04) 502 19 00

e-pošta: info@prevc.si



* Akcija velja za gotovino do 31.10. 2011.
Podrobnosti na prodajnih mestih.

Otroške sobe

-25%

za vse otroške
sobe ALPLES*



- otroške sobe, ki rastejo z otrokom
- sestavljivo pohištvo
- praktični elementi
- bogata paleta barv
- pohištvo tudi po meri

Motivacijski tekst za moške

Hubert Booth je leta 1901 izumil sesalnik za prah, ki ga je poganjal bencinski motor, zato je bil tako velik in težak, da so ga morali premikati s konjsko vprego. Danes ga lahko en moški sam. Leto kasneje pa je Murray Spangler izumil, W. Hoover izdelal pokončni sesalnik za prah, ki je namesto bencinskega motorja za pogon puhala uporabil majhen elektromotor, zato je hitro našel mesto v gospodinjstvih bogatih ljudi. Sestavni deli večine sesalnikov za prah so: ohišje, pogonski motor, ventilator, vrečka za prah, sesalna cev, dodatna oprema, stikalo, regulator hitrosti vr-

tenja motorja, priključna vrstica. Sesalnik za prah spada med stroje, ki delujejo s pomočjo podtlaka. Zračni sloj, ki lebdi nad nami tudi v prostoru, je zelo težak in debel, čeprav tega ne občutimo. Ventilator v sesalniku potiska zrak iz notranjosti v okolico, "praznino" pa zapolni zrak, ki je pomešan s prahom. Zrak teče skozi filterno vrečo na prosto, prašni delci pa se v njej ustavijo. Manjše kot so te luknjice v filterni vreči, drobnejši prah se ujame, boljše je sesanje! To je najpomembnejši del sesanja. Najboljši sesalniki imajo namesto papirnatih filtrov vodo, ki seveda

polovi tudi najmanjše delce. Ko sesalnik vključimo in skozenj steče elektrika, začne elektromotor vrteti lopatke ventilatorja, le-te izrinejo zrak na zadnji ali bočni strani iz sesalnika v okolico. Na vstopni strani sesalne cevi nastane podtlak, ki vsesa nove količine zraka in prahu. Pritekajoči zrak napihne vrečko, ki je izdelana iz papirja ali blaga, ki delce prahu zadrži, čisti zrak pa prepušča naprej v ventilator, ki je za vrečko, in nazaj v prostor. Ker ste moški in ste radi tehnično podkovani, morate to nujno vedeti.

Ko se boste odpravili v prodajalno, kjer vas čakajo "navadni" sesalniki za prah, bodite pripravljeni na vprašanje: Ali rabite suhi sesalnik, mokro-suhi sesalnik, akumulatorski sesalnik, pokončni sesalnik ali parni sesalnik? Prepoznali jih boste po cenah in velikosti, ne bo vam težko. Seveda ima vsak svoje prednosti in pomanjkljivosti, tako da priporočam strpnost in poslušajte prodajalce. V specializiranih prodajalnah boste zvedeli marsikaj, česar niste pričakovali pred nakupom. Ugotovili boste, da je bil že skrajni čas za nakup novega sesalnika.

Tisi, ki ste "tehno friki", boste navdušeni, kaj vse se da kupiti. Sesalnik sploh ni več sesalnik, kakršnega je vaša mati vlekla po stanovanju. Za nepretirano ceno boste kupili "tehnikalijo", ki jo boste hoteli pokazati prijateljem, preden se bo začela košarkarska tekma. Elektronika, moč, dizajn in učinkovitost vas bodo pri nekaterih modelih naravnost navdušili. Torej, zavpijte ženi, da rabi nov sesalnik, in se odpravite v specializirano prodajalno. Ne recite ji pa, da greste po tistega najbolj tihega ... **M. B. C.**

OBIŠČITE NAS V: PE LJUBLJANA, PE ŠKOFJA LOKA, PE MARIBOR & PTUJ, PE NOVA GORICA, PE BREŽICE

Hausmart!

-30%

OKNA
VRATA-SENČILA

NOTRANJE ŽALUZIJE 1 EUR/KOS
MODRA ŠTEVILKA
080 87 74

www.okna-slovenije.si

Sveti Duh 139, 4220 Škofja Loka, E-mail: info@hausmart.si

TESARSTVO SLAVKO MASNEC s.p.

KVALITETNA

- izdelava ostrešij
- izdelava podstrešnih stanovanj po sistemu KnauF
- montaža oken Velux
- izdelava in montaža brunaric, vrtnih hišk in nadstreškov

Poskrbimo tudi za ves material ...

Tel.: 04/51 85 453, gsm: 041/867 149, e-pošta: info@tesarstvo-masnec.com, www.tesarstvo-masnec.com

Dimko

Jesen je čas, ko imajo dimnikarji največ dela. Deloma tudi zato, ker ljudje še vedno čakamo kurilno sezono in se šele potem zavemo, da morajo biti naše peči in dimniki brezhibno pripravljani.

Dimniki in dimovodne naprave obstajajo toliko časa, kot so stara kurišča. Sodobni dimniki in kurilne naprave varčujejo z gorivom, bolj izkoristijo toploto, zmanjšajo onesnaževanje ozračja z dimnimi plini.

Svetovanje, meritve dimnih emisij, pregledovanje, čiščenje dimnikov, skrb za varstvo pred požarom ter skrb za čim manj CO v bivalnih prostorih so osnovne in poglobitve dejavnosti, ki jih ponuja dimnikarstvo Dimko. Obvezna dnevna dela, ki jih opravljajo dimnikarji in merilci dimnih emisij:

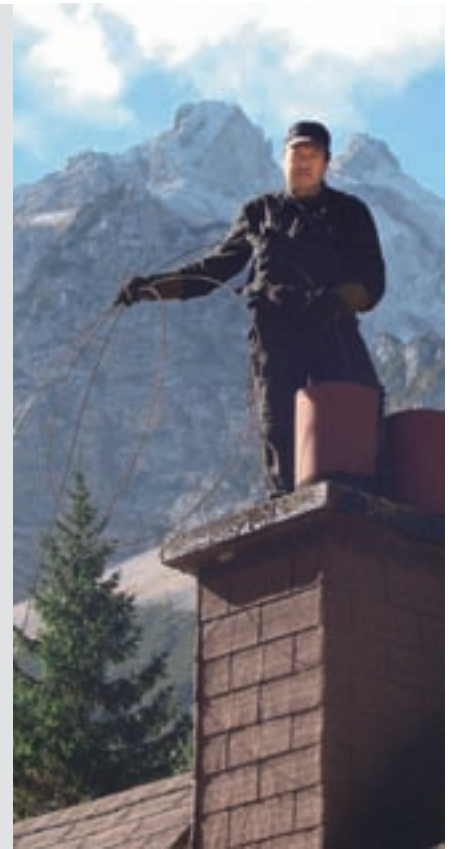
- čiščenje peči na trda, tekoča in plinasta goriva
- čiščenje dimnikov, zračnikov
- izvajanje prvih in občasnih meritev emisij dimnih plinov
- izžiganje in brušenje katraskih oblog iz dimnikov na trda goriva
- Na mali kurilni napravi na trda goriva, ki

redno obratuje, je potrebno opraviti čiščenje:

- do 250 KW na biomaso: dvakrat v kurilni sezoni s presledki najmanj treh mesecev
 - do 50 KW za male kurilne naprave enkrat izven kurilne sezone s presledki najmanj enega meseca
 - od 50 KW do 1 MW trikrat zunaj kurilne sezone s presledki najmanj enega meseca
- Na mali kurilni napravi na tekoča goriva, ki redno obratuje, je potrebno opraviti čiščenje:
- do 50 kW enkrat v kurilni sezoni
 - od 50 do 250 KW dvakrat v kurilni sezoni s presledki najmanj treh mesecev
 - od 250 do 1.000 KW trikrat v kurilni sezoni s presledki najmanj dveh mesecev

Na mali kurilni napravi na plinasta goriva, ki redno obratuje, je potrebno opraviti redno čiščenje enkrat na vsako kurilno sezono. Čiste kurilne naprave, varčevanje z energijo, udobno in toplo bivanje, čisto in zdravo okolje.

Delovni čas od ponedeljka do petka med 10. do 13. uro na 04/51 53 008, F: 04/51 53 009, direktor Alojz Bauman 031/351 345, info.dimko.si, dimko.doo@siol.net



Brezskrbnost domače topline

Vsem novim najemnikom plinohrama zagotavljamo brezplačno postavitev plinohrama, brezplačen priklop plina do hiše ter brezplačno vzdrževanje in servisiranje.

Tudi z nakupom utekočinjenega naftnega plina pridobite Zlate točke ugodnosti!

vsake 3 mesece bomo izžrebancu*
brezplačno napolnili plinohram



080 22 66 • Lokalni predstavnik g. Demšar 040 177 977

* V žrebu lahko od 1. 3. 2011 do 31. 12. 2011 sodelujejo vsi novi najemniki plinohrama. Več preberite na www.petrol.si/napolni-plinohram

PETROL

Energija za življenje

Moderna dnevna soba

V nekdanji rustikalni spalnici smo uredili moderno dnevno sobo z jedilnim kotom.

Nina in Tomaž iz Škofje Loke preurejata starejšo hišo starih staršev. Za začetek bosta uredila pritličje, kasneje še podstrešje, v bivalni del. V pritličju želita največjo sobo, ki je sedaj spalnica, preurediti v dnevno sobo z jedilnim kotom. Soba bo temeljito prenovljena: z večjim oknom, novim parketom, veliko sedežno garnituro, nekaj polic za knjige, tu bo jedilni kot. Pohištvo naj bo moderno, v modrih in rjavih odtenkih.



Nekdanjo rustikalno spalnico s tapisonom in tapetami je potrebno najprej temeljito obnoviti. Pri obnovi tal vama predlagam talno gretje in temu primerno talno oblogo. Ob odstranitvi tapet bo potrebno obnoviti tudi stene, pri tem pa lahko obnovite še električno napeljavo. Glede na obliko sobe vama predlagam, da okno povečate tako, da klasično dvokrilno okno zamenjate s francoskim oknom.

Največji kos pohištva v sobi je dolg, moderen trosed, sestavljen iz dveh kosov modre in rjave barve. S hrbtom je postavljen ob najdaljšo steno v sobi. Nad trosedom je na steno pritrjena zavita knjižna polica. Na njo lahko poleg knjig in revij odložite tudi druge stvari, kot



Drage bralke in spoštovani bralci, če iščete rešitev za preureditev vašega stanovanja in ste v zadregi, nam dobro opišite in skicirajte vaš problem. Ne pozabite na mere in druge pomembne podatke, dopišite tudi vaše želje. V čim večji meri jih bomo skušali upoštevati. Pisma pričakujemo na naslov: Gorenjski glas, "za Ločanko", ARHITEKT, Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj. NASVET JE BREZPLAČEN!



so spominki, ura in podobno. K trosedu sodita še klubska mizica kvadratne oblike in tabure v modri barvi. Na eni strani troseda je samostojna luč in regal bele barve za shranjevanje najrazličnejših stvari, na drugi je ob oknu prostor za sobne rastline.

Ker v dnevni sobi rada gledata televizijo, smo jo obesili na steno nasproti troseda. V kotu sobe je jedilni kot. V njem je prostor za okroglo jedilno mizo, s štirimi udobnimi stoli, ob potrebi pa ima za mizo prostor tudi šest ali osem ljudi.

Namesto tapisona predlagam parket v temnem odtenku, ki se bo barvno ujemal z rjavo barvo sten. Dve steni bosta tako v svetlo rjavi

barvi, drugi dve v modri barvi. Poleg velikega okna je potrebna še dodatna umetna svetloba iz moderne viseče luči nad jedilno mizo, samostojne luči ob trosedu, stropne luči nad sredino sobe ter dodatnih stenskih luči.

Pohištvo je izbrano v slovenskih in tujih trgovinah. Cena pohištva, ki obsega trosed, klubska mizico, regal, tabure, knjižno polico, jedilno mizo in štiri stole, je 3000 evrov.

Jernej Červek, u.d.i.a.



Jesenska dela na vrtu



Vroči poletni dnevi so se za letos poslovili in tudi rože bodo počasi odcvetele. Nadomestile jih bodo jesenske sadike krizantem, mačeh, resja, zimzelenih trajnic in druge jesenske dekoracije. To je predvsem čas, ki ga namenimo spravi pridelkov. Zelenjavni vrt je bil letos zaradi vročine poln zdravega paradiznika, bučk, paprike, ki so lepo dozorele in niso imeli bolezni. V tem času presadimo začimbe v lončke, da jih bomo preselili v notranje prostore, ko bo pritisnil mraz. Na vrtu

pusimo še pozno korenje, zelje, peteršilj, brstični ohrov, radič, vse to bo tja do konca novembra še lepo uspevalo in ostalo sveže. Prazne gredice pokrijemo s kompostom, ki se je naredil čez poletje, in jih prelopatimo v suhih in sončnih dneh.

Tudi sadovnjaki so bili letos polni. Bilo je dobro leto za jabolka, hruške, slive, vse je v soncu dobro obrodilo. Veliko je bilo tudi os, ki so se zadrževale na sadju. Pri spravi jabolk pazimo, da obtolčene in poškodovane

porabimo vnaprej, za ozimnico shranimo le nepoškodovane.

Jesen je pravi čas za presajanje in delitev okrasnih rastlin, tako trajnic kot grmovnic. Na delu vrta, kamor jih bomo presadili, zemljo dobro prekopljemo, pognojimo in po sajenju zalijemo. To je najboljši čas za presaditev, da se čez zimo rastline ukoreninijo in spomladi bodo že zacvetele. Le iglavce je bolje presajati spomladi.

Igor Pavlič

FLORA

MAČEHE - LEPOTICE JESENI



Mačehe gojimo kot dvoletnice za okras v jesenskem in tudi v spomladanskem času. So sezonske cvetlice, ki predstavljajo simbol spominjanja in so odporne proti zimi. Sadimo jih jeseni ali zgodaj spomladi na sončno do polsenčno lego. Viseče mačehe odlikuje nepretrgano cvetenje tudi v slabših rastnih razmerah (krajši dan, ...) in so odporne na nizke temperature. Viseče mačehe zrastejo do 30 cm v dolžino in jih uporabljamo za obešanke in korita. Za zanimive in barvite jesenske zasaditve uporabljamo trajnice in trave, ki jih popestrimo z različnimi cvetočimi sezonskimi rastlinami, kot so krizanteme in že prej omenjene mačehe.

AKCIJSKE CENE:

Mačehe komplet 15 kom.	5,90 €
Resa ø 10 cm	1,28 €
Sveča kocka velika	1,38 €

Akcija traja od 10. 10. - 1. 11. 2011 oz. do prodaje zalog. Cena vsebuje DDV.

VRTNARIJA BANTALE

(Ob cesti Škofja Loka - Kranj, za naseljem Zg. Bitnje)

Tel.: 04/23 17 260

DELOVNI ČAS

od 8. do 19. ure, sobota od 8. do 17. ure

Flora, d. o. o., Zg. Bitnje 133, 4209 Žabnica,

Tel.: 04/23 15 440, fax 04/23 15 441

www.flora.si, info@flora.si

Flora je zeleno v barvah.

Poletne rože zamenjamo z jesenskimi



Res je bilo dolgo, vroče poletje in letos so balkonske rože bujno in dolgo cvetele, saj niso obolele za plesnijo, ker ni bilo veliko dežja. Nekateri jih ohranite vse do zmrzali, predvsem pelargonije, ki cvetijo vse do mra-

za. Čas za nove potaknjence je navadno avgust, a ker je lepa jesen, tudi v tem času poskusite, verjetno se vam bodo prijeli. Tudi vršički so lahko do pozne jeseni na prostem. Shranite jih čez zimo v svetle in suhe prostora

re in zelo malo zalivajte, le enkrat na mesec. In pazite, da jih ne napadejo uši. Tudi druge rastline, na primer kaktuse, oleandre, dature, ohranite zdrave, le take vam bodo lepo prezimile.

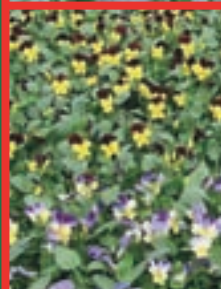
Ker je oktober pred vrati, prihaja čas, ko se narava obarva v najlepše barve. Nekateri ljubitelji vrtov sadijo razna drevesa prav zaradi obarvanih listov. To so vse vrste javorjev, ki najlepšo barvo dobijo posajeni na sončne lege. Tudi razne trajnice in trave vam bodo lepo popestrile in obogatile vrt. Ne porežite prehitro listov trajnic, saj prav ti dobijo lepe odtenke. Krvomočnice, bergenije, hoste, hortenzije, potonike, vse te trajnice imajo lepe rdeče-oranžne liste. Če so posajene med zelene iglavce, naredijo lep ambient. Za ozadje je dominantna rastlina pampaška trava, ki prav v tem času najlepše cveti. Pred zimo njene lataste cvetove porežite in celo zimo bodo v visoki vazi izjemen okras doma.

Sedaj se sadijo tudi okrasni grmi, in zelo dekorativni so tisti, ki v jeseni naredijo okrasne jagode. Te zelo lepo okrasijo vrt in so tudi hrana pticam pozimi - tako drevo je dren, brogovita, trdoleska, jerebika, ...

Igor Pavlič



- jesenske lepoticke za vrt, grobove in okenske police
- naročila za 1. november
- svetovanje, načrtovanje
- celotna ureditev in vzdrževanje vrtov
- priprava terena z gradbeno mehanizacijo



CVETLIČARNA
Vrtnarstvo
Stanonik

Stanonik Majda s.p.
Zakobiljek 15, Poljane nad Škofjo Loko,
tel: 04/51 85 599

Cvetličarne:
PE Gorenja vas
tel.: 04/51 81 400

PE Cerčno
tel.: 05/37 45 017

www.vrtnarstvostanonik.si

Kmalu tudi gradnja protipoplavnega nasipa

Medpodjetniško izobraževalni center (MIC) pri Šolskem centru Škofja Loka (MIC) vse od začetka gradnje konec junija raste z veliko hitrostjo. "Dela potekajo normalno, čeprav vsak dan poslušamo poročila o novih in novih težavah gradbenikov. Pritličje bo v teh dneh zaključeno, do konca leta bo objekt pod streho," pravi Martin Pivk, direktor šolskega centra. Upa, da se bo gradnja nadaljevala po terminskem načrtu in bodo lahko opremljen center leta 2013 odprli. Za ta korak pa mora Občina Škofja Loka zgraditi protipoplavni nasip, saj so narasle vode v zadnjih dveh desetletjih že večkrat poplavile dvorano in srednje šole na Podnu. "Projekt celovitih protipoplavnih ukrepov na območju Podna je razdeljen na dve izvedbeni gradbeni fazi. Za protipoplavne ureditve Farškega potoka, za katere ni potrebno pridobiti gradbenega dovoljenja, je v teku izbira izvajalcev gradbenih del," so sporočili iz škofjeloške občinske uprave. Za drugo fazo, ki vključuje protipoplavno ureditev Sore na območju Krevsovega jezua, pa je v zaključni fazi izdelava projektne dokumentacije za pridobitev gradbenega dovoljenja. Investicija v MIC je sicer vredna 3,1 milijona evrov, od tega evropski sklad za regionalni razvoj prispeva 2,5 milijona, preostali znesek so v šoli zagotovili skupaj z donatorji.

B. B., foto: G. K.



Gradnja Medpodjetniško izobraževalnega centra poteka po načrtih.



FAKULTETA ZA | FACOLTÀ DI | FACULTY OF
MANAGEMENT
Cankarjeva 5, SI-6104 Koper, Slovenija



Ljumska Univerza
Škofja Loka

Podlubnik 1a
4220 Škofja Loka

tel.: 04 / 506 13 00
fax: 04 / 512 08 88
www.lu-skofjaloka.si

UNIVERZA NA PRIMORSKEM,
FAKULTETA ZA MANAGEMENT KOPER
razpisuje v Škofji Loki:

Študijski program 1. stopnje:

MANAGEMENT

- redni in izredni študij, 1. letnik

Redni študij bo potekal večinoma dopoldne in je zato namenjen zgolj nezaposlenim, izredni študij pa bo potekal popoldne. Prijave: 1. 10. - 5. 10.

Študijska programa 2. stopnje

(strokovna magisterija):

MANAGEMENT

- še nekaj prostih mest na rednem študiju

EKONOMIJA IN FINANCE

- še nekaj prostih mest na rednem študiju

Redni študij bo potekal v popoldanskem času in bo za študente brezplačen;

v 1. letnik se lahko vpišejo vsi (tudi redno zaposleni), ki izpolnjujejo vpisni pogoji in še niso pridobili sedme ravni izobrazbe.

Tisti, ki pa že imajo sedmo raven, se lahko vpišejo kot izredni študenti direktno v 2. letnik. Prijave: 20. 9. - 5. 10.

Informacije: 506-13-70 ali www.fm-kp.si

Ob sredah eko izdelki in pridelki

Škofja Loka - Mestni trg v Škofji Loki ob sredah popoldne sedaj živi z ekološkimi pridelki in izdelki. Na pobudo občine in razvojne agencije se od začetka septembra na tržnicah namreč predstavljajo ekološke kmetije. Na tržnici je ponudba pestra, od sadja, zelenjave, sokov, jabolčnega kisa, marmelad, jajc, različnih vrst mok, kruha, peciva, testenin pa tudi čajnih mešanic in raznih namazov, ponudnikov pa je zaenkrat malo. Ti, ki redno prihajajo na tržnico, pa so presenečeni nad odzivom obiskovalcev. "Obiskovalci se zelo zanimajo za ekološko pridelavo, zavest o kvalitetni in zdravi prehrani se očitno krepi tudi na Škofjeloškem," nam je povedal Dorica Seljak z Mrzlega Vrha. Presenečena je bila tudi Anamarija Habjan z Dražgoš, ki pa se zaveda, da so pridelki in izdelki iz ekološke kmetije enostavno boljši: "Odvisni smo od dobre letine in le vsakih sedem let kultura rodi viške. Le te lahko ponudimo kupcem, ki v zadnjih letih več dajo tudi na certifikat o ekološki pridelavi."

Boštjan Bogataj,
foto: **Matic Zorman**



Ekološke tržnice ob sredah na škofjeloškem Placu so dobro obiskane.

Ne samo sto, star je sto dve leti

Martin Košir s Poljanske ceste v Škofji Loki je bil 13. septembra star 102 leti in (vsaj med moškimi) velja za najstarejšega Ločana.



V družbi svojih otrok in obiskovalcev



Slavljenec Martin Košir v pomenku z županom Mihom Ješetom

Škofja Loka - Nekaj čilih stoletnic živi v škofjeloškem Centru slepih, slabovidnih in starejših, **Martin Košir** pa kljub visoki starosti še vedno doma. V spodnjem nadstropju domače hiše si še pretežno sam gospodinji. Skuha si zajtrk, pospravi, tudi posteljnino zamenja sam, za kosilo pa skrbi snaha Jožica, ki ga pohvali, kako je še vedno samostojen. Nič ga ne boli, z vidom nima kakih težav, tako da lahko gleda najljubše televizijske nadaljevanke, bere knjige, ki mu jih prinašajo iz knjižnice, in lista po časopisih. Le sluh mu več ne služi dobro, tako da mora biti pogovor z njim nekoliko glasnej-

ši. Preživel je dve ženi, druga mu je umrla pred dvanajstimi leti. Tudi njegovi vrstniki niso več živi, se pa Martin rad druží z mlajšimi. Vesel je vseh obiskovalcev, s katerimi posedí pred domačo hišo, še posebej svojih domačih. Štiri otroke ima: Tilko, Toneta, Vinka in Minko, pa po trinajst vnukov in pravnukov ter tri prapravnike. Čeprav nima rad kakih presenečenj za rojstni dan, se družina ob tej priložnosti vselej zbere in odidejo na kosilo v gostilno.

Tudi ob letošnjem rojstnem dnevu je slavljenec dobil ugledne obiskovalce. Voščít mu je prišel župan **Miha Ješe**, obiskali so ga tudi

iz krajevne skupnosti, Karitas in Rdečega križa. Kot vsako leto je tudi tokrat častno mesto pri mizi ponudil županu, in sicer na ročno izdelanem lesenem stolu z naslonjalom in držali za roke, ki ga je leta 1930 sam izdelal. Ker se živo zanima za dogajanje v občini, ga je zanimalo tudi, kdaj bo lahko s svojega okna videl dograjeno obvoznico. Župan mu je povedal, da leta 2013 in da bo takrat zagotovo povabljen na slovesnost ob odprtju. Martinu tudi mi želimo, da bi čil in zdrav dočakal ta dogodek in da bi še dolgo užival starost v družbi svoje družine in prijateljev!

Danica Zavrl Žlebir,

Rože, ki jih neguje moška roka

Sopotnica - Ljudje, ki hodijo mimo z rožami bogato okrašene hiše na 700 metrih nadmorske višine v Sopotnici, se najbrž sprašujejo, kateri skrbni gospodinji uspevajo. Marsikoga bo presenetilo, da te rože neguje moška roka. **Jože Rupar** je na svoje cvetoče bogastvo zelo ponosen. Obiskal nas je v uredništvu in nam prinesel fotografije rož, ki krasijo njegovo hišo in mu vsako leto lepo uspevajo. Pravi, da jih je deset let negoval povsem sam, sedaj ima pomoč, vendar v glavnem za rože v notranjih prostorih. Tiste na balkonih, oknih in pred hišo še vedno oskrbuje sam.

Popijejo po petsto litrov vode

”Bršljinke in pelargonije vsako leto kupim, fuksije, nageljne in oleandre pa prezimim in jih pozno spomladi spet postavim na prosto,” je povedal Jože, Kovačev po domače, ki se doma ne ukvarja le z rožami, ampak za preživetje predvsem z obrtjo. Rože pa so njegova sprostitev.

”Rad imam lepo, to sem menda podedoval po mami, ki je bila tudi ljubiteljica rož. Kakih sto šestdeset sadik kupim vsako leto, sam jih



Rože Jožetu vračajo skrb z bujnim cvetenjem.

Z grabljami in čez mejo na poroko

Minuli teden sta Vinko in Frančiška Lukančič z Račeve praznovala 70 let poroke. Železna, platinasta ali diamantna poroka? Ne vemo, zagotovo pa njuna drži.

Račeva - Po sedmih desetletjih sta se Vinko in Frančiška znova vrnila na kraj prve poroke: na Sv. Tri Kralje. Spoznala sta se nekoliko prej, kako drugače kot na gasilski veselici. "Seveda sem jo opazil že prej," smeje pove nekdanji električar Vinko. Je domačin, doma pri Jernačevcu, medtem ko Frančiška izhaja iz Raven, z domačije pr' Buhču.

Obiskali smo ju pred tednom, na njenem domu v Račevi. Bolj zgovoren je bil Vinko, včasih tudi nagajiv, zato ga je Frančiška nekajkrat opomnila, češ to pa ni za časopise. Pa je! Recimo to, da sta se na poroko v začetku vojne podala kar z grabljami. "Nemci so bili v Žireh, izselili so tudi župnika, zato sva se šla poročiti v Italijo, na Sv. Tri Kralje," pove Vinko. Težav na meji ni bilo, doda Frančiška, in tudi, da sta takoj za mejo vrgla grablje v grmovje. Na poroki so bili le štirje, za priči njegov brat Janez in njen Franc. V hudih časih ni bilo časa niti za slavje niti za slikanje, sosedja je pripravila le manjšo večerjo ...

"Že po dveh tednih mi je ušla," novo zgodbo smeje načne Vinko. Zakonca sta šele dva tedna po poroki odšla *po balo* k nevestinim staršem. Ko sta odhajala nazaj domov, ji je predlagal, naj gre naprej in pripravi večerjo. Na poti pa se je izgubila in zavila v Plastuhovo grapo. "Samo enkrat prej sem šla po tej poti, pa se je zgodilo, da sem morala prespati drugje," pove Frančiška. Civilno sta se poročila šele aprila 1942 v Kranju. Vse te pripetije jima dajo mis-

liti, da je morda to razlog za dolg in uspešen zakon. "Danes mladoporočenci bučno slavijo ob poroki, potem pa že ne morejo dolgo zdržati," pravita. In res, ni veliko parov, če sploh kateri danes, ki je poročen že sedemdeset let.

In kaj vse sta doživela! Najprej sta živila pod Italijani, potem pod Nemci, pa v Jugoslaviji, sedaj že dvajset let v Sloveniji. Plačevala sta z lirami, nemškimi markami, dinarjem, tolarji in evri. "Še najbolj trdna je bila marka," pravi Vinko in tudi, da je današnja kriza hujša, kot je bilo po drugi vojni: "Takrat smo vsi imeli delo, čeprav je veliko dobrin primanjkovalo." Zakon je bil ploden. Leta 1942 se jima je rodila prvo-rojenka Marija, potem pa je moral Vinko na služenje v nemško vojsko. Po vrnitvi je Frančiška povila še sedem otrok: Janeza, Franca, Vinka, Stanka, Cveto, Olgo, najmlajša Cecilija je prijokala na svet leta 1960.

"Velikokrat naju obiščejo in tega sva zelo vesela. Enako tudi 19 vnukov in 14 pravnukov," pove Frančiška, Vinko pa doda: "Nismo kar tako, a. Ne bomo propadli." Vsa rodbina se redko zbere, a se v soboto je. Najprej na cerkveni poroki, nato še pr' Župana na Dobračevi (kjer sta se spoznala). Prišla sta tudi nečak Frenk s sestro Many iz Kanade! Danes Vinko šteje 95, Frančiška pa 91 let. Vinko je bil zaposlen pri Elektru Ljubljana v Žireh, številni ga poznajo, saj jim je napeljal elektriko po hiši, Frančiška pa je kmetovala in skrbela za otroke.

Sta zdrava? "Vse sorte naju daje, tudi bolnišnice sva spoznala, vendar gre nekako naprej,"



"Kakšen je recept za dolgo skupno življenje? Jah, mlad se moraš poročiti," smeje pravita zakonca Lukančič.

odgovori Vinko, žena Frančiška pa doda, da prej občutita kako slabost, sicer je vse v redu: "Živali nimava več, sicer pa še rada klekljam in čebelarim." Sama skrbita zase, se veliko pogovarjata in gresta tudi malo naokoli. Spremljata, kaj se dogaja v državi, ko ju vprašamo po politiki (isti dan je padla Vlada), pa Vinko odvrne: "Vseeno je, kdo je predsednik, pomembno je, da prejemava pokojnino."

Boštjan Bogataj,
foto: Polona Mlakar Baldasin

vzgojim okoli sedemdeset. Ljudje, ki hodijo mimo, občudujejo, kako lepo mi uspevajo. Nikakršne skrivnosti nimam: zemljo za rože kupim, gnojim jih z domačim hlevskim gnojem, tudi brez umetnega gnojenja ne gre, pa seveda brez nenehnega zalivanja. Vsaka dva dneva jih zalivam po dve uri, popijejo kar okoli petsto litrov vode. Poleti jih na bolj izpostavljeni zahodni strani pokrivam s folijo, sicer bi jih sonce uničilo. Da bi se pogovarjal z njimi - ne, to pa ne," o negi rož pripoveduje Jože.

Rešuje stare kozolce

Poleg rož ima rad tudi kozolce. Žal mu je, da ti predmeti kmečke stavbne dediščine izginjajo s travnikov in polj. Dva obnovljena kozolca (iz leta 1888 in 1911) stojita na njegovem zemljišču, enega od njiju je našel v Zmincu, ko so ga podirali, in ga je rešil pred propadom.

Življenje v domači Sopotnici je videti lepo in idilično, toda Jože nam pove, da ga doma težko doseže signal mobilne telefonije. Tudi cesta še ni asfaltirana.

"Če bi občina uredila asfaltno cesto, kar obljublja že sedemnajst let, bi bil zelo zadovoljen," konča pogovor ljubitelj kozolcev in rož.

Danica Zavrl Žlebir,
foto: Jože Rupar



Mimoidoči se ustavljajo in občudujejo rože na oknih in balkonih.

Vse se preživi, če se le hoče

Ivana Krvina iz Žirov sodi med pokončne, pogumne in odločne ženske. Brez dlake na jeziku, pove, kar misli.

Ivana Krvina pravi, da svobodo zna na pravi način ceniti tisti, ki je kdaj ni imel. Ko je bilo vojne konec, je glas o tem šel od ust do ust, mladi so sedli na kolesa in raznosili veselo novico na vse konce in kraje. Še vrsto let si je potem ljudstvo dajalo duška ob vseh državnih praznikih. Za prvi maj so, na primer, pokale petarde, na vseh hribih so goreli kresovi, slišala se je harmonika, ponoči se ni spalo, ker so vsi čakali na pihalno godbo, ki je že ob petih krožila po žirovskih poteh in igrala budnice. *Bogvarij*, da bi na tak dan kdo poprijel za delo! V zraku je plavalo prav posebno vzdušje, ki se je dotaknilo vsakega, ki je še pomnil vojne čase.

Ste se ob teh priložnostih zbirali na piknikih?

”Teh še nismo poznali. Niso bili še razpaseni, z njimi se je začelo prakticirati kasneje, ko smo zlezli na zeleno vejo.”

Kaj pa rdeč nagelj? Nanj se spomnimo, ko pomislimo na povojne partizanske proslave?

”Pred vojno se ne spomnim, da bi mu pripisovali kakšen poseben pomen. Razen, seveda, da so ga nekateri imeli za okras. Šele med vojno je rdeč nagelj postal simbol, vendar jih ni bilo na voljo, kdo pa je imel denar! Zmeraj pa smo izobešali zastave, najpogosteje smo jih ženske same sešile.”

Vaša življenjska pot je po vojni krenila proti Štajerski, kajne?

”Januarja 1946 sva z možem šla v kolonizacijo na Štajersko. Nismo zdržali dolgo, mene je vleklo domov, pa tudi nič kaj prijetno nam ni bilo pri srcu, ko smo se vselili v hišo pregnanih Nemcev.”

Kolonizacija, tako nenavadno se to sliši, kaj to pomeni?

”Na Štajerskem je bilo tega veliko. Zagrizene šobarine (Nemce) so izgnali, družine borcev smo imele potem prednost, da smo naselili izpraznjene domove. V hiši, ki ni bila naša, ni bilo enostavno živeti. Vedela sem, da zemlja, kjer smo bili nastanjeni, ni moja, pa tudi, ni mi bilo všeč, tako daleč stran od doma. Mož je šel potem še v frontno brigado, bil je dodeljen rudniku Velenje. Tam je srečal soborca, ki ga je pregovoril, naj pride v Velenje, da bo dobil službo. Z otroki smo mu sledili. Takrat se je zgodilo več družinskih tragedij. Sestri je mož umrl, splet še nekaterih naključij pa je botroval odločitvi, da se vsi skupaj, še mama in očim, vrnemo nazaj v Žiri. Družina je bila velika, pomanjkanje nam ni bilo tuje, okoli ognjišča sem imela dosti opraviti, da smo preživel. Dve leti kas-



Ivana Kržišnik iz Žirov je zaupala svojo življenjsko zgodbo: ”Ko danes gledam politike, kakšne plače imajo, pa sejnine, cele dneve modrujejo, nazadnje pa mora raja odločat - z referendumom. Oni si pa polnijo žepe. Hudič frdamani, ne morem drugega reči.”

neje sem se zaposlila in še danes ne morem verjeti, da mi je ob šestih otrocih tu uspelo. Mož je imel nočno, bil je stražar v Alpini, pogosto je bil precej prikrajšan za spanje. Otroci zlepa niso bili tiho in pri miru, poskrbeti pa je bilo treba tudi za kravo in prašička. To sem že povedala, mar ne, da smo zmeraj stanovali tam, kjer smo lahko imeli kravo, da je bilo vsaj mleka dovolj pri hiši. Bili smo še tista generacija, ki smo imeli ljubezen do zemlje v kosteh, nismo mogli živeti brez nje. Še danes, če bi imela fizično moč, bi skrbela za živali in obdelovala zemljo. Pogosto rečem, da smo v tistih povojnih letih živeli

sicer skromno, a po svoje smo bili veseli in zadovoljni.”

Kot se spomnim, je bilo tudi v Alpini zelo drugače, saj so imeli nekaj besede tudi delavci?

”Imeli smo delavski svet, odbore, s kakšnimi komisijami se pa nisem ukvarjala, saj sem zmeraj hitela domov zaradi otrok. Preko sindikata smo dobili bolj poceni čevlje, v Umagu, kjer je imela Alpina v Zlatorogu hišice, se je bolj poceni letovalo. Ne bom pozabila, leta 1960 pridejo k meni od sindikata, pa mi rečejo, Ivana, zate smo izbrili dopust, ker imaš veliko otrok in vemo, da

ti bo koristil. Zmajem z glavo in odgovorim, da bo to nemogoče. Nisem želela razlagati, da nismo imeli denarja, pa tudi, naj bi otroke pustila doma? Ko sindikalist sliši mojo zavrnitev, postane žalosten in reče, da bi se odločila drugače, če bi vedela, kako so se borili zame. Nisem se dala pregovoriti, odvrnila sem mu, da smo doma navajeni, da vse, kar počnemo, počnemo skupaj. Bila sme žalostna in potrta, a ko stopim skozi domača vrata, vseeno, malo za šalo, malo za res zapojem *jaz bom šla pa na morjeee!* Otroci pritečejo z vseh koncev, veselo planejo name, ja, pojdi, pojdi, pojdi! Pa se jih po tistem nisem več otesla. Nazadnje se dogovorimo, da gremo le v primeru, če bodo nabrali dovolj borovnic. Tako smo potem res šli na morje, meni je plačal sindikat, otroci pa so si morje z borovnicami prislužili sami.”

Čisto po žensko vas vprašam, kako so bile takrat založene trgovine?

”Ena sama žalost. Kaj naj rečem drugega? Spominjam se, bilo je okoli leta 1950, moji fantje so trgali hlače kot za stavo, stopila sem h Kržišniku, kjer so ravno tisti dan dobili blago v balah. Pa sem odšla z dolgim nosom. Na metre ga je bilo še kar nekaj, da pa bi mi odrezali le manjši kos za *flike*, to pa ne. Tako da je bilo včasih težje zašiti hlače, da otrokova rit ni pogledala ven, kot pa umeriti nove.”

Tudi vidva z možem sta šla po stopinjah ostalih Žirovcev, lotila sta se gradnje hiše?

”Oh, to so bila silno težka leta! Še prej je mož hudo zbolel, več mesecev je ležal v Valdoltri, zapacali so mu nogo, sledile so štiri

operacije, narkoza za narkozo. A se je zlizal, na srečo. Leta 1965 sva se pripravila delat hišo. Najprej sva želela le popraviti staro, ki sva jo kupila ob glavni cesti, potem pa so nama to odsvetovali. Hiša je bila zgrajena iz kamna, zato smo jo po nasvetu Lustika do tal podrli. Imela sva precej pripravljenega materiala, opeko sva sama delala v *ceglovnici*. Ne vprašaj, koliko *karjol* sem prevlekla! Hmja, garaško delo ni pustilo posledic, na srečo.”

Kje pa ste živeli v času, ko ste hišo podrli?

”Veste, takrat je pa bilo *res* hudo. Nihče nas ni bil pripravljen vzeti pod streho. Pa bi bili že s sobico zadovoljni. Potem ko smo dali hišo že pod streho, so nam prišle na ušesa govornice, češ hišo so podrli, kdo jim jo bo pa nazaj naredil. Hudo je, če človek nima drugega kot goli roki. Midva z možem sva postavila barako, cement in vse ostalo, kar se potrebuje pri zidavi, sva spravila v kot, v drugega pa smo namestili stare postelje, štedilnik. V baraki smo preživeli poletje. Spominjam se, da smo 8. maja skuhalo zadnjo *južino* v stari bajti, oktobra pa je bila hiša pod streho, zato se imam zahvaliti tudi bratrancu Janku, ki je veliko pomagal pri zidavi. Klet je bila že dokončana in smo se preselili vanjo, četudi drugod ni bilo niti oken. Nekateri so sicer rekli, da smo se jim smilili, ko smo zimo prebili v kleti, ampak ... saj nam ni bilo hudega, bili smo na toplem, postelje smo imeli za počitek, štedilnik za kuhanje, drugega pa takrat nismo potrebovali.”

Taki časi in taka doživetja so danes neverjetna?

”A veš, ko še sama sebi včasih ne bi verjela. Ko komu pripovedujem, reče, *flancaš*. Marsikaj bi lahko še dodala, pa ne bom.”

Danes marsikdaj tarnamo, da nam gre slabo?

”Oh, danes živim kot grof. Pa nimam razkošja. Ne vem, zakaj ljudje kradejo in poneverjajo, več kot snesti ne moreš, na dveh posteljah hkrati se ne da spat.”

Pa vaš prosti čas, ga je bilo kaj?

”Kolikor je zaškripala harmonika, sva bila z možem zraven, strašno rada sva plesala. Zlasti takrat, ko sva nekaj s hudim *matranjem* ustvarila. Danes mnogi dobijo *šenkano*, zato tistega ne znajo ceniti.”

Kaj pa ste metali v lonec?

”Včasih je bilo tega bore malo. Ni bilo denarja, zlasti takrat ne, ko sta šli obe plači v zidove nove hiše. Se je zgodilo, da sem pogledala v škrnicelj, bo dovolj za žgance ali ne bo. Na srečo smo imeli zmeraj vsaj eno kravo, da je bilo zadosti mleka. Če ne bi bilo nje, ne vem, kako bi preživeli. Da je le bila koruzna moka ...”

Kaj vam pomeni svoboda?

”Na tisočkrat smo rekli, da bi vsaj nehala pokati. Da bi preživeli. Človek v tistih groznih letih ni bil nikoli varen. Strah se je zalezal globoko v kosti. Ko danes gledam politike, kakšne plače imajo, pa sejnine, cele dneve modrujejo, nazadnje pa mora raja odločat - z referendumom. Oni si pa polnijo žepa. *Hudič frdamani*, ne morem drugega reči.”

Andreja Kopač

Lotrič gorenjska gazela



Selca - Družinsko podjetje Lotrič, meroslovni laboratorij, je letošnje najhitreje rastoče podjetje na Gorenjskem. ”Že nominacija s priznanimi podjetji je bila za nas velika čast, osvojitve prestižne nagrade pa vzbudi čustva. Ne le pri meni, tudi pri družini in sodelavcih. To je velika motivacija za prihodnost,” je po osvojitvi nagrade v Gozd-Martuljku povedal direktor Marko Lotrič. Pri gazelah štejejo le podatki: rast dobička, rast zaposlenih, rast dodane vrednosti, jasni cilji poslovanja in podobno v zadnjih petih letih. Lotričevi so število zaposlenih povečali s 13 na 31 sodelavcev, dodana vrednost bo kmalu dosegla milijon evrov, donosnost kapitala je 22-odstotna.

”Tudi letošnje cilje smo ambiciozno zastavili, postati želimo referenčni laboratorij v regiji. Območje regije nalašč nismo natančno določili, kot kaže, pa bo ta zelo veliko, saj se dogovarjamo za sodelovanje z multinacionalko,” o delu v prihodnosti še pravi Lotrič. Na ta način bodo prej naštetih kazalniki čez čas morda še boljši.

B. B., foto: M. Z.

Kdaj avtobusna linija do Reteč?

Škofja Loka - Naša bralka sprašuje, ali obstaja možnost, da bi sedanjo avtobusno linijo Podlubnik-Lipica, kjer je javni prevoz od aprila letos cenejši in pogostejši, podaljšali do Reteč, da bi se z javnim prevozom lahko vozili tudi tam zaposleni delavci. Župan **Miha Ješe** na to odgovarja: ”Kako bomo v prihodnje urejali javni prevoz, je odvisno zlasti od tega, koliko ga bodo ljudje uporabljali na obstoječi liniji. Prejemamo različne pobude, ljudje bi ga želeli podaljšati tudi do Zminca. Najprej naj se dobro uveljavi sedanja linija, kar se bo najbolje pokazalo jeseni, ko se bodo dijaki in študentje začeli voziti na železniško postajo na Trati. Tudi za Reteče bi bila mogoča kombinacija avtobus-vlak.” Sicer pa župan še dodaja, da bodo tudi Reteče v prihodnjih letih doživele razcvet, kakršnega z ureditvijo centra sedaj doživlja Bukovica. Tam naj bi gradili vrtec, v nekdanjih industrijskih prostorih bo lahko poslovno-stanovanjski center, še prej pa bo do Reteč treba urediti novo vodovodno napeljavo, saj sedanja ni dovolj zmogljiva in do tega naselja ni zadostne oskrbljenosti s pitno vodo.

D. Z.

Znova podjetniški krožki po šolah

Razvojna agencija Sora tudi letos v sklopu projekta Spodbujanje podjetništva na Loškem, ki ga sofinancirajo vse občine škofjeloškega območja, izvaja podjetniške krožke v osnovnih šolah. "Namen podjetniškega krožka je, da se otroci že v zgodnjih letih seznanijo s podjetništvom na njim primeren način in pridobijo prve izkušnje na tem področju," pravi Julija Primožič iz agencije. Podjetniških krožkov se lahko udeležijo učenci 7., 8. in 9. razredov, do sedaj pa so se ga uspešno udeleževali tudi mlajši osnovnošolci. Krožki bodo na osnovnih šolah, kjer bo dovolj velik interes šolarjev, zato v razvojni agenciji starše pozivajo, da spodbudijo otroke k pogledu v poslovni svet in k pridobitvi prvih izkušenj. "Učenci se bodo na podjetniških krožkih preko dela v skupini in ob igri seznanili z osnovnimi pojmi podjetništva, izbrali podjetniško idejo, jo preko mini poslovnega načrta preverili in predstavili svojim sovrstnikom na zaključnem srečanju, nato pa se odpravili še na zaslužni zaključni izlet," še pojasnjuje Primožičeva. Krožek poteka v obliki delavnic, ki dajejo velik poudarek ustvarjalnosti mladih. **B. B.**

Brezovar vsak dan na Osolniku

Zadnjo nedeljo v avgustu je na turistični kmetiji Pri Rožniku na Osolniku potekal zaključek sedemnajste akcije Prijatelj Osolnika, ki jo organizira ŠD Pungert. Od 1. avgusta 2010 do 31. julija 2011 je bil v knjigi zabeležen 13.601. vpis, predpisano normo dvajsetih vzponov pa je opravilo 216 ljudi. Triindvajset jih je normo doseglo prvič, dvaindvajset vsakič doslej, podelili pa so tudi nagrade jubilarantom: štirinajst jih je normo izpolnilo desetič, sedem pa petnajstič. Najstarejši udeleženec ima osemdeset let (Milan Novak), najmlajša pa komaj dve leti (Maruša Čarman). Udeleženci z izpolnjeno normo, ki so stari do šest let, so bili še Jakob Triler, Peter Triler, Jernej Krajnik in Gašper Kavčič. In kdo je "Naj Osolnikar" 17. akcije? To je znova Bojan Brezovar iz Hafnerjevega naselja v Škofji Loki, ki je zabeležil 365 vzponov, kar pomeni, da je bil na Osolniku prav vsak dan, in to že tretje leto zapored. Med ženskami je največ vzponov zabeležila Zdenka Gaber z Godešiča, 349. Najštevilčnejša družina, ki je uspešno opravila akcijo, pa je šestčlanska družina Triler iz Pungerta: oče Marko, mami Marija in otroci Štefan, Lucija, Janez in Peter. **M. B.**

Koncert ob izdaji zgoščenke



Člani Tamburaške skupine Bisernica - veterani igranju dodajajo petje, odslej pa jih lahko poslušate tudi na zgoščenki.

Tamburaška skupina Bisernica - veterani se je 17. septembra v Kulturnem domu Reteče predstavila na promocijskem koncertu, ki so ga pripravili ob izdaji zgoščenke "Tamburica zapoj". Na koncertu so kot gostje nastopili še Kvintet Dori in Suha špaga.

"Na zgoščenki je šestnajst pesmi in je prva te zasedbe. V studiu Krajnik v Škofji Loki smo jo posneli lani, snemanje pa je potekalo skoraj celo leto. Pri eni pesmi je sodeloval tudi Trio Kwartet," je povedal **Marjan Igličar**, vodja Tamburaške skupine Bisernica - veterani, v kateri je trenutno dvanajst članov, delujejo pa v okviru KUD Janko Krmelj Reteče - Gorenja vas. Najstarejši član

skupine je začel igrati leta 1957, najmlajši pa leta 1970. "Gojimo igranje na štiristrunske, eno ali dvoglasno kvintno uglasene tambure, imenovane Farkaševe tambure. Melodije za svoje instrumente smo poiskali na različnih glasbenih področjih, od slovenskih narodnih pesmi, odlomkov iz sveta klasične glasbe, znanih zabavnih melodij, do skladb, napisanih posebej za tamburaše. Notnega materiala je vedno več, občasno pa prirejamo priredbe nam vsččnih in za tambure primernih melodij. Naš repertoar je enostaven in nezahteven, a prijeten in poslušljiv," je še dejal Igličar.

Maja Bertonec

Dnevi turizma in kulturne dediščine

Začeli so se Dnevi turizma na Loškem, hkrati pa so tudi Dnevi evropske kulturne dediščine. Predstavili bodo vodnik Slikar Jernej iz Loke in njegova dela na Loškem, v Škofji Loki je s turistično in kulinarično ponudbo nastopilo pobrateno mesto Tabor s Češkega. Del dogajanj ob dnevih turizma je že mimo, nekaj pa jih še sledi: v petek, 30. septembra, Mala Groharjeva slikarska kolonija in odprtje razstave Združenja umetnikov Škofje Loke, 1. oktobra pa predstavitev del slikarjev in rokodelcev, rokodelske in slikarske delavnice za otroke, druženje s slikarjem Mirom Kačarjem in mlavnostno odprtje Centra domače in umetnostne obrti. Dneve evropske kulturne dediščine pa zaznamujejo predstavitev knjige domačina dr. Franceta Štukla Po poti kulturne dediščine Škofje Loke in tri zanimiva predavanja, povezana z letošnjo petstoto obletnico velikega potresa na Slovenskem. **D. Ž.**

Koncert velikih romantičnih skladateljev

Letos zaznamujemo 110. obletnico smrti Josefa Rheinbergerja (1839-1901) in 200. obletnico rojstva Franca Liszta (1811-1886). Oba veljata za velika romantična skladatelja, ki sta v svojih obsežnih opusih veliko pozornosti namenila tudi zborovskim skladbam. Rheinbergerjeva glasba je lepo oblikovana, čeravno se izogiba očitnim zunajglasbenim programom oziroma konotacijam, Liszt pa je v svojem času veljal za najboljšega pianista, njegova genialnost pa je segala še na številna druga področja ustvarjanja in postvarjanja. Njegove edinstvene skladbe so navdihovale in spodbujale domišljijo številnih sodobnikov. Koncert dveh zborovskih zasedb - Mešanega pevskega zbora Cantemus in Grudnovih Šmikl - bo 22. oktobra ob 19.30 v loškem Sokolskem domu. Info: KUD Grudnove Šmikle (Marjeta Naglič, 040/874 848, jerahabjan@gmail.com). **B. B.**

Izkazali pozornost lipi prijateljstva



Tabor, Škofja Loka - Prve dni septembra so Škofjeločani spet obiskali pobrateno mesto Tabor na Češkem, kjer v tem času poteka srednjeveško obarvan dogodek Taborska srečanja. Poleg uradne občinske delegacije so šli v Tabor tudi fotografi FKK Anton Ažbe in skupina gimnazijcev, ki je tam ostala na enotedenski izmenjavi. Fotografiji so ob tej priložnosti v mestu Oparany posadili novo lipo slovensko-češkega prijateljstva, vsi škofjeloški udeleženci pa so se skupaj s taborsko delegacijo zbrali pri slovenski lipi v Taboru in v znak prijateljstva ter sodelovanja na lipo privezali trak škofjeloške občine (na

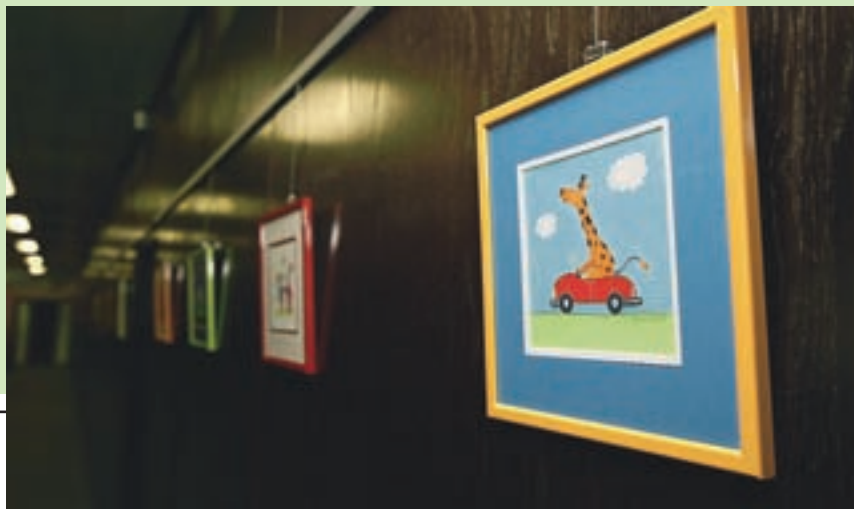
sliki). Lipa v Taboru je bila po besedah **Petra Pokorna** posajena leta 1999 kot prva tovrstna lipa na Češkem. **Aleksander Igličar**, ki v mednarodni dejavnosti v občini Škofja Loka odslej skrbi za sodelovanje s Taborom, je dejal, da so s tem dejanjem izkazali pozornost lipi slovensko-češkega prijateljstva in da bodo enako storili tudi ob obisku čeških prijateljev v Škofji Loki, kjer lipa prijateljstva stoji od leta 2001. O svoji vlogi skrbnika pa je dejal, da bo povezoval aktivnosti različnih skupin, ki sodelujejo s pobratanim mestom.

D. Ž., foto: Peter Pokorn

Utrinki iz otroškega sveta

Železniki - Do konca oktobra bo v prostorih Občine Železniki razstava ilustracij domačinske **Nine Drol**. Spomladi se je umetnica, diplomantka oblikovanja na likovni akademiji, s pregledno razstavo predstavila že v muzeju v Železnikih, sedaj pa domačinom spet ponuja nekaj novih slik. "To so dekorativne slike z utrinki iz otroškega sveta," pravi umetnica, znana predvsem po knjižnih ilustracijah. Med drugim je ilustrirala otroško knjigo pesmi Neže Maurer Pišem berem ABC, sicer pa je prispevala ilustracije za več kot ducat knjig (in celo učbenikov). Pravkar je izšla zbirka uglasbenih pesmic Neže Maurer Kaj delajo palčki pozimi, v pripravi pa je knjiga Mala čarovnička.

D. Ž., foto: Gorazd Kavčič



Ostale so jim le delovne knjižice

Delavci propadlega podjetja Viator&Vektor Logistika, ki so že prejeli odpovedi zaposlitve, Škofjeločane in prebivalce obeh dolin pozivajo k bojkotu storitev podjetja Transturist. Tega je ustanovil njihovega nekdanji direktor Bojan Novak. Transturist opravlja dejavnosti tehničnih pregledov in avtomehanične delavnice, prostore pa je Novak najel kar od samega sebe oziroma Viator&Vektorja. Nekdanji delavci so zato pred kratkim raznosili letake, na katerih je pisalo: "Zdenko Pavček in Bojan Novak sta pripeljala Viator&Vektor do propada. Že naslednji dan je Bojan Novak registriral svojo družbo na istem naslovu z enako dejavnostjo!!! Delavci so ostali brez vsega, lastniki in direktorji pa nadaljujejo pod drugim imenom. Ali želite podpirati take ljudi in prinašati dobiček taki družbi?"

"To je naša edina možnost za ukrepanje," o letakih s takšno vsebino pravi Zuhdija Mušedinović in tudi: "Kamorkoli smo se obrnili, so nam povedali, da niso pristojni, da imajo zvezane roke in podobno. Računamo na pomoč naših prijateljev, sosedov, znancev, someščanov, ..." Začetek stečajnega postopka za VV Logistika se je začel 8. septembra, odpoved pogodbe o zaposlitvi pa je prejelo že skoraj štiristo nekdanjih sodelavcev, veliko jih je tudi s škofjeloškega območja, saj je pomemben del tega podjetja sestavljalo nekdanje podjetje Alpetour, špedicija in transport. **Boštjan Bogataj**

Crngrobski zaklad v Žireh

Od 9. do 16. oktobra bo v žirovski Galeriji v Zvoniku na ogled razstava Crngrobski zaklad. Tematika razstave obsega minerale in fosile iz najdišč, ki so jih na novo odkrili v okolici Crngroba. Avtor razstave je France Stare iz Žabnice. Info: Društvo ŠmaR (Jože Stanonik, joze.stanonik@siol.net). **B. B.**

Jesenske zasaditve za balkone in terase

Strokovnjakinja Kluba Gaia, agronomka Loreta Vlahović, bo v sredo, 19. oktobra, ob 18. uri svetovala o jesenskih zasaditvah za balkone in terase. Po predavanju bodo odprli še razstavo otroških slik, ki so jih ob 10-letnici Skupine za lepšo Loko narisali otroci škofjeloških osnovnih šol. Razstava bo na ogled v mali dvorani Sokolskega doma. Info: Skupina za lepšo Loko, Klub Gaia in Turizem Škofja Loka (517 06 02, andreja.kriznar@skofjajloka.com, www.skofja-loka.com). **B. B.**

Darila za nove naročnike



vzglavnik Dremavček

ali

knjiga
Pozdravljene gore II



Jelena Justin
Pozdravljene, gore II

Gorenjski Glas

ali

darilni bon
za Očesno optiko Naklo
v vrednosti 20 EUR



ali palični
mešalnik
BOSCH



ali darilni bon
za refleksno masažo
stopal



NAROČILNICA

○ Na Gorenjski glas se želim naročiti najmanj za eno leto (cena izvoda je 1,50 EUR).
Brezplačno ga bom prejemal 3 mesece, prejel bom od 10- do 25-odstotni popust, enkrat
mesečno brezplačno objavo malega oglasa, veliko zanimivega branja in darilo.

Ime in priimek:

Naslov:

Poštna številka in kraj:

Tel.: Podpis:

Naročilnico pošljite na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj ali pokličite na 04/201 42 41.

Vzpenjali so se na "pukle"

Z vzponom na Blegoš se je končalo letos na novoustanovljeno tekmovanje za Pokal poljanskih puklov, kolesarji pa so se prek poletja vzpenjali še na Stari vrh, Pasjo ravan in Javorč.

Že trinajsti vzpon na Blegoš je bil prejšnjo nedeljo četrta in hkrati zadnja preizkušnja kolesarjev, ki so se letos poleteli merili v tako imenovanem Pokalu poljanskih puklov.

Začelo se je sredi julija, ko so kolesarji tekmovali iz Poljan na Stari vrh, se nadaljevalo v začetku avgusta z vzponom na Pasjo ravan in konec avgusta z vzponom na Javorč ter zaključilo s tradicionalnim vzponom na Blegoš, ki se je začel na Hotavljah in končal pred kočjo na Blegošu.

Pokale za najboljše na vseh štirih preizkušnjah so si zaslužili tekmovalci v vseh šestih kategorijah. To so: **Alen Štucin, Ana Titan, Goran Ikič, Špela Škrajnar, Lada Žakelj in Borislav Skubic.**

"S tem na novoustanovljenim pokalom smo želeli kolesarjem preko tekmovanja približati Škofjeloško hribovje, saj so številne poti in ceste primerne za

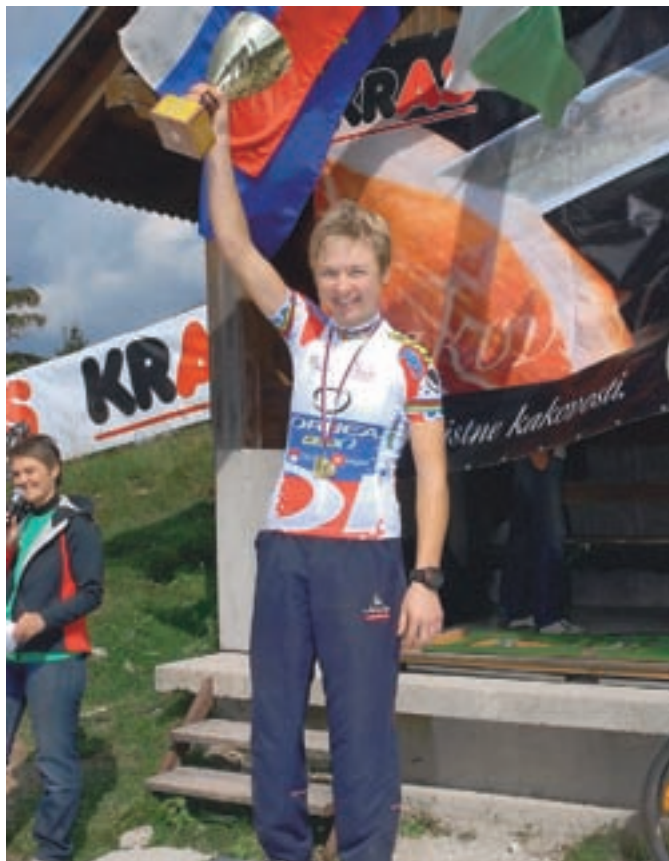
kolesarjenje," je v imenu organizatorjev povedal **Niko Stržinar** iz ŠD Marmor Hotavlje, ki je pripravilo vzpon na Blegoš, kjer sta prejšnjo nedeljo slavila **Marjan Jauk in Tanja Žakelj.**

Tanji, ki je ob njeni sedmi blegoški zmagi uspelo popraviti tudi ženski rekord proge (ta zdaj znaša 49,50), je seveda pripadla posebna nagrada, vsi zmagovalci pa so dobili tudi tradicionalno darilo glavnega sponzorja, pršut Krasa Sežane.

"Veseli smo, da nam je prav v trinajsti ponovitvi poleg številnih prostovoljcev in sponzorjev pomagalo lepo poletno vreme, ki je razveselilo tudi kar 104 tekmovalke in tekmovalce." je še dodal **Niko Stržinar.**

Dirka na Blegoš je štela tudi za prvenstvo občine Gorenja vas - Poljane, zmagovalci po kategorijah pa so: **Ana Titan, Lojze Oblak, Simon Alič in Miha Alič.**

Vilma Stanovnik



Tanja Žakelj, ki je na vrh zadnjega "pukla", na Blegoš, prikolesarila v rekordnem času, je dobila zaslužen pokal.

Iz Športnega društva Marmor Hotavlje ljubitelje rekreacije in narave vabijo na tradicionalni Urekov pohod na Goro. Letos bo organiziran v soboto, 15. oktobra.

Nejcu in Erin po dva naslova prvakov

Mladi plavalci ŠD Pingvinček iz Železnikov so se letos poleti uspešno udeleževali različnih tekmovanj, izkazali pa so se zlasti mlajši dečki in deklice, ki so z državnega prvenstva prinesli tudi kopico odličij.

Letošnje poletno moštveno in posamično državno prvenstvo v plavanju za mlajše dečke in deklice, ki je potekalo na Ravnah na Koroškem, je bilo uspešno tudi za ekipo ŠD Pingvinček iz Železnikov, ki je na prvenstvu nastopila s dvanajstimi tekmovalci in tekmovalkami. Najuspešnejša sta bila **Nejc Čenčič**, ki je že prvi dan tekmovanja osvojil naslov državnega prvaka na 400 m prosto (5:10,47), naslova prvaka pa se je veselil tudi na 100 m prosto (1:08,53). Na 200 m prosto je glede na vremenske razmere odplaval odličen rezultat (2:31,14), kar je zadostovalo za 2. mesto in s tem le za 0,83 sekunde zaostal za prvouvrščenim. Nejc se je na stopničke uvrstil še na 50 m prosto, ko je osvojil je 3. mesto. Med deklicami je bila najuspešnejša **Erin Rant**, ki je naslov državne prvakinja osvojila na 100 m prosto (1:19,14) in 200 m prosto (2:50,07). 2. mesto je dosegla v disciplinah 400 m prosto in 100 m delfin, 3. mesto pa na 50 m prosto, 100 m hrbtno in 100 m prsno.

"V disciplini 50 m delfin nas je prijetno presenetila najmlajša plavalka in debitantka na tem prvenstvu Maja Lotrič, ki se je z leto starejšimi plavalkami borila za diplomu in zasedla 3. mesto. Prav tako je zveste navijače navdušila ženska štafeta 4x50 m prosto (v postavi Ana Pratljačič, Maja Lotrič, Manca Urh in Erin Rant), ki je dosegla 4. mesto ter za 1,10 sekunde zgrešila uvrstitev na zmagovalni oder. V štafeti 4x 50 m mešano so v enaki postavi dosegle 5. mesto," je povedala trenerka **Petra Omeje** in dodala, da je prvenstvo potekalo v izredno slabih razmerah, saj jo je organizatorjem in tekmovalcem zagodlo slabo vreme.

Kljub temu so se Pingvinčki izkazali, z osebnimi rekordi in odličnimi nastopi pa so k ekipni, 8. mestu, uvrstitvi prispevali tudi kapetan ekipe **Staš Habjan, Matija Benedičič, Rihard Šmid, Manca Urh** (6. mesto 400 m prosto; 7. mesto 100 m prosto; 8. mesto 200 m prsno in 100 m hrbtno; 9. mesto 50 m in 100 m prsno), **Ana Pratljačič** (5. mesto 100 m hrbtno; 7. mesto 100 m delfin; 8. mesto 200 m mešano in 200 m prosto; 10. mesto 50 m hrbtno). Na poletnem državnem prvenstvu pa so prvič nastopili **Nina Čenčič, Nik Gladek, Peter Grašič in Grega Thaler. V. S.**

Škofjeločanki najbolj jekleni

Ženski del letošnjega triatlona jeklenih v Bohinju je bil v znamenju Škofjeločank: zmagala je Teja Lapanja pred Nežo Osovnikar.

Zadnja sobota v avgustu je že tradicionalno rezervirana za triatlon jeklenih v Bohinju, letos je bil že petindvajsetič, eno najtežjih in najbolj zanimivih rekreativnih preizkušenj pri nas. Udeleženci morajo najprej preveslati 8 km po Bohinjskem jezeru do zaliva Ukanc in nazaj, nato jih čaka 16 km gorskega kolesarjenja do pod planine Konjščice, za konec pa še 8 km teka do Vodnikove kočice. Pri moških je rekordno, sedmo zmago zabeležil **Marjan Zupančič** (Bohinj park hotel) iz Bohinjske Bistrice z novim rekordom proge, ki sedaj znaša 2 uri, 20 minut in 16 sekund. Najboljši s Škofjeloškega je bil na šestem mestu **Uroš Bertoncelj** iz ŠD Kondor Godešič (2:34:05), v ženski konkurenci pa so glavno vlogo imele prav Škofjeločanke.

Svojo tretjo absolutno zmago na jeklenih je v petem nastopu osvojila Teja Lapanja (Salomon Bolle), ki pa tokrat ni bila vodilna celo progo. Iz čolna se je prva na kolo usedla Neža Osovnikar (ŠD Osovnikar), sestra Matiča Osovnikarja, ki se je letos na to tekmo dobro pripravila, tako kot tudi njen oče Ljubo. Očetje in hčerke očitno niso redka kombinacija na jeklenih. Tudi iz družine Lapanja sta bila na startu oba, le da oče Pio tokrat kot član štafete. "Nisem vedela, kako je pripravljena na kolesu in v teku," je Nežino vodstvo po kajakaškem delu komentirala **Teja Lapa-**



Teja Lapanja na poti do svoje tretje zmage na triatlonu jeklenih.

nja, in nadaljevala: "Prehitela sem jo približno na polovici kolesarskega dela, potem pa le še nadaljevala v svojem tempu do cilja. Zame je bila to letos bolj "dalmatinska tekma". Z morja sem prišla šele 16. avgusta, tako da nisem imela ravno veliko časa za priprave. Premalo sem bila na kolesu, premalo sem tekla, da bi prišla v cilj bolj spočita in z boljšim časom. Dvakrat sem bila že hitrejša, a glede na trening, je to super rezultat. K temu sta prispevali trma in očetovi geni." Je pa priznala, da je očeta tako na treningih kot na tekmah pogrešala: "Manjkala mi je tekmovalnost z njim. Prej me ni zanimalo, kako hitra so druga dekleta, spraševala sem le, koliko sem za očetom. Letos tega žal ni bilo." Za Tejo je bila to sploh prva tekma letos. Kot pravi, je triatlon jeklenih nekaj posebnega in nikoli ne veš, kako se bo razpletel. Njen letošnji čas pa je bil 3 ure, 5 minut in 15 sekund. Dobrih osem minut je za njo zaostala **Neža Osovnikar**, uspeh Škofjeločank pa je na skupno četrtem mestu dopolnila še **Tamara Bobnar** iz ŠD Kondor.

Sicer pa je triatlon jeklenih med Škofjeločani zelo popularna tekma in na njej so tudi uspešni. Kar nekaj je bilo takšnih, ki se jim je uspelo v svojih kategorijah uvrstiti med najboljše trojico.

Maja Bertoncelj

Štiri desetletja športnega društva Blegoš

Na Osnovni šoli Ivana Tavčarja Gorenja vas so v petek, 23. septembra, praznovali štirideset let od ustanovitve Športnega društva Blegoš. "Gre za šolsko športno društvo, ki ima trenutno 188 članov, interesne dejavnosti pa potekajo v šestnajstih vadbenih skupinah. Namen društva je šport osnovnošolske mladine," je uvodoma povedala **Mihaela Oblak Vehar**, predsednica ŠD Blegoš.

V društvu skrbijo za organizacijo šolskih prvenstev v tenisu, badmintonu, namiznem tenisu in smučarskih tekih, za udeležbo najboljših učencev na medobčinskih, regijskih in državnih prvenstvih, imajo tekmovanje za najboljšega športnika in športnico od 6. do 9. razreda, organizirajo pa tudi športne krožke od predšolske športne vzgoje do zaključka devetletke, strokovna izob-



Športno društvo Blegoš vsako leto organizira tudi počitniški tabor. Letošnji je bil trinajsti, udeležilo pa se ga je 37 učencev.

raževanja in vsakoletni petdnevni počitniški tabor.

Na prireditvi ob jubileju so pripravili športne igre za učence in starše, učenci so v avli šole predstavili šolski časopis na temo športa, ki je bil lani na natečaju šolskih glasil uvrščen med najboljše šolske časopise s

športno tematiko, podelili pa so tudi zahvale zaslužnim delavcem društva. "Cilji društva so podobni, kot so bili doslej, kar pomeni ponuditi otrokom čim več interesnih športnih dejavnosti in skrbeti za njihov športni razvoj," pravi Oblak Veharjeva.

Maja Bertoncelj, foto: arhiv društva

Blok odprl vrata mladim

Septembra je na Trati odprl svoja vrata Dnevni mladinski center Blok, namenjen otrokom in mladostnikom od 12. do 18. leta starosti. Cilj: da bi bilo njihovo življenje bolj O.K. (bl ok).

Škofja Loka - Res je tudi, da je novi mladinski center v bloku, in sicer v Frankovem naselju nasproti osnovne šole. Svoje čase je bilo to hišniško stanovanje, sedaj pa ga je hišni svet dal v najem za mladinski center. Občina Škofja Loka je na razpisu oddala ureditev in program mladinskega centra zavodu Familija, je povedal škofjeloški podžupan **Tine Radinja**, ki ocenjuje, da bo polletno delovanje centra do konca leta občino veljalo okoli 10 tisoč evrov.

"Mladinski center Blok je odprt od 13. do 19. ure, namenjen pa je otrokom in mladostnikom od 12. do 18. leta starosti. To ne pomeni, da bomo mlajše ali starejše odganjali, nasprotno, center bo odprt za vsakogar, ki se bo med nami dobro počutil in bo v programu

našel kaj dobrega zase," pravi **Anja Eržen**, ena od koordinatoric (sodeluje še Nina Zakotnik) mladinskega centra. "Program smo oblikovali v treh sklopih. Prvi je namenjen temu, da bi otroci in mladostniki pri nas kakovostno preživljali prosti čas, potem ko je konec pouka in preden se starši vrnejo iz službe. Lahko bodo to počeli na svoj način, saj jim ponujamo razne igre, filme, "fuzbalčke" in podobno, s čimer si lahko samoiniciativno krajšajo čas. Mi pa bomo v sodelovanju z zunanjimi sodelavci poskrbeli, da bodo na voljo različne delavnice: glasbene, filmske, plesne, računalniške, fotografske, športne ... V prihodnje pa tudi izleti in tabori. Prisluhnil pa bomo tudi njihovim pobudam in željam, kaj želijo početi v dnevnem centru. V izpolnitev jim bomo ponudili ankete, ki nam bodo na to dale odgovore. Prepričani smo, da je prosti čas tisto, kar mladim pomaga najti pot do sebe. Drugi del programa zajema učno pomoč, ki jo bomo brezplačno omogočili tistim, ki imajo v šoli težave. Radi bi pripravili tudi delavnice na temo, kako se pravilno učiti. V prihodnje pa si želimo tudi delavnice



Dnevni center Blok dobiva končno podobo.

kreativnega pisanja, branja, morda bi osnovali tudi lastno knjižnico. Tretji del pa je namenjen otrokom in mladostnikom z večjimi, ne le učnimi težavami. Oni in njihovi starši bodo dobili možnost svetovanja, terapije, skratka strokovne pomoči prek našega krovnega zavoda Familija." V dnevnem centru Blok so prve obiskovalce sprejeli že konec minulega tedna.

Danica Zavrl Žlebir, foto: Gorazd Kavčič

Mladinski dnevni center Blok
naslov: Frankovo naselje 68
mobi kontakt: 040/326-165
spletna stran: www.familija.eu/blok
(v pripravi)
e-mail: blok@familija.eu



**Izberi pravilno,
zapleši s
Plesno šolo ART**

Naše prednosti so:
- vrhunski plesni učitelji
z licenco
- sproščen način učenja
- ugodne cene

NOVO
Salsa
(brezplačna
predstavitvena ura):
torek, 11. oktobra,
ob 19. 30 (ŠD Trata)



Orientalni ples:
torek, 4. oktobra, ob 18. 00 (ŠD Trata).

Družabni ples:
Začetni tečaj, tor., 18. oktobra
ob 19. 00 (OŠ Mesto)
Začetni tečaj, ned., 16. oktobra
ob 20. 30 (KS Godešič)
Nadaljevalni tečaj 1, ned., 16. oktobra
ob 19.00 (KS Godešič)
Cena: 50 evrov na osebo
(8 vaj po 90 minut)

HIP-HOP za mladino z Miljanom
(iz plesne skupine Allthat):
Vpisujemo do 17. oktobra
vsak ponedeljek in sreda (ŠD Trata)
Cena: 40 evrov na osebo (8 vaj po 60 minut)



Prijave in informacije: www.plesniklub-art.com ali 041/244 244

Rokodelske in slikarske delavnice

V soboto bo na Mestnem trgu v Škofji Loki vrata odprl Center domače umetnostni obrti.

To soboto (ob 11. uri) bo v sklopu dnevov turizma na Loškem odprt Center domače in umetnostne obrti. Pred in po odprtju pa se bodo predstavili slikarji s škofjeloškega območja, ročne spretnosti pa predstavili rokodelci s škofjeloškega, Koroške, Obsovelja, Kozjanskega in avstrijske Koroške. Ohranjanje rokodelske dediščine je tema projekta Rokodelska dediščina včeraj, danes, jutri oziroma projekta DUO - domača umetnostna obrt.

Sodelujoči pri projektu se zavestno dajo, da je treba rokodelska znanja ne le ohraniti, ampak tudi prenašati na mlajše generacije, tradicionalne izdelke pa nadgrajevati s sodobnimi izdelki domače in umetnostne obrti. Tudi zato v soboto odpirajo novi center. "Center bo stična točka naših rokodelcev, ki bodo z veseljem pokazali, kaj že znajo, hkrati pa raziskovali, kaj še lahko naredijo, se kaj naučili, še

bolj pomembno pa, da bodo svoje spretnosti prenesli še na koga drugega," pojasnjuje Demšarjeva.

Center DUO je namenjen tako razstavam, delavnicam za otroke in odrasle, večkrat si bodo obiskovalci lahko ogledali tudi rokodelce pri delu. V prvih mesecih bodo svoje znanje pokazali rezbarji, izdelovalci dražgoških kruhkov, pa izdelovalci glinenih in volnenih izdelkov, strugarji, pletilci košev in košar in podobno. Turizem Škofja Loka, ki deluje v sklopu Razvojnega centra Sora, že to soboto, pred odprtjem in po njem vabi najprej na rokodelske delavnice za otroke (od 9. ure dalje), nato pa še na slikarske delavnice za otroke z akademsko slikarko Agato Pavlovec (na sliki) in osnovami risanja skozi Groharjev pogled z Mirom Karjem iz Sorice.

Boštjan Bogataj,
foto: Gorazd Kavčič



Le še nekaj dni je za pripravo na odprtje rokodelskega centra v Škofji Loki.

VRHUNSKI BOBNARSKI SPEKTAKEL SVETOVNO ZNANE SKUPINE

PERCOSSA

WHEELS OF RHYTHM

VELIKA EVROPSKA TURNEJA

LJUBLJANA / HALA TIVOLI

SREDA, 12. 10. 2011 ob 20h

AMC
STUDIO
Concert & Event Management



Predprodaja vstopnic: Hala Tivoli, PETROL servisi, KOMPAS poslovalnice, BIG BANG, MERCATOR – M holidays, Hiše vstopnic Citypark LJ, Europark MB in Citycenter CE, Kiosk Delo, 3dva trafike, Pošta Slovenije
Internetna prodaja: SLOKONCERTI.SI, EVENTIM.SI // **TELEFONSKA PRODAJA:** 01 420 5000

Ko majhno postaja veliko

Na slovenskem trgu se je začela prodaja Toyotinega modela Verso S.

Toyota tudi na slovenskem trgu izpopolnjuje svojo modelno paletu z malim enoprostorcem Verso-S, ki ga je japonska avtomobilska znamka predstavila že na spomladanskem avtomobilskem salonu v Ženevi. Za avtomobil je značilna uporabna in prilagodljiva notranjost, z visoko stopnjo kakovosti in udobja, vse skupaj pa je dodana vrednost simpatični zunanosti. Zadnji sedeži se popolnoma zlo-

žijo v dno z enim samim prijemom in povečajo prostornino prtljažnega prostora na 1388 litrov.

Verso-S je pri nas na voljo z 1,33-litrskim bencinskim motorjem z najvišjo močjo 73 kilovatov (99 KM). Na voljo sta šeststopenjski ročni menjalnik ali samodejni. Kupci si lahko izberejo enega od treh nivojev opreme in devetih barvnih odtenkov, že v osnovni opremi za varnost skrbi elektronski sistem stabilnosti in sedem zračnih blazin. Potniško udobje zagotavlja ročna klimatska naprava, prijetno vzdušje pa radio CD MP3 s 4 zvočniki in priključkom za zunanje podatkovne nosilce. Oprema vključuje tudi električni pomik prednjih stekel, daljinsko centralno zaklepanje, samodejno zaklepanje, zakasnitev izklopa žarometov, 15-palčna jeklena platišča z gumami 185/65 R15 in dodatno zatemnjeno zadnje steklo.

Verso S sicer ni med cenejšimi avtomobili, z osnovno opremo pri nas stane 16.590 evrov, najdražja izvedba pa je naprodaj za 19.600 evrov.

Matjaž Gregorič



Toyota Auris *You*

do 2.200€ prihranka.

Poraba goriva: 3,8 – 6,6l/100km, emisije CO₂: 89 – 153 g/km. Slika je simbolična.



Prepustite se njegovemu šarmu! Auris je zdaj opremljen in dostopen kot že dolgo ne. Če ste eden redkih, ki jih ne prepiča njegovih 97 kW (132 KS), stavimo na lita platišča, samodejno klimatsko napravo, VSC sistem in 7 varnostnih blazin. In zdaj, ko je vaša racionalna polovica že načeta, vam bomo namignili, da vam bo čustva zanesljivo razvnela prepoznavna oblika dinamičnih linij in iskrive pojavnosti v različnih barvnih odtenkih. Zdaj ste pa tam. Pred odločitvijo. Vabljeni v salone Toyota Lovše.

www.aclovse.si

AC LOVŠE
Jarška c. 11, Domžale
(01) 729 9000

AC LOVŠE
Cesta Staneta Žagarja 65 b, Kranj
(04) 280 9000



Today
Tomorrow
Toyota



Pol milijona Oplovih dostavnikov Vivaro

Vivaro je postavil zgodovinski mejnik za Oplove dostavnike. Iz tovarne v britanskem Lutonu je zapeljal že polmilijonti primerek. Za to prelomnico je Vivaro, ki je na voljo kot furgon, kombi, mini avtobus in različica s platformo za najrazličnejše nadgradnje, potreboval približno deset let. Prihodnje leto bo Vivaro na voljo le s 3,0-litrskim turbodizelskim štirivaljnim motorjem, skladnim z merili za okoljski standard evro 5. S serijskim čistilcem trdnih delcev v izpušnem sistemu bo motor na voljo z dvema zmogljivostnima stopnjama, 66 kW/90 KM in 84 kW/114 KM. Pred meseci sta Opel in Renault oznanila nadaljevanje industrijske kooperacije, katere del sta tudi skupna dostavnika Renault Trafic in Opel Vivaro. Zagon proizvodnje naslednje generacije je načrtovan za leto 2014. **M. G.**

Predstava se nadaljuje

Hyundai je razkril podobo nove generacije modela i30.

Južnokorejski avtomobilski gigant Hyundai je na pravkar minulem avtomobilskem salonu v Frankfurtu premierno prikazal svojo zvezdo prihodnjega leta, novo generacijo modela i30. Prvo generacijo so predstavili leta 2007, od takrat pa je bil avtomobil prodan v 350 tisoč primerkih. Pri Hyundaiju računajo, da bo novinec še nadgradil uspeh svojega predhodnika.

Tudi tokrat je i30 nastajal v Hyundaijevih razvojnih oddelkih v nemškem Ruesselsheimu, posledično pa je prilagojen predvsem okusu evropskih kupcev. Na pogled je nova petvrtna kombilimuzina z dolžino 4,30 metra precej agresivnejša od mo-

dela prve generacije, kar je opazno zlasti na sprednjem delu, zato bo avtomobil lažje nagovarjal tudi mlajše kupce. V potniški kabini novi i30 ponuja več prostora, za dobro desetino pa je večji tudi 378-litrski prtljažnik. Novinca bodo poganjali prenovljeni bencinski in turbodizelski motorji. Skupaj jih bo šest, med njimi bo najšibkejši razvil 66 kilovatov (90 KM), najmočnejši bencinski 99 kilovatov (136 KM) in najmočnejši dizelski 94 kilovatov (126 KM).

Predvideno je, da bo novi Hyundai i30 na slovenskem trgu naprodaj v začetku prihodnjega leta, za cene pa je še prezgodaj.

Matjaž Gregorič



HYUNDAI NEW THINKING. NEW POSSIBILITIES.

Nova miselnost. Nove cene

i20 ~~12.800~~

že za **7.990 EUR**

s financiranjem Hyundai

i30 ~~14.800~~

že za **9.990 EUR**

s financiranjem Hyundai

ix20 ~~13.800~~

že za **11.990 EUR**

5 YEAR TRIPLE CARE

Povprečna poraba goriva: 3,7 - 6,9 l/100 km, emisije CO₂: 98 - 162 g/km.

Slike so simboli. Cene ne vključujejo transportnih stroškov in so informativnega značaja. Ponudba velja za vozila iz zaloge. Cena vozila i20 in i30 velja v primeru financiranja Hyundai Leasing. Vsa podrobnosti v zvezi s financiranjem dobite pri svojem prodajalcu. Pogoji garancije in podatki o specifični porabi goriva in emisijah CO₂ so vam na voljo na www.hyundai.si.

**POOBLAŠČENI PRODAJALEC
IN SERVISER VOZIL**

HYUNDAI

AVTO LUŠINA d.o.o.
GOSTEČE 8,
4220 ŠKOFJA LOKA
tel.: 04 50 22 000
e-pošta: prodaja@avto-lusina.si

AVTO LUŠINA

www.avto-lusina.si

VZDRŽEVANJE VOZIL CITROËN

Avtomehanika Krmelj

Popravilo in vzdrževanje:

- vozil **CITROËN**
- dostavnih in lahkih tovornih vozil PSA
- klimatskih naprav
- avtoelektrike in elektronike
- motornih žag

Prodaja in montaža:

- rezervnih delov
- dodatne opreme
- avtoplaščev

Akcije CITROËN

- olja, filtri
- rezervni deli za **- 15 %**
- vozila starejša od 5 let

Avtomehanika Krmelj, Matjaž Krmelj s.p.
Gorenja Dobrava 7, 4224 Gorenja vas
Tel.: 04/510 74 40, GSM: 031/ 635 361

CITROËN priporoča **TOTAL**

Delovni čas: od 7. do 17. ure, sobota od 8. do 12. ure.

Jeseni lasje potrebujejo dodatno nego

Lasje ob koncu poletja potrebujejo več pozornosti. Na njih med dopustom radi malce pozabimo, ker se največ posvečamo zaščitni svoje kože pred soncem.

Se še spominjate stavka izpred mnogih let, da naj bi si deklice po daljšem obdobju dolgih las te skrajšale ali se kar ostrigle na kratko, ker naj bi to izboljšalo lase in bi zrastle močnejši? Kako je s tem danes, ali to sploh drži, smo preverili pri **Karmen Fende**, lastnici enega izmed frizerskih salonov.

”To, da so lasje močnejši, ko jih skrajšamo, ne drži čisto. Skrajšati jih moramo, ker so konice (posebej ob koncu poletja) razcepljene, izsušene. Ko te postrizemo, so lasje videti bolj zdravi in zato močnejši.”

In ker je beseda nanesa na konec poletja, nas je mimogrede še zanimalo, kako je z nego las v tem času. Dekleta jih barvamo, kodramo, nekatere imajo še vedno izredno dolge lase.

”Ob koncu poletja pri strankah opažamo suhe, poškodovane, zbledele lase, kar je posledica sonca, morja ... Zaščitijo kožo, las pa skoraj nikoli. Voda lase odpira in zato vedno po dopustu na morju priporočamo striženje konic, pa kakšno kvalitetno masko, ki bo poskrbela, da bodo lasje nahranjeni in navlaženi. Pri barvanih laseh moramo barvo



obnoviti in že same profesionalne barve vsebujejo veliko negovalnih sestavin, a je potem za te lase potrebno uporabljati šampone in balzame, ki so namenjeni prav njim. Skodrani lasje so po naravi suhi, zato pri skodranih in suhih uporabljamo hranilno vlažilne maske.

V salonu v takih primerih po nanosu maske lase ovijemo v folijo in segrevamo na toplem okoli deset minut, da se pospeši učinek. Pri mastnih laseh pa uporabljamo balzam, ki ga nikoli ne nanesimo na lasišče, ampak samo na konice.” **Alenka Brun**, foto: **Nadja Stare**

KULTURNI CENTER SOKOLSKI DOM
Cikel razstav – Sezona 2011/2012

IVAN DEJMI REŠPETLIN

Pregled krajinskega slikarstva

Škofja Loka, 30. september – 29. oktober 2011

30. septembra 2011 ob 19. uri,
vas vljudno vabimo na odprtje razstave,
v vhodno dvorano Sokolskega doma.

Razstavo je omogočila Občina Škofja Loka.

SOKOLSKI DOM

VELIKA IZBIRA KOREKCIJSKIH OKVIRJEV,
KONTAKTNIH LEČ TER PRIBORA
ZA VZDRŽEVANJE

A X D C

s r l

T 4

A X

s r

T 4

A X

s r

T 4

A X

s r



OPTIKA
Simon KRMELJ

Optika Krmelj, Simon Krmelj s. p.
Kapucinski trg 19, Šk. Loka
telefon: 04/512 67 51
www.optika-krmelj.com

Nov bankomat v Podlubniku

Ta teden bo Gorenjska banka v Podlubniku, natančneje v prostorih Krajevne skupnosti Stara Loka, namestila nov, sodoben bankomat. Poleg klasičnih storitev bo uporabnikom omogočal tudi neposredno plačilo posebnih položnic in univerzalnih plačilnih nalogov. Z novo storitvijo, ki je sicer že na voljo na bankomatu Gorenjske banke v trgovskem centru na Grecnu, se bodo stranke lahko spoznale na petih predstavitev. Uporabnikom bo v pomoč bančna uslužbenka Beti Korpič. Z Gorenjske banke sporočajo, da bo na bankomatu v Podlubniku ta storitev za komitente Gorenjske banke do konca leta brezplačna. Predstavitve bodo ta petek med 8. in 11. uro, v četrtek, 13. oktobra, med 9. in 11. uro, dan kasneje med 14. in 16. uro, v soboto, 15. oktobra, med 9. in 11. uro in v ponedeljek, 17. oktobra, med 9. in 11. uro.

WWW.GORENJSKIGLAS.SI

Dom na Joštu (847 m)

Legendarni dom na Joštu stoji na višini 847 metrov s pogledom na gorenjsko, ljubljansko kotlino, na Škofjeloško hribovje in seveda na našega očaka Triglav.

Jošt, ki ga imajo Kranjčani za "hišno goro", je med Škofjeločani enako ena od priljubljenjših izletniških točk. Gorniki, pohodniki in kolesarji ga imajo zaznamovanega kot točko, na katero se morajo redno vzpenjati ter se naužiti zares čudovitih razgledov. Ko se duša napolni s pogledi po sosednjih višinah in nižinah, pa se lahko okrepča z dobrotami, ki jih pripravljajo v Domu na Joštu. Vsak dan vam od 12. ure od torka do petka nudijo razne jedi na žlico, pečence, krvavice z zeljem, repo, žgance, zelenjavne plošče, narezke in domače sladice. Ob koncu tednov pa pripravljajo tudi dobra kosila in pice.

Odprto imajo vsak dan, razen ponedeljka, od 8. do 20. ure. Sprejemajo tudi rezervacije za manjše skupine po telefonu 04/201 21 28.

Dostop: Iz škofjeloške in kranjske smeri se lahko po asfaltirani poti pripeljete prav do Doma ali pa avtomobil pustite ob vzhodju in se peš napotite po več dobro označenih poteh. Iz Stražišča vo-

dita na vrh vsaj dve poti. Najbolj znana je tista, ki ji pravijo "mimo krokodilčka" in traja približno eno uro. Zelo zanimiva pa je tudi pot, ki vodi iz Besnice. Ta vodi mimo ribogojnice in po markirani poti nadaljujete naprej proti Domu na Joštu.

Naprej od Doma na Joštu lahko nadaljujete pot na Mohor ali Špičasti vrh, ki sta prav tako zelo priljubljeni pohodno-kolesarski točki.

G.T.T., d. o. o.,
Dom na Joštu, 4000 Kranj,
Tel.: 04/201 21 28
GSM: 040/893 039, 041/250 525



OFFICIAL P.O.C. REUNION PARTY

AMC

International Foam Festival 2011

Premierno v Sloveniji

AVICII

IAN CAREY

DAVID MORALES

SHIFT & MORE...

LJUBLJANA SLOVENIJA

GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE

SOBOTA 15. 10. 2011 ob 21h

2 Floors - Laser show - Dance animation - Fire performance

Predprodaja vstopnic: PETROL servisi, KOMPAS poslovalnice, BIG BANG, MERCATOR - M holidays, Hiše vstopnic Citypark LJ, Europark MB in Citycenter CE, Kiosk Delo, 3dva trafike, Pošta Slovenije

Internetna prodaja: EVENTIM.SI // TELEFONSKA PRODAJA: 01 420 5000

www.internationalfoamfestival.com

AMC STUDIO, 60.000, DUNAJSKA CESTA 195, LJUBLJANA

Policist je preprečil samomor

Šef gorenjskih policistov Simon Velički je sprejel škofjeloškega policista Denisa Huremovića, ki je konec avgusta preprečil samomor.

Škofja Loka, Kranj - Škofjeloški policisti so konec avgusta preprečili dva samomora. 24. avgusta so osemnajstletniku, ki je domačim grozil, da si bo vzel življenje, še pravočasno preprečili, da bi se od doma odpeljal z avtomobilom, in ga zadržali do prihoda zdravstvenega osebja, teden dni kasneje pa je 28-letni policist-kriminalist **Denis Huremović** v Škofji Loki samomor preprečil še 59-letnemu moškemu. 31. avgusta zvečer so ga poslali na intervencijo, ker je občan grozil, da bo skočil skozi okno. Huremović je ujel še pravi trenutek, da je vstopil v stanovanje in moškega potegnil z okenske police in ga zadržal do prihoda reševalcev, ki so ga zaradi psihičnih težav odpeljali v škofjeloški zdravstveni dom.

Zaradi opisanega dejanja je Huremovića sredi septembra sprejel direktor Policijske uprave Kranj **Simon Velički** in se mu zahvalil za prisebno reakcijo, pri tem pa se vprašal, ali je bilo reševanje morda nevarno tudi za samega policista, saj bi ga lahko moški povlekel s seboj v globino. "V takšnih trenutkih ne misliš, da se lahko kaj hudega zgodi tudi tebi, temveč samo reagiraš z na-



Policista Denisa Huremovića (na sredini) je zaradi preprečitve samomora 59-letnega moškega sprejel direktor PU Kranj Simon Velički (desno). Na levi komandir PP Škofja Loka Janez Šuštar.

menom, da nekomu rešiš življenje," je odgovoril loški policist. Na sprejemu je bil navzoč tudi komandir Policijske postaje

Škofja Loka **Janez Šuštar**, ki je bil seveda zadovoljen, da ima v enoti tudi takšne policiste. **Simon Šubic, foto: PU Kranj**

Prežali na prehitre voznike

Poljane - Konec avgusta je po evropskih cestah potekal koordiniran nadzor hitrosti, v katerem so sodelovali tudi gorenjski policisti, ki so po Poljanski dolini postavili več radarskih "zasedb". V enem dopoldnevu so ugotovili štirinajst kršitev, od tega devet zaradi prekoračene hitrosti. Najvišja izmerjena hitrost v naselju je bila 93 km/h. Zoper voznika so podali obdolžilni predlog. Poleg teh kršitev so policisti dva voznika zasačili pri prehitevanju preko polne črte, po enega voznika pa so ustavili zaradi neuporabe varnostnega pasu in telefoniranja med vožnjo. **S. Š., foto: K. S.**



Ukradli kosilnico

Škofja Loka - Sredi septembra je z dvorišča stanovanjske hiše v okolici Škofje Loke izginila kosilnica, znamke BCS. Lastnik tatu sporoča, da mu je dolžan okoli 3.500 evrov.

Sredi popoldneva razbijal kozarce

Škofja Loka - Policiste so 20. septembra popoldne poklicali iz enega od škofjeloških lokalov, ker je neki gost kršil javni red in mir. Policisti so na kraju ugotovili, da je 46-letni moški razbijal kozarce in izzival k pretepu. Pomiril se ni niti ob prisotnosti modrih angelov, zato so ga pridržali. Ker se je vročekrvnež pri tem aktivno upiral, so policisti uporabili fizično silo in plinski razpršilec.

Skakal po cesti

Žiri - V Žireh je bilo 18. septembra dopoldne živahno kot le kaj. 46-letni domačin je namreč skakal po cesti in ustavljal vozila. Ko sta se na kraj pripeljala policista, je moški še brcnil v vrata njunega avtomobila, nato pa jo je jadrno ucvrl. Policista sta imela boljšo kondicijo in sta ga kmalu ujela, a možakar se kar tako ni predal. Začel ju je zmerjati in mahati proti njima, kar je bilo dovolj, da sta policista uporabila plinski razpršilec, ga obvladala in za nekaj ur pridržala. Kasneje so zoper Žirovca podali kazensko ovadbo za poskus preprečitve uradnega dejanja.

Sedemnajstletniku zasegli očetov avto

Škofja Loka - Policisti so sporočili, da so ta mesec zasegli Opel Vectro, ki jo je vozil sedemnajstletnik. Bil je seveda brez vozniškega dovoljenja, zato je moral njegov oče naslednji dan v službo z avtobusom. Sedem let starejši voznik pa se je 10. septembra usedel za volan avtomobila, čeprav je pred tem dolgo popival. Ustavili so ga policisti, odredili alkotest, ki se je ustavil šele pri 0,86 mg/l alkohola v izdihanem zraku, zato so ga pridržali. **S. Š.**



OVEN 21. marca – 21. aprila

Obeta se vam dobra družba veselih ljudi, saj ste prav potrebni takega ozračja. Vsekakor zapiha drug veter. Če se boste odločili še za dodaten dopust, se boste imeli več kot samo lepo.

Srečni datumi: 6., 9., 13. 10.

Dnevi za ljubezen: 10., 11.10.

Vaša barva: koralno rdeča - oranžna

Loto številke: 20, 21, 26, 27, 29, 32, 33.

Misel meseca: Vsaka izkušnja je nova šola brez diplome.



BIK 22. aprila – 20. maja

Ves mesec boste reševali svoje finančno stanje, ki ni nič kaj rožnato. Šele pred koncem meseca boste prišli do določene osebe, ki vam bo nesebično ponudila pomoč. Obnovilo se bo staro prijateljstvo.

Srečni datumi: cel zadnji teden v mesecu

Dnevi za ljubezen: 18., 19. 10.

Vaša barva: sončno rumena

Loto številke: 2, 4, 5, 9, 11, 13, 16.

Misel meseca: Najlepše stvari so skrite pred očmi.



DVOJČKA 21. maja – 21. junija

Začele se vam bodo dogajati nenavadno dobre stvari. Ker ste po naravi skeptik, boste kar nekaj časa nejeverni in z enim očesom boste pripravljene na temne oblake, a dejstva bodo tista, ki vas bodo končno prepričala.

Srečni datumi: kar cel mesec vas bo spremljala sreča

Dnevi za ljubezen: 23., 24. 10.

Vaša barva: svetlo modra

Loto številke: 16, 18, 22, 23, 27, 30, 35.

Misel meseca: Kdor je sklonjen k zemlji, ne vidi neba.



RAK 22. junija – 22. julija

Cel mesec boste delali raznorazne usluge, pa naj bo to v bližnjem ali širšem krogu. Ker to drugače ni v vaši naravi, bodo presenečeni vsi, tako vi kot tudi tisti, ki bodo te usluge prejeli. Čakajo vas dobri sestanki in dogovori.

Srečni datumi: 8., 13. 10.

Dnevi za ljubezen: 10. 10.

Vaša barva: živo rdeča

Loto številke: 10, 15, 16, 17, 26, 31, 38.

Misel meseca: S tem ko pomagaš drugim, pomagaš tudi sebi.



LEV 23. julija – 23. avgusta

Ker se boste zapletali nekam, kjer ne bo ravno vaše področje, morate tudi pričakovati določene posledice. Če bi še tako radi, besed ne boste mogli nadzorovati. Na čustvenem področju prejmete dobre novice.

Srečni datumi: 30., 31. 10.

Dnevi za ljubezen: 7., 8., 9. 10.

Vaša barva: temno modra

Loto številke: 4, 7, 11, 16, 21, 24, 25.

Vaš moto: Kamen na kamen palača.



DEVICA 24. avgusta – 23. septembra

Pred vami so ugodne spremembe, zaradi katerih se bo tudi spremenilo vaše finančno stanje. Seveda na bolje. Obeta pa se vam tudi večji denar, ki ni povezan z vašim delom. V družinskem okolišju se boste morali postaviti zase, saj drugače ne bo šlo.

Srečni datumi: 3., 5. 10.

Dnevi za ljubezen: Sredina meseca oktobra

Vaša barva: vsi odtenki zelene

Loto številke: 1, 2, 8, 12, 14, 15, 37.

Misel meseca: Nikoli ne čakaj predolgo.



TEHTNICA 24. septembra – 23. oktobra

Zaradi ljubezni, ki ste jo spoznali, se bodo začele dogajati velike spremembe. Zavedali se boste sami sebe in postali samozavestni. V poslovnem okolju vas čaka niz presenečenj, kar je zadnji čas.

Srečni datumi: 10., 11., 23. 10.

Dnevi za ljubezen: 9., 20. 10.

Vaša barva: nežno lila

Loto številke: 5, 6, 11, 12, 23, 24, 30.

Misel meseca: V ljubezni se skriva ključ življenja.



ŠKORPIJON 24. oktobra – 22. novembra

Imeli boste čudovito priložnost spoznati nove prijatelje, s katerimi boste navezali dobre odnose. Saj veste, zemlja je okrogla zato, da jo lahko obkroža prijateljstvo. Poslovno boste doživeli presenečenje, kar si tudi zaslužite.

Srečni datumi: 30. 9., 23. 10.

Dnevi za ljubezen: vsi dnevi vam bodo pomembni za ljubezen.

Vaša barva: kombinacija bele in peščene

Loto številke: 2, 13, 14, 15, 18, 19, 22.

Misel meseca: Vsak je svoje sreče kovač.



STRELEC 23. novembra – 21. decembra

Dan za dnem se vam bodo dogajale stvari, na katere ne boste mogli vplivati. Kakor ste v preteklosti čakali in obupavali nad usodo, tako se vam bo sedaj zdelo prehitro. Za vsako stvar je potreben svoj čas in sedaj ste na vrsti vi.

Srečni datumi: 13., 14. 10.

Dnevi za ljubezen: 12., 16., 30. 10.

Vaša barva: rumena in oker

Loto številke: 7, 8, 9, 12, 13, 17, 20.

Misel meseca: Priložnost je življenje zdaj.



KOZOROG 22. decembra – 20. januarja

Nekdo, ki vam v prihodnosti lahko veliko pomaga, vas bo končno opazil in bo takoj vesel vaših ambicij oziroma vašega talenta in znanja. V ljubezni ste že nekaj časa razdvojeni, a nič bati, čaka vas lepo presenečenje.

Srečni datumi: 26., 29. 10.

Dnevi za ljubezen: 24., 25. 10.

Vaša barva: rjava

Loto številke: 2, 3, 4, 6, 9, 12, 23.

Misel meseca: Uspeti in biti srečen je skrivnost.



VODNAR 21. januarja – 19. februarja

Vso slabo voljo in negativne misli boste zavrgli in boste v naprej pripravljeni samo na dobre stvari in sprejemali samo tisto, kar bo vam osebno odgovarjalo. Nekdo se bo z darilom spomnil na vas, šokirani boste.

Srečni datumi: 12., 17. 10.

Dnevi za ljubezen: 16., 24. 10.

Vaša barva: topli odtenek bele barve

Loto številke: 3, 4, 8, 9, 11, 18, 20.

Misel meseca: Upanje.



RIBI 20. februarja – 20. marca

Velike spremembe lahko pričakujete na delovnem mestu ali na splošno v poslovnem krogu. Če se boste odločili za dodatno izobraževanje, bo to zelo dobra odločitev. Veseli boste denarja, ki ga ne pričakujete.

Srečni datumi: 10., 13. 10.

Dnevi za ljubezen: 12., 28. 10.

Vaša barva: svetlo siva

Loto številke: 7, 8, 9, 12, 13, 14, 24.

Misel meseca: Med prijateljem in znancom je velika razlika.



Mercator

Center Škofja Loka



Kidričeva cesta 43 b, Škofja Loka
T: 04 51 10 100

Delovni čas od ponedeljka do sobote
od 8.00 do 20.00 ure,
nedelje od 8.00 do 13.00 ure



JAMČIMO NAJBOLJŠO
CENO!
ZA VSE MODELE
TEKAŠKIH COPAT
v zalogi prodajaln INTERSPORT
Več informacij na www.intersport.si.

Če boste v času od 1. 9. do 30. 11. 2011 v katerikoli prodajalni s športnimi izdelki v Sloveniji našli ponudbo za enak model z nižjo ceno, vam ga bomo v prodajalni INTERSPORT prodali po enaki ceni. Če bo potrebno, boste predložili našemu prodajalcu oglas, letak, plakat, kupon ali kak drug dokaz o javni objavi konkurenčne ponudbe v drugi prodajalni. Javna konkurenčna ponudba mora biti pod enakimi pogoji dostopna vsem kupcem v tej prodajalni.

Ponudba o zajamčeni najboljši ceni velja od 1. 9. do 30. 11. 2011 za vse tekaške copate v zalogi prodajaln INTERSPORT in ne velja za ponudbe objavljene za prodajo izključno na internetu. Garancija cene velja za nakupe v količinah, običajnih za gospodinjstvo.

INTERSPORT
SPORT TO THE PEOPLE



Mercator
najboljši sosed



Čas je za ozimnico!

	Svinjsko stegno ravni rez	3,59 EUR
	Svinjska polovica	3,19 EUR
	Svinjsko stegno obdelava pršut	4,29 EUR
	Kislo zelje Natureta	6,39 EUR (paket 4x1000g)
	Kisla repa Natureta	7,19 EUR (paket 4x1000g)
	Paprika Mercator	0,99 EUR (cena za komad)
	Kumarice Natureta	6,99 EUR (paket 4x1000g)
	Rdeča pesa Natureta	5,19 EUR (paket 4x1000g)

Priprave na hladne dni!
Ponudba velja od 29. 9. do 31. 10. 2011

Pozdravljena Tetka Jesen!

Sobota in nedelja, 1. oktobra od 8. do 20. ure in 2. oktobra od 8. do 12. ure
Gobarska razstava

Gobarsko društvo Škofja Loka

Sobota, 1. oktobra 2011, ob 10.30
Želodkove zapestnice

Za tako čudno reč pa zagotovo še niste slišali! Torej le pridite na naše ustvarjalno druženje, da se tudi vi prepričate, kako zanimive zapestnice bomo izdelovali.

Sobota, 8. oktobra 2011, ob 10.30
Košarica za jesenske plodove

Koliko dobrot nam poklanja Tetka Jesen. Da

jih bomo imeli kam nabrati, si bomo izdelali košarico, kamor bomo nabirali sadeže.

Sobota, 15. oktobra 2011, ob 10.30
Gobarska dogodivščina

Že veste, kakšna je mušnica? Kaj pa jurček? Morda marela? Tokrat jih boste lahko "nabirali" kar v Mercatorju. Še namig: ne pozabite na gobarsko košarico za bogato bero!

Sobota, 22. oktobra 2011, ob 10.30
Čarovnice na leteči metli

Ste jih že videli preletavati na večernem nebu? Vsaka ima drugačen model metle,

drug stil letenja, drugačen kostum. Jih želite spoznati tudi vi?

Petek, 28. oktobra 2011, ob 10.30
Hiška čarovnice Čare

Tudi čarovnice imajo svoj domek. Ima majava vrata, ukrivljeno streho in iz priprtih oken je videti skrivnostno svetlobo ... Želite pokukati vanjo?

Sobota, 29. oktobra, ob 10. uri
Kostanjeva zabava

Vsi obiskovalci vabljeni na okusne sveže pečene kstanje, ki jih bomo za Vas pekli v našem Mercatorju, naši najmlajši pa boste ustvarjali v kreativni delavnici, kjer bomo izdelovali figurice iz jesenskih sadežev narave. Seveda dobre glasbe ne bo manjkalo.

JEJMO SLOVENSKO MESO! • JEJMO SLOVENSKO MESO!



**MESARIJA
ŠTAJNBIRT** d.o.o.

tel.: 04/51 51 100

V MESARIJI ŠTAJNBIRT PRODAJAMO RESNIČNO SAMO SLOVENSKO MESO



Simon Tavčar, prijazen prodajalec v mesariji Štajnbirt, ki je tudi zadolžen za izobraževanje mladih mesarjev.

Simon Tavčar

Simon Tavčar je pri Štajnbirtu zaposlen že enajst let. Kot živilski tehnik iz srednje mlekarške šole je pri Štajnbirtu opravil pripravniško delo in ker se je izkazal kot dober delavec, je dobil tudi zaposlitev. Kasneje je nadaljeval z izobraževanjem in danes je mesarski mojster, eden od treh, ki imajo pri Štajnbirtu ta naziv. Njegovo delovno področje je predvsem prodaja mesa in mesnih izdelkov. Torej je tisti, ki skrbi za ves prodajni program, ki ga ponuja mesarija. Simon je tisti, ki mora skrbeti za stik s strankami in je tako najprej in najbolj na očeh vsakega obiskovalca, ki stopi v mesarijo Štajnbirt. Če se po prodajalcu prodajalna pozna, bi lahko potrdili, da to povsem drži. Ni veliko mesarij, ki bi bile tako urejene, kot je Štajnbirtova. O tem so se prepričale že vse stranke, ki so vsaj enkrat stopile v prostor, v katerem boste prav gotovo našli kaj za svoj okus.

Simon Tavčar pa je zadolžen tudi za izobrazbo vseh tistih, ki bi pri Štajnbirtu radi opravili pripravniško delo, zato izkoriščamo tole predstavitev tudi za vabilo vsem zainteresiranim. Torej, če imate željo postati mesar, je mesarija Štajnbirt s svojimi tremi mesarskimi mojstri pravi naslov.

Vedno na zalogi
jagnjetina

TEDEN PRODAJE
ŽREBIČKOVEGA MESA
od 4. - 8. 10.

Na zalogi že
imamo KRVAVICE
in PEČENICE

JEJMO SLOVENSKO MESO!

JEJMO SLOVENSKO MESO!

☉ torek - petek: 8 - 19 ☉ sobota: 7 - 13 ☉ nedelja, ponedeljek: zaprto
ŠTAJNBIRT, MESARIJA, d.o.o., Kidričeva c. 22a, 4220 Škofja Loka

tel.: 04 51 51 100

gsm: 041 69 28 08